



## A holistic framework for Empowering SME's capacity to increase their energy efficiency

Project:

**SMEmPower Efficiency**

Deliverable number:

**4.2**

Deliverable Name:

**Web platform and portal release**

Document Properties	
Dissemination level	Public
Lead beneficiary	Aristotle University of Thessaloniki (AUTH)
Prepared by	University of Western Macedonia (UoWM) 19/05/2020
Checked by WP leader	University of Western Macedonia (UoWM) 20/05/2020
Approved by Project Coordinator	30/05/2020
Submission due date	31/05/2020
Actual submission date	30/05/2020



This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No 847132

## Document History

Version	Date	Contributor(s)	Description
1.0	21/05/2020	Stavros Filippidis, Angelos Bouchouras, Georgios Christoforidis	First draft
1.1	28/05/2020	Stavros Filippidis, Georgios Christoforidis	Final draft
1.2	30/05/2020	Ioanna Pasiopoulou Grigoris Papagiannis	Final

## List of Acronyms

Acronym	Meaning
<b>D</b>	Deliverable
<b>GUI</b>	Graphical User Interface
<b>UI</b>	User Interface
<b>PHP</b>	Scripting language especially used in web development
<b>CMS</b>	Content Management System
<b>LMS</b>	Learning management system
<b>M&amp;V</b>	Measurement & Verification
<b>M&amp;T</b>	Monitoring & Targeting

---

**Disclaimer:** "This document has been prepared in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. This document reflects only the authors' views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains."

---

## Table of contents

<b>EXECUTIVE SUMMARY .....</b>	<b>5</b>
<b>1. INTRODUCTION.....</b>	<b>6</b>
<b>2. STRUCTURE AND CONTENT OF SMEMPOWER.COM .....</b>	<b>6</b>
<b>2.1     Content management system .....</b>	<b>6</b>
<b>2.2     Portal Structure .....</b>	<b>6</b>
<b>2.2.1. Home .....</b>	<b>6</b>
<b>2.2.2. About .....</b>	<b>11</b>
<b>2.2.3. News .....</b>	<b>12</b>
<b>2.2.4. Results .....</b>	<b>13</b>
<b>2.2.5. Training Area .....</b>	<b>14</b>
<b>2.2.6. Contact us.....</b>	<b>14</b>
<b>2.2.7. Terms of use, privacy and cookie policy.....</b>	<b>15</b>
<b>2.2.8. Links to other Databases .....</b>	<b>16</b>
<b>2.2.9. Member Registration.....</b>	<b>17</b>
<b>2.2.10. Member profile page .....</b>	<b>17</b>
<b>2.3     Training Platform Structure.....</b>	<b>19</b>
<b>2.3.1. Home .....</b>	<b>19</b>
<b>2.3.2. Account creation / Login.....</b>	<b>20</b>
<b>2.3.3. Trainee environment .....</b>	<b>21</b>
<b>2.3.4. Trainer environment .....</b>	<b>24</b>
<b>3. CONCLUSION.....</b>	<b>28</b>
<b>APPENDIX A. TERMS OF USE.....</b>	<b>29</b>
<b>APPENDIX B. COOKIES POLICY .....</b>	<b>31</b>
<b>APPENDIX C. GDPR PRIVACY POLICY.....</b>	<b>33</b>
<b>APPENDIX D. TRANSLATIONS IN GREEK SUBMITTED BY THE UNIVERSITY OF WESTERN MACEDONIA .....</b>	<b>36</b>
<b>APPENDIX E. TRANSLATIONS IN GERMAN SUBMITTED BY ADELPHI RESEARCH GEMEINNÜTZIGE GMBH .....</b>	<b>53</b>
<b>APPENDIX F. TRANSLATIONS IN ITALIAN SUBMITTED BY ENERGIA-DA .....</b>	<b>68</b>
<b>APPENDIX G. TRANSLATIONS IN ROMANIAN SUBMITTED BY SERVELECT SRL .....</b>	<b>83</b>
<b>APPENDIX H. TRANSLATIONS IN SPANISH SUBMITTED BY UNIVERSIDAD POLITÉCNICA DE VALENCIA .....</b>	<b>98</b>
<b>APPENDIX I. TRANSLATIONS IN SLOVAK SUBMITTED BY CHAMBER OF COMMERCE AND INDUSTRY OF STAJERSKA .....</b>	<b>111</b>

## Table of figures

FIGURE 1: UPPER HOMEPAGE .....	7
FIGURE 2: MIDDLE HOMEPAGE.....	7
FIGURE 3: MIDDLE HOMEPAGE-NEWS SECTION.....	8
FIGURE 4: BOTTOM HOMEPAGE-FOOTER.....	8
FIGURE 5: ENTIRE HOMEPAGE SCREENSHOT .....	9
FIGURE 6: TOP BAR MENU AND TRANSLATION DROPODOWN DETAIL .....	10
FIGURE 7: ABOUT .....	11
FIGURE 8: NEWS.....	12
FIGURE 9: RESULTS.....	13
FIGURE 10: TRAINING AREA.....	14
FIGURE 11: TERMS OF USE.....	15
FIGURE 12: LINKS TO OTHER DATABASES.....	16
FIGURE 13: PROFILE PAGE .....	17
FIGURE 14: MOODLE LOGO .....	18
FIGURE 15: MIDDLE HOMEPAGE.....	19
FIGURE 16: TRAINING PLATFORM-CREATE ACCOUNT .....	20
FIGURE 17: TRAINING AREA DASHBOARD .....	21
FIGURE 18: AVAILABLE COURSES.....	22
FIGURE 19: ENROLMENT OPTIONS.....	22
FIGURE 20: COURSE MATERIAL .....	23
FIGURE 21: TRAINERS ADMINISTRATION BLOCK .....	24
FIGURE 22: ADDING A NEW COURSE .....	24
FIGURE 23: COURSE ADMINISTRATION MENU .....	25
FIGURE 24: COURSE EDITING ON .....	26
FIGURE 25: COURSE ACTIVITIES AND RESOURCES .....	26
FIGURE 26: ACTIVITIES DESCRIPTION.....	27
FIGURE 27: ASSIGNMENT CONFIGURATION .....	27

## Executive summary

This deliverable explains how SMEmPower Portal has been created based on D4.1 “Specifications of the web platform design” aiming to provide public information and access to the material and tools needed for the project to be successful. It gives details regarding the software used to develop the portal and illustrates the different pages and functionalities it contains. It also describes the different steps that users must follow in order to utilize its functionalities.

## 1. Introduction

SMEmPower will create and implement one (1) E&T programme for energy professionals in eight (8) countries. The courses will be certified using each country's formal procedure by assigning ECTS credits to reflect the participant's workload. SMEmPower will develop and release one (1) online energy management platform and two (2) specialized tools on Monitoring and Targeting (M&T) and Measurement & Verification (M&V). It will facilitate the connection with over 5000 energy professionals and will train at least 720 energy professionals.

The forementioned activities will mostly be delivered via the internet. Therefore, a functional and attractive website is essential for the project to be successful.

SMEmPower Portal<sup>1</sup> has been operational for almost 5 months, since January 2020. It contains key information on the project, such as the objectives of the project; the partners; public deliverables; news and contact.

This document gives details on the SMEmPower Portal, the external functionalities that are implemented for the users and the internal ones that are implemented for the partners.

## 2. Structure and content of SMEmPower.com

Smempower.com can be divided in two (2) smaller sections, the portal, also referred as "Website", which utilizes a CMS on its own, and the training platform, which is a subdomain<sup>2</sup> of smempower.com that utilizes a different LMS for the specific reason of providing the training material and exams to the energy professionals.

### 2.1. Content management system

Smempower.com has been developed using Wordpress which is an open source content management system (CMS) written in PHP and paired with a MySQL database.

It was chosen instead of other similar CMS (i.e. drupal, joomla) basically because of its popularity. Wordpress is used by 36.3% of all the websites that is a content management system market share of 63.3%<sup>3</sup>. Thus, its user interface (UI) is widely known and will be easy to use for all the partners.

### 2.2. Portal Structure

#### 2.2.1. Home

A user visiting smempower.com will enter the main homepage or simply "home" where the main navigation menus and latest information are published. The top bar provides navigation to the main

---

<sup>1</sup> <https://smempower.com/>

<sup>2</sup> <https://training.smempower.com/>

<sup>3</sup> [https://w3techs.com/technologies/overview/content\\_management](https://w3techs.com/technologies/overview/content_management)

pages of the portal, and the translation in six (6) additional languages is supported for all different pages. These translations have been submitted by the project's partners. Additional pages such as GDPR Privacy Policy and Terms of use can be found at the bottom section of the portal above the footer. A user may also login using the login menu located at the top right of the portal and subscribe to the newsletter using the Newsletter subscription box located at the bottom right of the portal.

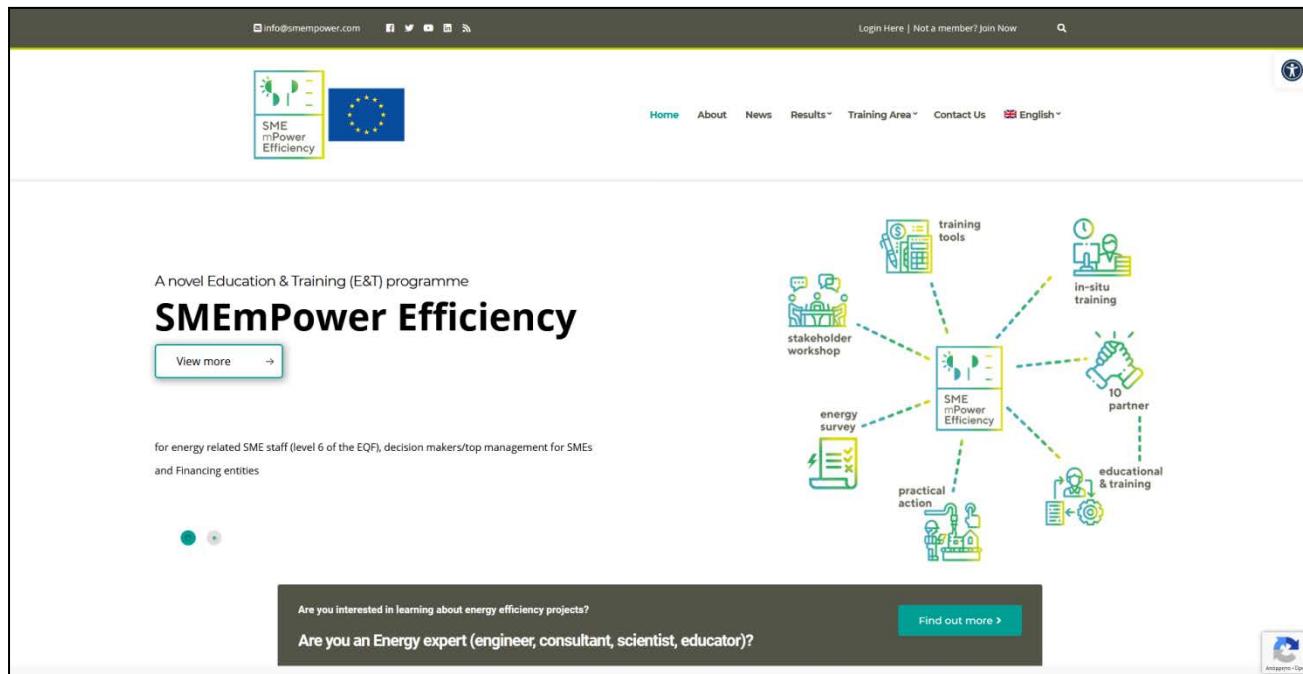


Figure 1: Upper homepage

Figure 2: Middle homepage

[View More](#)

[View More](#)

---

## News

our latest news

**NEWSLETTER #1 – March 2020**  
[WHAT'S NEW?](#)

**1st Newsletter**  
[April 14, 2020](#)

**Survey on identification of the current Energy Efficiency situation in SMEs**  
[April 14, 2020](#)

**Eργαστήριο - SMEmPower Efficiency**  
[Εργαστήριο στη Θεσσαλονίκη για την απόβλεψη στην ενέργεια στις μικρές και μεσαίες επιχειρήσεις. Το εργαστήριο θα διεξαχθεί στην Επίδειξη της Ελληνικής Ομοσπονδίας Βιομηχανίας στη Θεσσαλονίκη στις 14 Φεβρουαρίου 2020.](#)

**Invitation to a workshop in Cyprus**  
[February 14, 2020](#)

**Workshop Invitation in Thessaloniki**  
[February 14, 2020](#)

**Workshop in Thessaloniki**  
[January 8, 2020](#)

**SMEmPower Questionnaire**  
[January 8, 2020](#)

Figure 3: Middle homepage – news section

**ABOUT US**

**SME  
mPower  
Efficiency**

A holistic framework for **Empowering** SME's capacity to increase their energy efficiency.

**RECENT DOCUMENTS**

- [D2.1 Framework analysis report](#)
- [D2.2 Funding mechanisms report](#)
- [D2.3 Certification schemes energy auditors and managers](#)

**INFORMATION**

- [About SMEmPower](#)
- [FAQ](#)
- [Publications](#)
- [Terms of Use](#)
- [Cookies Policy](#)
- [GDPR Privacy Policy](#)
- [Links to other databases](#)
- [Contact Us](#)

**SUBSCRIBE TO NEWSLETTER**

I have read and agree to the Privacy Policy

[Sign up](#)

This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.

© copyright 2020 SMEmPower Efficiency

Figure 4: Bottom homepage - footer



[info.smempower.com](http://info.smempower.com) [Login Here](#) | [Not a member? Join Now](#) [Search](#)



[Home](#) [About](#) [News](#) [Results](#) [Training Area](#) [Contact Us](#) [English](#)

A novel Education & Training (E&T) programme

## SMEMPower Efficiency

[View more →](#)

for energy related SME staff (level 6 of the EQF), decision makers/top management for SMEs and financing entities



Are you interested in learning about energy efficiency projects? [Find out more →](#)

Are you an Energy expert (engineer, consultant, scientist, educator)? [Find out more →](#)

**SMEMPower Efficiency**

The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional.

**Distance Learning**



**SMEMPower Training Platform**

[Learn More →](#)



**SMEMPower Webinars**

[Learn More →](#)



**SMEMPower Tutorials**

[Learn More →](#)

**SMEMPower Outcomes**



**Tools**

[View More →](#)



**Results**

[View More →](#)

**News**

our latest news

**NEWSLETTER #1 - March 2020**



1st Newsletter (April 14, 2020)

**Survey on Identification of the current Energy Efficiency situation in SMEs**



Survey on Identification of the current Energy Efficiency situation in SMEs (April 14, 2020)

**Invitation to a workshop in Cyprus**



Invitation to a workshop in Cyprus (February 14, 2020)

**Workshop invitation in Thessaloniki**



Workshop invitation in Thessaloniki (February 14, 2020)

**Workshop in Thessaloniki**



Workshop in Thessaloniki (January 8, 2020)

**SMEMPower Questionnaire**



SMEMPower Questionnaire (January 8, 2020)

**ABOUT US**



**SME mPower Efficiency**

A holistic framework for Empowering SMEs' capacity to increase their energy efficiency

**RECENT DOCUMENTS**

- [Q2 Framework analysis report](#)
- [Q2 Q3 funding mechanism report](#)
- [Q3 Information on how energy audits and managers](#)

**INFORMATION**

- [About SMEmPower](#)
- [FAQ](#)
- [Partners](#)
- [Publications](#)
- [Terms of Use](#)
- [Cookies Policy](#)
- [Data Protection Policy](#)
- [Links to other databases](#)
- [Contact Us](#)

**SUBSCRIBE TO NEWSLETTER**

Your Name:

Your email address:

I have read and agree to the [Privacy Policy](#)

[Sign up](#)

[Facebook](#) [Twitter](#) [LinkedIn](#) [YouTube](#)

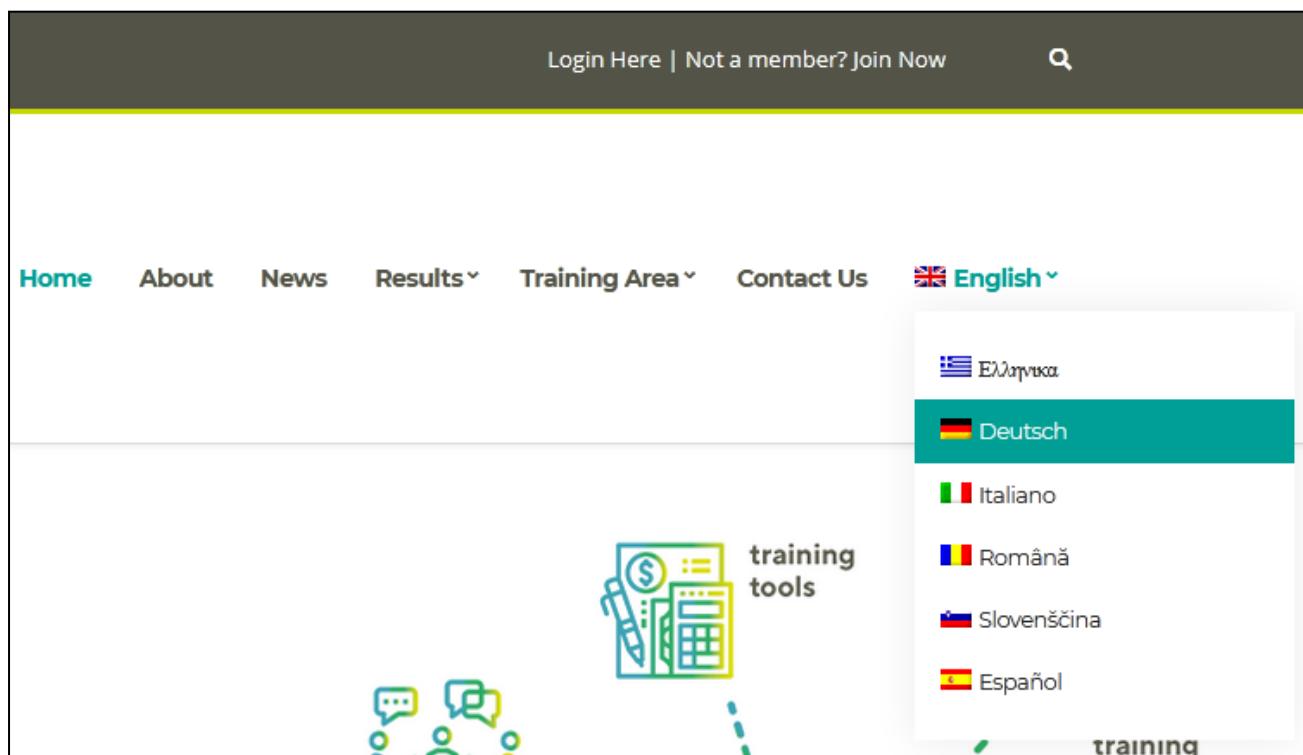
This website has been developed in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.

© copyright 2020 SMEmPower Efficiency 

Figure 5: Entire homepage screenshot

D4.2 Web Portal release

Page 9 of 124



The screenshot shows the top navigation bar of a website. On the left is the SME mPower Efficiency logo. To the right is a search bar with a magnifying glass icon. Below the search bar are links for "Login Here" and "Not a member? Join Now". Further to the right is a language selection dropdown labeled "English" with a flag icon. The main menu items include "Home", "About", "News", "Results", "Training Area", and "Contact Us". A "training tools" icon (a calculator and pen) is positioned near the bottom center. A "training" icon (two people with speech bubbles) is also present. The translation dropdown menu lists several languages with their flags: Greek (Ελληνικά), German (Deutsch), Italian (Italiano), Romanian (Română), Slovenian (Slovenščina), and Spanish (Español). The "Deutsch" option is highlighted with a teal background.

Figure 6: Top bar menu and translation dropdown content

## 2.2.2. About

In this section the description of the project is provided together with a list of the project objectives and partners.

[info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) [Facebook](#) [Twitter](#) [YouTube](#) [RSS](#) [Search](#)

Login Here | Not a member? Join Now

Home About News Results Training Area Contact Us  English

[About the project](#) [Partners](#) [Objectives](#)

The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional. The first concerns the design and delivery of an integrated Education & Training (E&T) programme targeting energy related SME staff, of 5 ECTS/EQF 6. At least 720 experts will be trained. The E&T programme will focus on financial and technical data required to prove that specific measures are cost-effective, while the trainees will apply their acquired knowledge to at least 160 pilot installations as practical action. This is connected with the second dimension targeting SME decision makers. In-house short trainings for decision makers of grouped SMEs according to their specificities will be delivered, during the practical action in pilots, by both partners and trainees. Such short trainings will be delivered to operational personnel as well, a total of at least 800 SME persons. Finally, the third dimension relates to targeted workshops where both SME decision makers and stakeholders from entities able to finance energy projects will come together and interact based on the real data provided from pilots, aiming to bridge the gap between energy audits and actual financing of measures. In addition, 4 long lasting training tools will be developed:

- an advanced training handbook in 7 languages
- a web platform for energy analytics
- a tool for Monitoring & Targeting
- a tool for Measurement & Verification.

The above activities will bring significant and validated energy savings in SMEs, and establish suitable energy culture. We estimate that SMEPower's actions will result in 24.87 GWh/year primary energy savings and trigger at least 4 mil € of investments. SMEPower will involve several market actors and multiplier organizations, either as members of Advisory Group, or as participants in various activities.

**Short term:** SMEPower Efficiency will ensure that barriers to energy efficiency projects are removed for an uptake of energy efficiency projects by decision triggering of the teaming between energy professionals and decision makers, as SMEPower Efficiency trainees experts, SME consulting companies, financing entities and ESCOs, relevant associations and especially industrial professional or patronal associations.

**Medium term:** SMEPower Efficiency will enable better implementation of energy-efficiency policies and enhance the digitalization of industry towards the fourth industry revolution.

**Long term:** SMEPower Efficiency will be a strongly promoted, enabling and supporting the Energy experts to use effective tools for energy optimization, new technologies and processes driven by energy efficiency, in a close and improved connection with top decision makers –CEOs, CFOs etc.

 This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No : 847132

---

**ABOUT US**

  
**SME  
mPower  
Efficiency**

A holistic framework for Empowering SME's capacity to increase their energy efficiency.

**RECENT DOCUMENTS**

- [D2.1 Framework analysis report](#)
- [D2.2 Funding mechanisms report](#)
- [D2.3 Certification schemes energy auditors and managers](#)

**INFORMATION**

- [About SMEPower](#)
- [FAQ](#)
- [Publications](#)
- [Terms of Use](#)
- [Cookies Policy](#)
- [GDPR Privacy Policy](#)
- [Links to other databases](#)
- [Contact Us](#)

**SUBSCRIBE TO NEWSLETTER**

Your Name

Your email address

I have read and agree to the Privacy Policy

[Sign up](#)

[Facebook](#) [Twitter](#) [YouTube](#) [RSS](#)

This website has been launched in the context of SMEPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.

 © copyright 2020 SMEPower Efficiency 

Figure 7: About



## 2.2.3. News

The news page will display forthcoming events, newsletters and general news. All posts are categorized and archived based on their date of publication.

[info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) [Facebook](#) [Twitter](#) [YouTube](#) [RSS](#)

Login Here | Not a member? Join Now

[Home](#) [About](#) [News](#) [Results](#) [Training Area](#) [Contact Us](#) [English](#)

**1st Newsletter**

**NEWSLETTER #1 – March 2020**

**WHAT'S NEWS?**



[Read More](#)

**Survey on Identification of the current Energy Efficiency situation in SMEs**



- OBJECTIVE 01** Identifying the energy profile of the SME
- OBJECTIVE 02** Identifying the current level of energy management/energy efficiency within the SME
- OBJECTIVE 03** Identifying the barriers in implementing energy efficiency measures
- OBJECTIVE 04** Identifying the reasons why SMEs implement energy efficiency solutions
- OBJECTIVE 05** Identifying the level of energy efficiency awareness among SMEs
- OBJECTIVE 06** Identifying the intentions of SMEs in implementing energy efficiency measures
- OBJECTIVE 07** Determining the cost effectiveness of the implemented energy efficiency measures

The goal of this report is the identification of the current situation regarding the implementation of Energy Efficiency Directive (EED) in SMEs in the participating countries (Cyprus, Germany, Greece, Italy, Romania, Slovenia, Spain and the [...])

[Read More](#)

(content removed to shrink the figure)

---

**ABOUT US**

  
**SME  
mPower  
Efficiency**

A holistic framework for Empowering SME's capacity to increase their energy efficiency.

**RECENT DOCUMENTS**

- [D01 Framework analysis report](#)
- [D02 Funding mechanisms report](#)
- [D03 Certification schemes energy auditors and managers](#)

**INFORMATION**

- [About SMEmPower](#)
- [FAQ](#)
- [Publications](#)
- [Terms of Use](#)
- [Cookie Policy](#)
- [GDPR Privacy Policy](#)
- [Links to other databases](#)
- [Contact Us](#)

**SUBSCRIBE TO NEWSLETTER**

[Sign up](#)

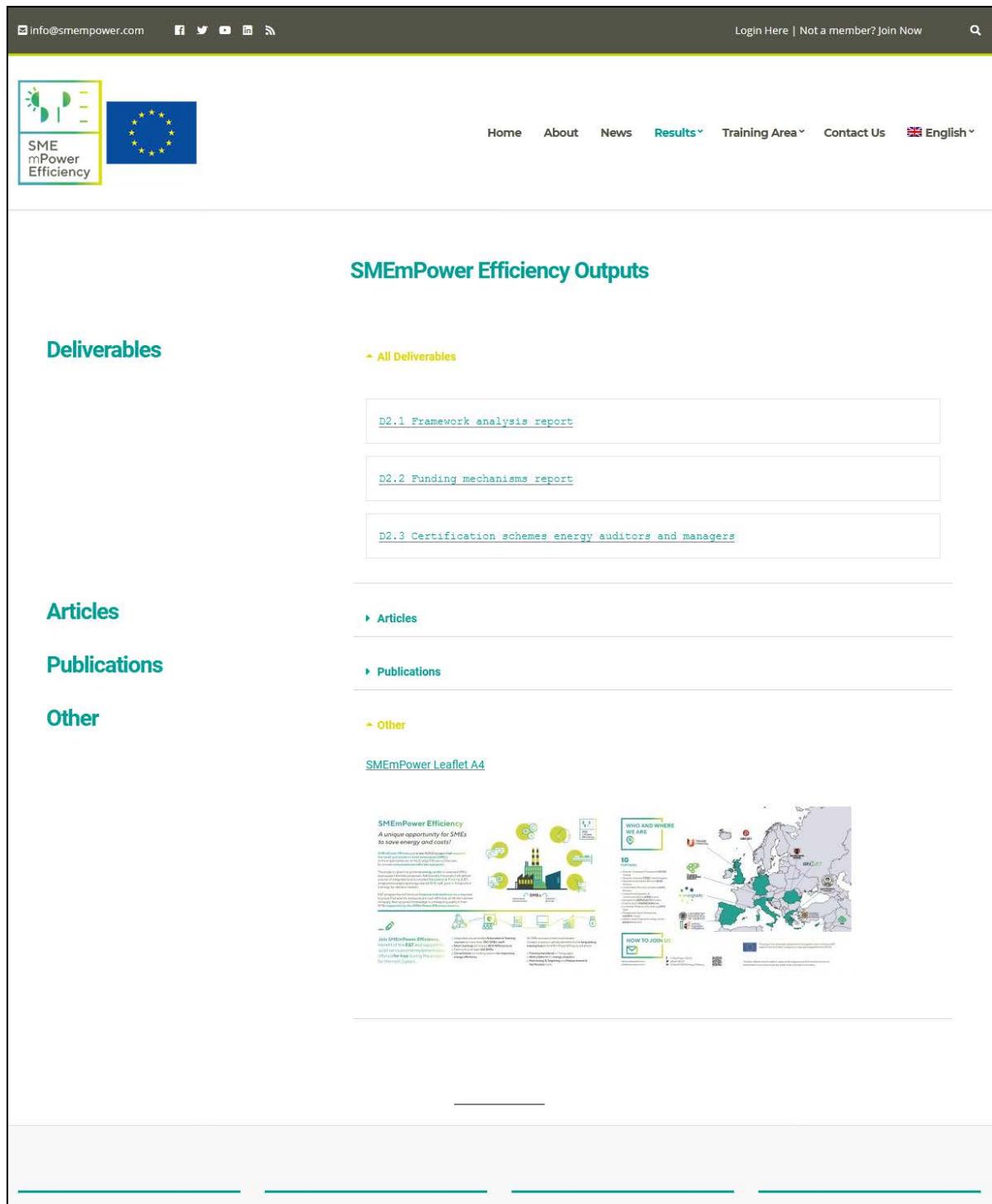
This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.

 © Copyright 2020 SMEmPower Efficiency 

Figure 8: News

## 2.2.4. Results

By hovering the results text, a menu with two pages appears. “Outputs” is devoted to all public Results of SMEmPower except the training material. For easier navigation, the page features four dropdown for separating the content based on its type: Deliverables; Articles; Publications and Other. “Tools” is devoted to the two (2) specialized tools and the energy management platform that will be developed.



The screenshot shows the SMEmPower website's "Results" dropdown menu. The menu items are:

- Deliverables** (highlighted in yellow)
  - All Deliverables
  - [D2.1 Framework analysis report](#)
  - [D2.2 Funding mechanisms report](#)
  - [D2.3 Certification schemes energy auditors and managers](#)
- Articles**
- Publications**
- Other**
  - [SMEmPower Leaflet A4](#)

Figure 9: Results

## 2.2.5. Training Area

By hovering the Training area text, a menu with three pages appears. The first option, i.e. "Training platform", will redirect the user to the specialized training webpage that will be presented later on the document. The second option, i.e. "Webinars", will redirect the user to a page where the links to join webinars will be posted. By clicking the last option, the user will enter the "tutorials" page, where tutorials regarding the online tools will be posted.

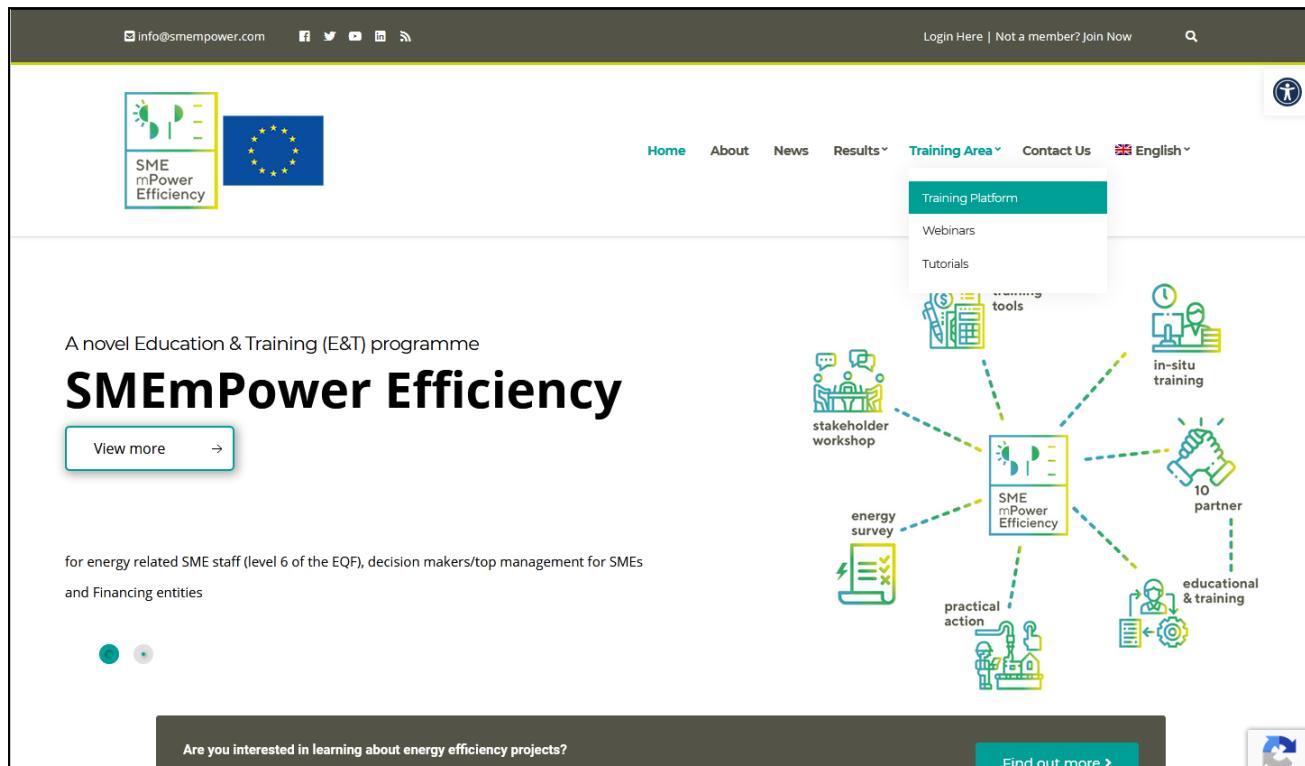


Figure 10: Training area

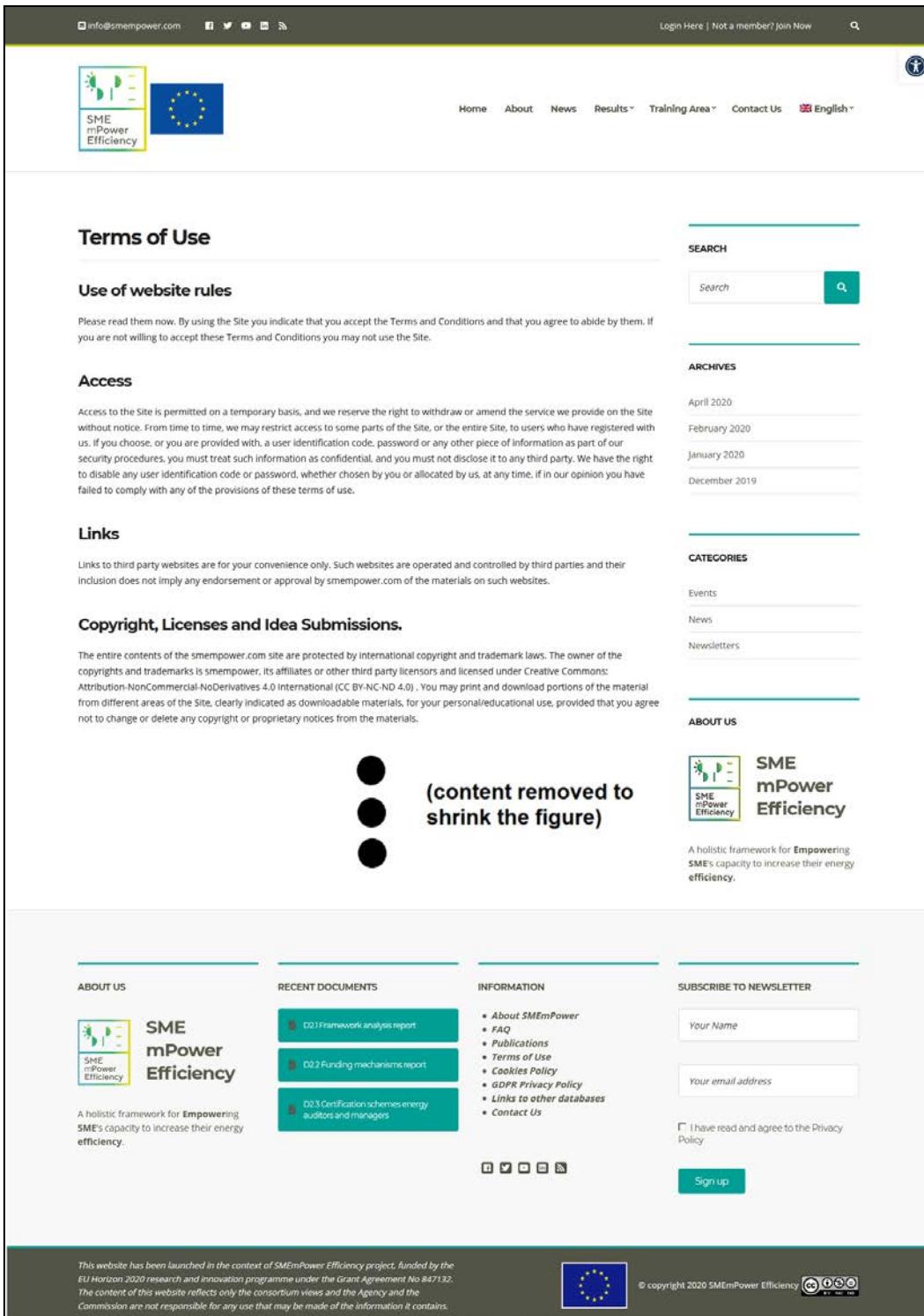
## 2.2.6. Contact us

A contact form requires the name, email address, subject and message. Once the message is sent, it arrives to [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com). This email is currently programmed to forward its incoming messages to the project coordinator and to the University of Western Macedonia project team. It can be furthermore programmed to autoreply and forward emails to other email addresses as well.



## 2.2.7. Terms of use, privacy and cookie policy

At the bottom of the homepage, under the information tab, links to three pages regarding the legal framework can be found. These are the terms of use, GDPR Privacy Policy and Cookie policy pages. These three pages are similar to each other; they only differ in content in terms of explanatory text that can be found in the appendix.



The screenshot shows the 'Terms of Use' page of the SME mPower Efficiency website. The header includes the logo, a European Union flag, and navigation links for Home, About, News, Results, Training Area, Contact Us, and English. A search bar and archives for April, February, January, and December are also present. The main content area starts with 'Terms of Use' and 'Use of website rules', followed by 'Access' and 'Links'. It includes a note about third-party links and 'Copyright, Licenses and Idea Submissions'. The footer contains sections for About Us, Recent Documents, Information, and a Newsletter subscription form. A note at the bottom states the website was launched in the context of the SME mPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme.

Figure 11: Terms of use



## 2.2.8. Links to other Databases

This webpage is accessible from the information tab at the bottom of the homepage. It contains links to other projects and databases.

[info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) [Facebook](#) [Twitter](#) [YouTube](#) [RSS](#)

Login Here | Not a member? Join Now

Home About News Results Training Area Contact Us  English

---

### Links to other Databases

[De-risking energy efficiency platform \(DEEP\)](#)



An open-source initiative to up-scale energy efficiency investments in Europe through the improved sharing and transparent analysis of existing projects in Buildings and industry

[Meeting of Energy Professional Skills \(MENS\)](#)



MENS is a project conceived in order to provide an enhance the NZEB skills of building managers such as engineers and architect through a series of accredited training activities developed by 9 universities and 3 market players.

 **SME  
mPower  
Efficiency**

A holistic framework for Empowering SME's capacity to increase their energy efficiency.

---

**ABOUT US**

 **SME  
mPower  
Efficiency**

A holistic framework for Empowering SME's capacity to increase their energy efficiency.

**RECENT DOCUMENTS**

- [D2.1 Framework analysis report](#)
- [D2.2 Funding mechanisms report](#)
- [D2.3 Certification schemes-energy auditors and managers](#)

**INFORMATION**

- [About SMEmpower](#)
- [FAQ](#)
- [Publications](#)
- [Terms of Use](#)
- [Cookies Policy](#)
- [GDPR Privacy Policy](#)
- [Links to other databases](#)
- [Contact Us](#)

**SUBSCRIBE TO NEWSLETTER**

Your Name

Your email address

I have read and agree to the Privacy Policy

**Sign up**

This website has been launched in the context of SMEmpower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.

© copyright 2020 SMEmpower Efficiency

Figure 12: Links to other databases

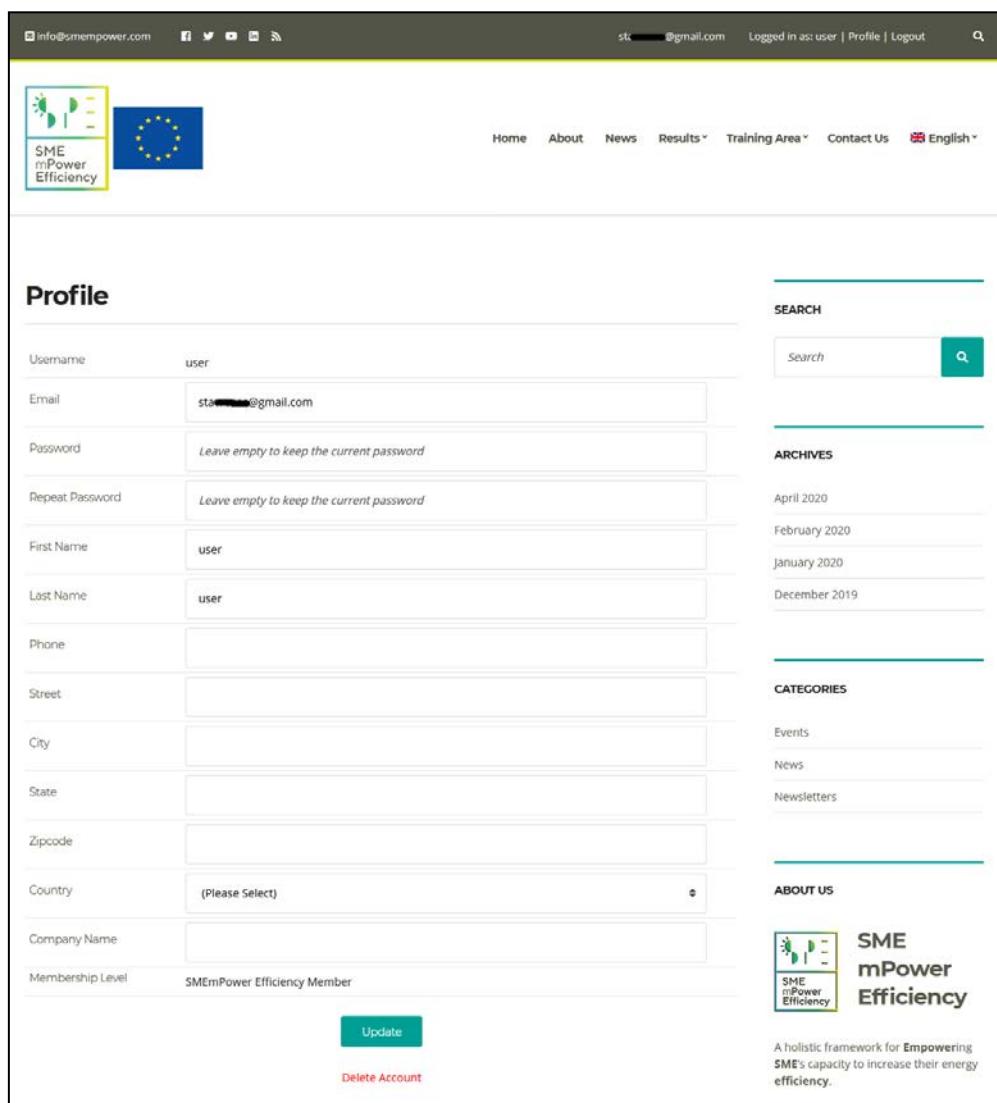


## 2.2.9. Member Registration

This page is accessible via the “join now” button above the top bar menu as depicted in Figure 6. It allows a visitor to become a SMEmPower Efficiency Member and access restricted content. It requires a Username and password, i.e. the email address and the full name of the visitor. To register, it is mandatory to accept the Terms and Conditions and the GDPR Privacy Policy. After the submission of the form, a confirmation email is automatically sent from [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) to the user. It is impossible for a user to complete the registration without accepting the abovementioned terms and policy and by not confirming the submitted email address during the registration process.

## 2.2.10. Member profile page

After a user’s email address has been confirmed, log in is now a valid prosess for the user. By logging in, the user will be able to access all restricted context and the profile page via the header menu that has now changed. In the profile page, the user is able to add more information regarding the affiliation and is also able to delete the account.



The screenshot shows the 'Profile' page of the SME mPower Efficiency website. At the top, there's a navigation bar with links for Home, About, News, Results, Training Area, Contact Us, and a language dropdown set to English. The main content area is titled 'Profile' and contains a form with fields for Username (user), Email (stc\_\_\_\_\_@gmail.com), Password (Leave empty to keep the current password), Repeat Password (Leave empty to keep the current password), First Name (user), Last Name (user), Phone, Street, City, State, Zipcode, Country (Please Select), Company Name, and Membership Level (SMEmPower Efficiency Member). Below the form are two buttons: 'Update' and 'Delete Account'. To the right of the form, there are three vertical columns: 'ARCHIVES' listing months from April 2020 to December 2019; 'CATEGORIES' listing Events, News, and Newsletters; and 'ABOUT US' featuring the SME mPower Efficiency logo and a brief description: 'A holistic framework for Empowering SME's capacity to increase their energy efficiency.'

Figure 13: Profile page

## 2.3. Training Platform Structure

In order to enhance the training experience of the project, a specialized Learning Management System (LMS) was preferred over the solution of embedding the training material to the main portal. The LMS chosen for this purpose is Moodle<sup>4</sup>.



*Figure 14: Moodle logo*

Moodle is a free and open-source LMS distributed under the GNU license. It has been translated into over 100 different languages and is used by at least 155.000 registered websites with approx. 30.000 of them being in SMEmPower's project partners' countries<sup>5</sup>. Its general and administrative features are vast and detailed guides can be found at Moodle docs features page<sup>6</sup>. The main course development and management features are listed below:

Feature	Description
<b>Direct learning paths</b>	Design and manage courses to meet various requirements. Classes can be instructor-led, self-paced, blended or entirely online.
<b>Collaboration encourage</b>	Built-in collaborative publishing features foster engagement and encourage content-driven collaboration.
<b>Embed external resources</b>	Teach materials and include assignments from other sites and connect to the gradebook in Moodle.
<b>Multimedia Integration</b>	Moodle's built-in media support enables you to easily search for and insert video and audio files in your courses.
<b>Group management</b>	Group learners to share courses, differentiate activities and facilitate team work.
<b>Integrated Badges</b>	Fully compatible with Mozilla Open Badges, motivate learners and reward participation and achievement with customised Badges.
<b>Peer and self assessment</b>	Built-in activities such as workshops and surveys encourages learners to view, grade and assess their own and other course members' work as a group.

<sup>4</sup> <https://moodle.org/>

<sup>5</sup> <https://stats.moodle.org/>

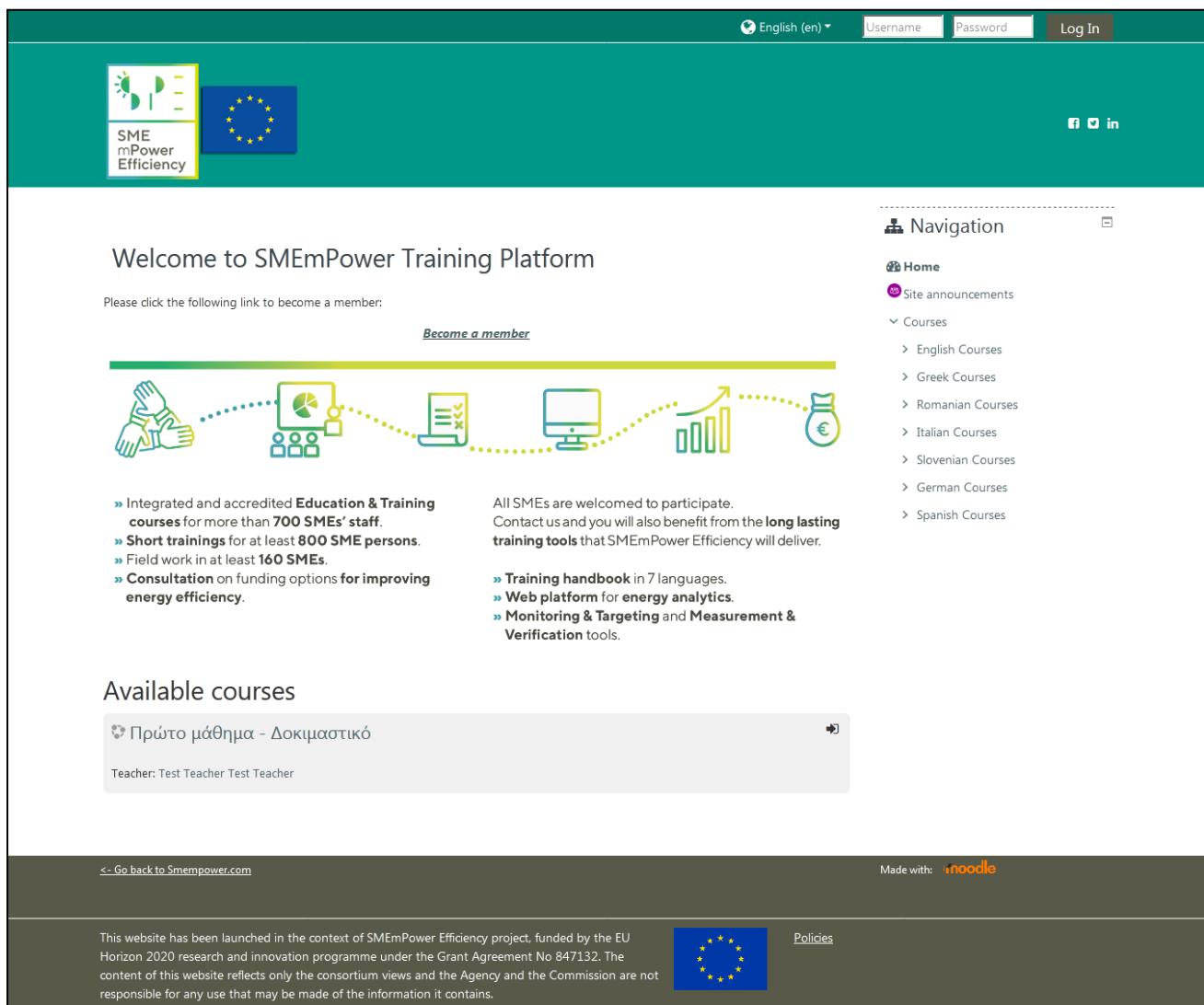
<sup>6</sup> <https://docs.moodle.org/38/en/Features>



### 2.3.1. Home

By entering the training platform (also referred to as moodle) the main homepage or simply “home” is displayed. The structure has been made similar to the portals so that the users will experience easier navigation. A slightly different color scheme has been adapted to make it easier for the users to distinguish the training platform from the main website.

The homepage allows the visitor to view the available courses which are accessible only after registration. A visitor may register by clicking the “Become a member” button under the welcome message or by navigating to the “Log in” page at the top right.



Welcome to SMEPower Training Platform

Please click the following link to become a member:

[Become a member](#)

» Integrated and accredited **Education & Training courses** for more than **700 SMEs** staff.  
 » **Short trainings** for at least **800 SME persons**.  
 » Field work in at least **160 SMEs**.  
 » **Consultation** on funding options for improving energy efficiency.

All SMEs are welcomed to participate. Contact us and you will also benefit from the **long lasting training tools** that SMEPower Efficiency will deliver.

» **Training handbook** in 7 languages.  
 » **Web platform for energy analytics**.  
 » **Monitoring & Targeting and Measurement & Verification tools**.

**Available courses**

  
 Teacher: Test Teacher Test Teacher

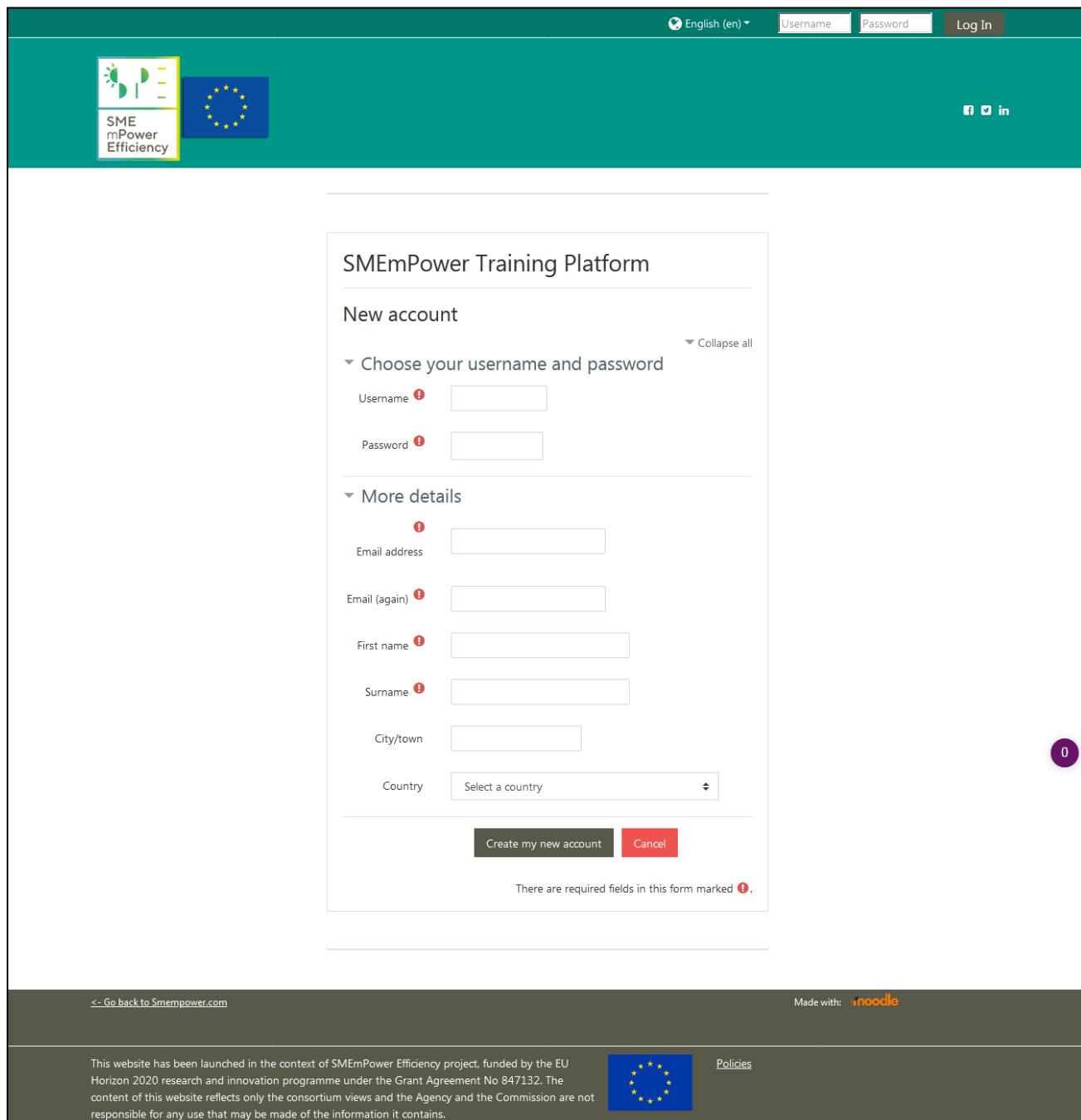
[Go back to Smempower.com](#) Made with: 

This website has been launched in the context of SMEPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.

Figure 15: Training platform home

### 2.3.2. Account creation / Login

By navigating to the login menu and clicking “create new account” a visitor may create an account on smempower training platform. The visitor will have to consent to the Terms of Use and GDPR Privacy policy prior to filling the information in the form. The form requires a Username and Password; an email address; first and last name. An automatic email from [info@training.smempower.com](mailto:info@training.smempower.com) will be sent to the user to confirm the registration. This function has been tested with popular email providers, such as Gmail, Yahoo, Mail.com, Gmx.de and none of them categorized the email as spam.



The screenshot shows the 'Create my new account' form for the SMEmPower Training Platform. The form is divided into sections: 'Choose your username and password' (Username and Password fields) and 'More details' (Email address, Email (again), First name, Surname, City/town, Country dropdown). A 'Collapse all' button is located above the 'More details' section. At the bottom, there are 'Create my new account' and 'Cancel' buttons, and a note about required fields. The footer includes links to 'Go back to Smempower.com', 'Made with moodle', and 'Policies'.

**SMEmPower Training Platform**

New account

▼ Choose your username and password

Username !

Password !

▼ More details

Email address !

Email (again) !

First name !

Surname !

City/town

Country  Select a country

0

Create my new account Cancel

There are required fields in this form marked !.

[← Go back to Smempower.com](#)

Made with:  moodle

This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.

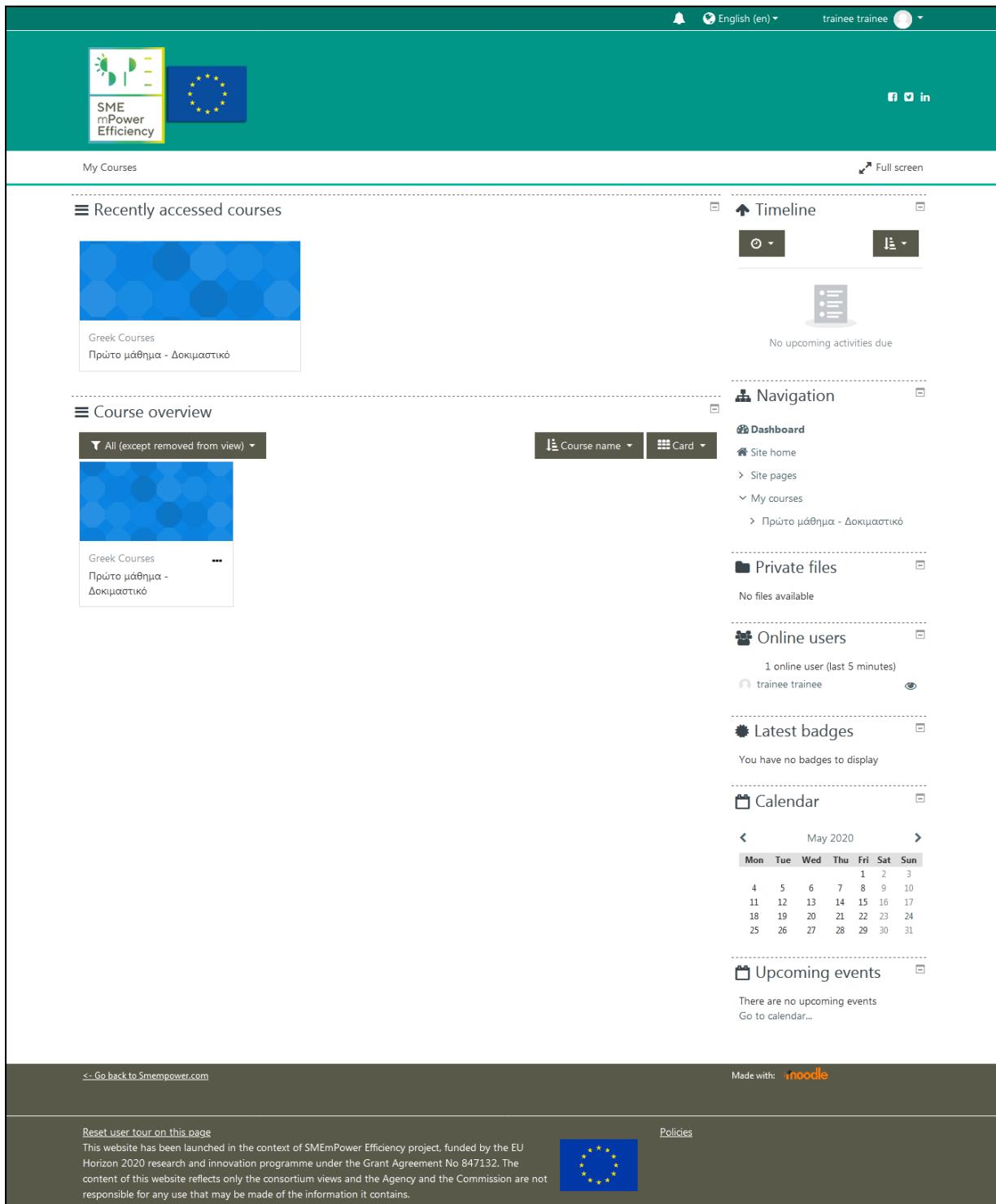
 Policies

Figure 16: Training platform-create account

## 2.3.3. Trainee environment

### 2.3.3.1. Dashboard

By Confirming the e-mail address the visitor will be automatically logged in to the Platforms dashboard as a trainee. The dashboard provides access to the users' recently accessed courses and course overview, as well as a navigation menu to the right.



The screenshot shows the Moodle-based training area dashboard. At the top, there's a header bar with the SME mPower Efficiency logo, the European Union flag, language selection (English en), user status (trainee trainee), and social media links (Facebook, LinkedIn). Below the header, the main content area is divided into several sections:

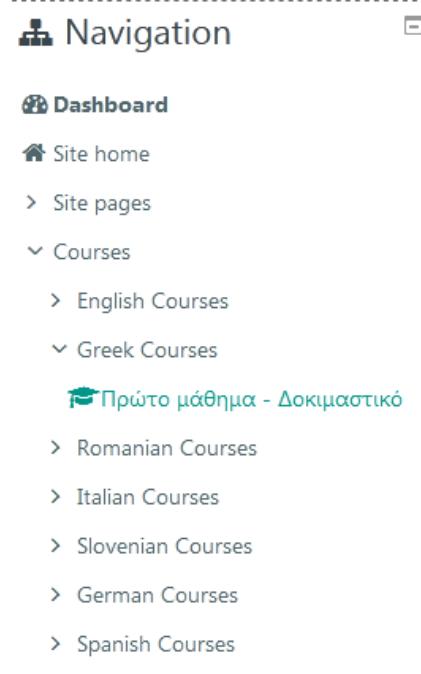
- My Courses:** Shows a summary of recently accessed courses, including "Greek Courses" and "Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό".
- Recently accessed courses:** A list of recently viewed courses.
- Course overview:** A list of all courses, with "Greek Courses" and "Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό" visible.
- Navigation:** A sidebar menu with options like Dashboard, Site home, Site pages, My courses, and Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό.
- Private files:** A section showing "No files available".
- Online users:** Shows 1 online user (last 5 minutes) named "trainee trainee".
- Latest badges:** Shows "You have no badges to display".
- Calendar:** A calendar for May 2020, showing days from Monday to Sunday. The 1st of May is highlighted.
- Upcoming events:** Shows "There are no upcoming events. Go to calendar...".

At the bottom of the dashboard, there are links for "Reset user tour on this page", "This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.", "Policies", and "Made with: moodle".

Figure 17: Training area dashboard

### 2.3.3.2. Course enrolment

The next step for a trainee will be to enrol. Clicking the **Courses** submenu at the right navigation block will list the available courses in the different languages:

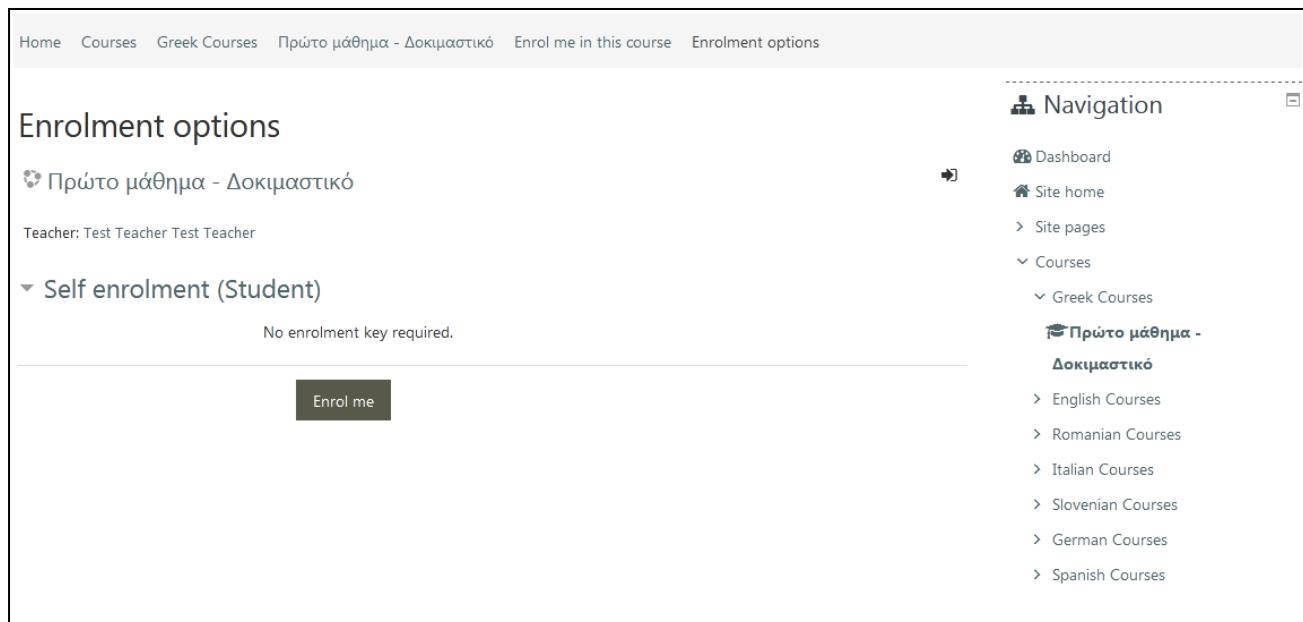


**Navigation**

- Dashboard**
- Site home**
- Site pages**
- Courses**
  - English Courses**
  - Greek Courses**
    - Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό**
  - Romanian Courses**
  - Italian Courses**
  - Slovenian Courses**
  - German Courses**
  - Spanish Courses**

Figure 18: Available courses

Clicking the course name will allow the trainee to enrol. Enrolment options such as self enrolment; via enrolment key or admission by the trainer/teacher are available and can be set during the creation of the course.



Home Courses Greek Courses Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό Enrol me in this course Enrolment options

**Enrolment options**

Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό

Teacher: Test Teacher Test Teacher

**Self enrolment (Student)**

No enrolment key required.

**Enrol me**

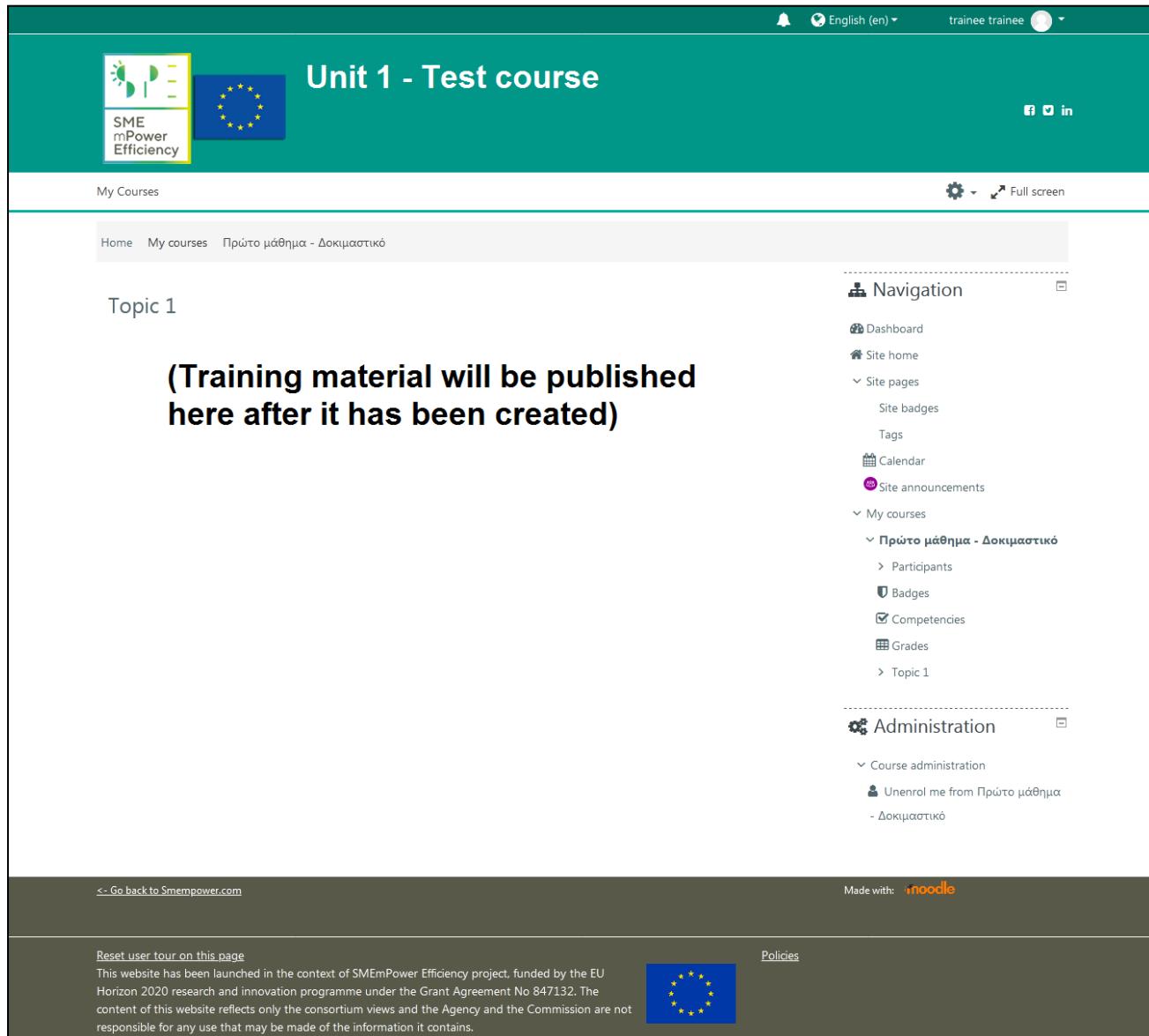
**Navigation**

- Dashboard**
- Site home**
- Site pages**
- Courses**
  - Greek Courses**
    - Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό**
      - English Courses**
      - Romanian Courses**
      - Italian Courses**
      - Slovenian Courses**
      - German Courses**
      - Spanish Courses**

Figure 19: Enrolment options



After enrolling, the topics and activities set by the trainer become available, and the navigation block reveals additional information regarding the course, such as Badges, Competencies and Grades. Multiple topics and activities can be set for each course, these will be described at the Trainer Environment paragraph.



*Figure 20: Course material*

### 2.3.3.3. Misc options

Via the navigation block to the right, trainees may also navigate to the site home; their profile, view the online users list and upcoming events on their calendar.

## 2.3.4. Trainer environment

### 2.3.4.1. Course management and categories

Trainer accounts will be created by the Administrator and distributed to the partners. A trainer's UI is identical with a trainee's UI. Trainers may access an additional administration block under the navigation tab. This block will allow them to create new courses and categories.

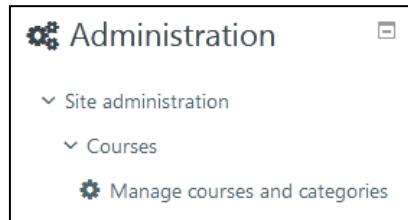
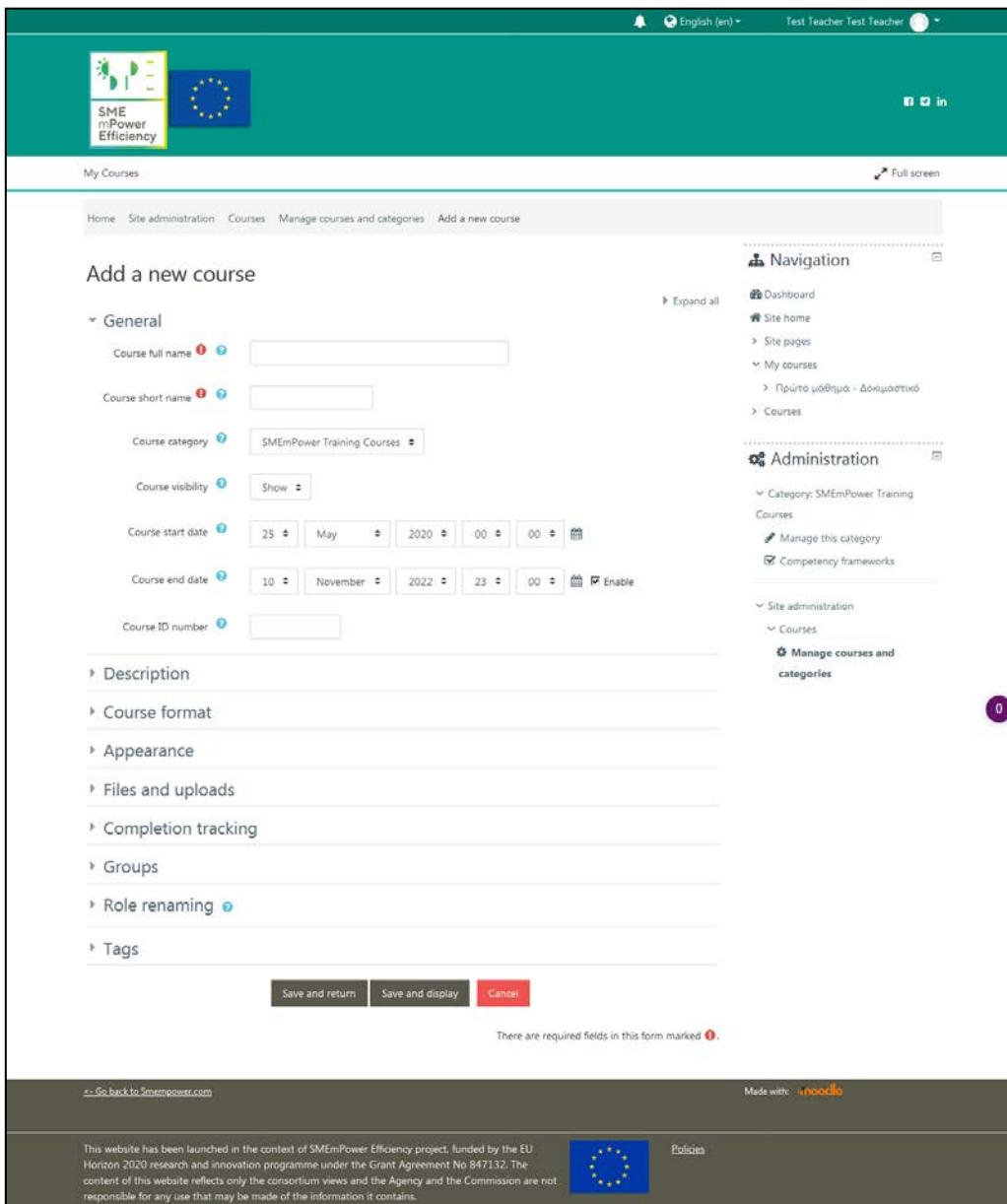


Figure 21: Trainers administration block



The screenshot shows the 'Add a new course' page in a Moodle-based LMS. The top navigation bar includes the SME mPower Efficiency logo, the European Union flag, and language selection (English (en)). The main content area is titled 'Add a new course' and contains fields for 'Course full name', 'Course short name', 'Course category' (set to 'SMEmPower Training Courses'), 'Course visibility' (set to 'Show'), 'Course start date' (set to 25 May 2020), 'Course end date' (set to 10 November 2022), and 'Course ID number'. On the right, there are two vertical navigation menus: 'Navigation' (Dashboard, Site home, Site pages, My courses, Courses) and 'Administration' (Category: SMEmPower Training Courses, Manage this category, Competency frameworks, Site administration, Courses, Manage courses and categories). At the bottom, there are 'Save and return', 'Save and display', and 'Cancel' buttons, along with a note about required fields. The footer includes links to 'Go back to Smempower.com', 'Made with moodle', and a disclaimer about the website's funding and responsibility.

Figure 22: Adding a new course

### 2.3.4.2. Course administration

After successfully creating a course, the trainer will be granted administrator rights in it. By navigating to the course, the course administration block is now visible under the navigation one. The course administration block offers a plethora of settings for the teacher, as they can be seen below:

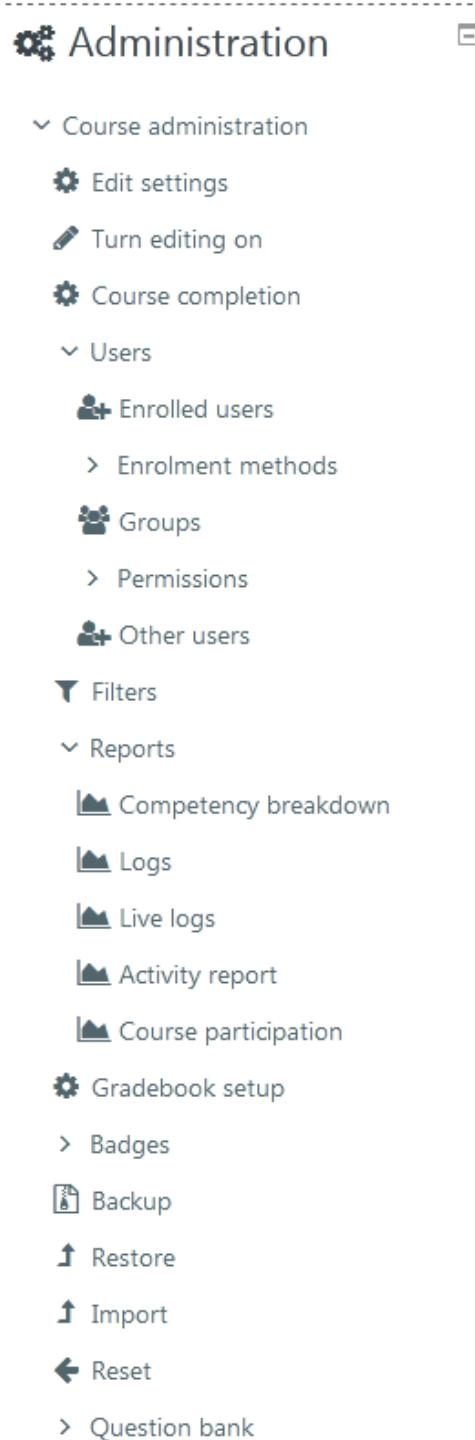


Figure 23: Course administration menu

### 2.3.4.3. Editing the topics of a course

Clicking the Turn editing on button will allow the teacher to edit the training content in the course.

The screenshot shows the Moodle 'My Courses' interface. On the left, there's a navigation bar with 'Home', 'My courses', and 'Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό'. In the center, under 'Topic 1', there's a blue-bordered box containing three buttons: '+ Add an activity or resource', 'Edit', and '+ Add an activity or resource'. To the right is a sidebar with sections for 'Navigation' (Dashboard, Site home, Site pages, My courses, Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό, Participants, Badges, Competencies, Grades, Topic 1), 'Administration' (Course administration, Edit settings, Turn editing off), and other course-related links.

Figure 24: Course editing on

Clicking the Add an activity or resource button under a topic will enable the teacher to add activities and resources in it.

ACTIVITIES		RESOURCES	
<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
<input type="radio"/>		<input type="radio"/>	
<input type="radio"/>			

Figure 25: Course activities and resources



A short description of the activity or resource will appear by selecting it.

## Add an activity or resource

**ACTIVITIES**

-  Assignment
-  Chat
-  Choice
-  Database
-  External tool
-  Feedback
-  Forum
-  Glossary
-  Lesson
-  Quiz

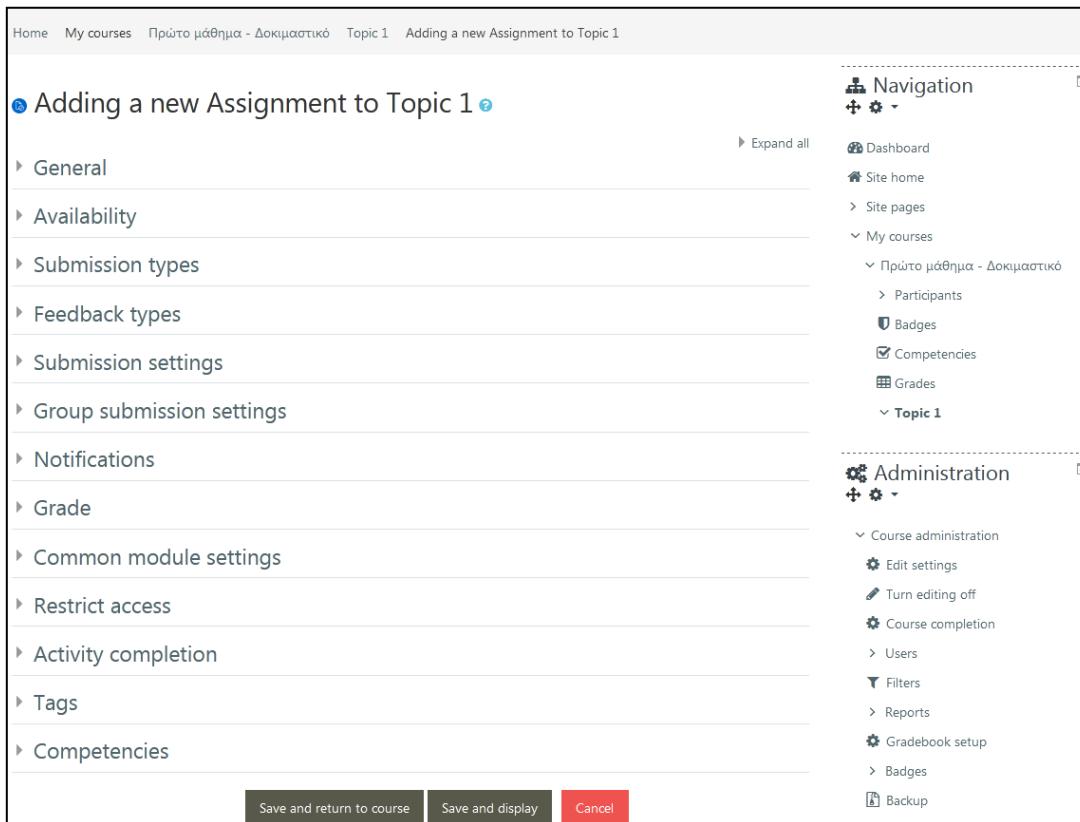
The assignment activity module enables a teacher to communicate tasks, collect work and provide grades and feedback.

Students can submit any digital content (files), such as word-processed documents, spreadsheets, images, or audio and video clips. Alternatively, or in addition, the assignment may require students to type text directly into the text editor. An assignment can also be used to remind students of 'real-world' assignments they need to complete offline, such as art work, and thus not require any digital content. Students can submit work individually or as a member of a group.

When reviewing assignments, teachers can leave feedback comments and upload files, such as marked-up student submissions, documents with comments or spoken audio feedback. Assignments can be graded using a numerical or custom scale or an advanced grading method such as a rubric. Final grades are recorded in the gradebook.

Figure 26: Activities description

After selecting the desired activity and clicking “add”, its configuration becomes available:



Home My courses Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό Topic 1 Adding a new Assignment to Topic 1

Adding a new Assignment to Topic 1

- General
- Availability
- Submission types
- Feedback types
- Submission settings
- Group submission settings
- Notifications
- Grade
- Common module settings
- Restrict access
- Activity completion
- Tags
- Competencies

Save and return to course Save and display Cancel

**Navigation**

- Dashboard
- Site home
- Site pages
- My courses
  - Πρώτο μάθημα - Δοκιμαστικό
    - Participants
    - Badges
    - Competencies
    - Grades
    - Topic 1

**Administration**

- Course administration
  - Edit settings
  - Turn editing off
  - Course completion
  - Users
  - Filters
  - Reports
  - Gradebook setup
  - Badges
  - Backup

Figure 27: Assignment configuration

## 2.4. Future Modifications

The portal and the training platform are designed prior to the expectation of the deliverables and the material that will be created in the future. As the project evolves, the website and training platform will be adapted accordingly. A list of the future envisaged improvements to the SMEmPower website are:

- User friendly UI for the energy tools
- Online implementation for the EXCEL based tools that will be developed
- Possible webinar implementation in the training platform
- Additional translations as the content increases

## 3. Conclusion

This deliverable presents the content and layout of both the the SMEmPower website and the training platform.

The role of the website is to inform the interested parties about the project and its achievements, as well as to attract potential collaborators and SME's to the project. It promotes communication and coordination by linking to the social media platforms and allowing visitors to subscribe to the newsletter. It also acts as a gateway to the energy tools that will be developed and implemented in the near future and to the training platform.

The role of the training platform is to enhance the training program that will train the energy experts. The plethora of tools and the user-friendly UI that a specialized tool such as moodle offers, combined with its large community and its widespread use, make it the first choice for many training platforms.

The website and the training platform will be continuously updated, adjusted and improved.

## Appendix A. Terms of Use

### Use of website rules

Please read them now. By using the Site you indicate that you accept the Terms and Conditions and that you agree to abide by them. If you are not willing to accept these Terms and Conditions you may not use the Site.

### Access

Access to the Site is permitted on a temporary basis, and we reserve the right to withdraw or amend the service we provide on the Site without notice. From time to time, we may restrict access to some parts of the Site, or the entire Site, to users who have registered with us. If you choose, or you are provided with, a user identification code, password or any other piece of information as part of our security procedures, you must treat such information as confidential, and you must not disclose it to any third party. We have the right to disable any user identification code or password, whether chosen by you or allocated by us, at any time, if in our opinion you have failed to comply with any of the provisions of these terms of use.

### Links

Links to third party websites are for your convenience only. Such websites are operated and controlled by third parties and their inclusion does not imply any endorsement or approval by smempower.com of the materials on such websites.

### Copyright, Licenses and Idea Submissions.

The entire contents of the smempower.com site are protected by international copyright and trademark laws. The owner of the copyrights and trademarks is smempower, its affiliates or other third party licensors and licensed under Creative Commons: Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0) . You may print and download portions of the material from different areas of the Site, clearly indicated as downloadable materials, for your personal/educational use, provided that you agree not to change or delete any copyright or proprietary notices from the materials.

### Acceptable use policy

You may use our site only for lawful purposes. Other than personally identifiable information, which is covered under our [Privacy Policy](#), any material you transmit or post to the Site shall be considered non-confidential and non-proprietary, subject to any other terms and conditions relating to publishing through the Site which are agreed with smempower.com. We shall have no obligations with respect to such material and we shall have the right to use, copy, distribute and disclose to third parties any such material for any purpose. We also have the right to disclose your identity to any third party who is claiming that any material posted or uploaded by you to the Site constitutes a violation of their intellectual property rights, or of their right to privacy.

You are prohibited from posting or transmitting to or from the Site any material:

1. that is threatening, defamatory, obscene, indecent, seditious, offensive, pornographic, abusive, liable to incite racial hatred, discriminatory, menacing, scandalous, inflammatory, blasphemous, in breach of confidence, in breach of privacy or which may cause annoyance or inconvenience; or
2. for which you have not obtained all necessary licences and/or approvals; or
3. which constitutes or encourages conduct that would be considered a criminal offence, give rise to civil liability, or otherwise be contrary to the law of or infringe the rights of any third party, in Greece or any other country in the world; or
4. which is technically harmful (including, without limitation, computer viruses, logic bombs, Trojan horses, worms, harmful components, corrupted data or other malicious software or harmful data).

You may not misuse the Site (including, without limitation, by hacking).

We have the right to remove any material or posting you make on the Site if, in our opinion, such material does not comply with the provisions set out above or for any other reason whatsoever. In addition, we shall fully co-operate with any law enforcement authorities or court order requesting or directing us to disclose the identity or locate anyone posting any material in breach of the provisions set out above.

#### Limitation of Liability

You understand and agree that we are not liable for any indirect, incidental, special, consequential, exemplary, or punitive damages, including, but not limited to, any loss of use, loss of profits, loss of data, loss of goodwill, cost of procurement of substitute services, or any other indirect, incidental, special, consequential, exemplary or punitive damages, howsoever caused, and on any theory of liability, whether for breach of contract, tort (including negligence and strict liability), or otherwise resulting from: (1) the use of, or the inability to use, our site and/or services, (2) the cost of procurement of substitute services and goods, (3) unauthorized access to or alteration of your transmissions or data, (4) the statements or conduct of any third party on our site, (5) reliance on content or postings on our site, or (6) any other matter relating to our site or our services. These limitations will apply whether or not we have been advised of the possibility of such damages and notwithstanding any failure of essential purpose of any limited remedy. Some jurisdictions do not allow the limitation or exclusion of liability for indirect, incidental, special, consequential, exemplary or punitive damages, so some of the above limitations may not apply to you.

#### Jurisdiction

The Terms and Conditions shall be governed by and construed in accordance with the Laws of Greece and any disputes that may arise will be subject to the jurisdiction of the Greek courts.

#### Enquiries

For all enquiries please contact [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com)

## Changes

**Smempower.com** reserves the right to amend or replace the Terms and Conditions of website use at any time contained on the site without prior notice. Such changes will be posted to <https://smempower.com/terms-of-use/> for your reference and convenience so as to enable you to understand your responsibility as a user.

## Appendix B. Cookies Policy

Information about our use of cookies and other technologies

We use cookies and similar technologies on our website <https://smempower.com> only for the following purposes:

- to identify you,
- to customize our site for you,
- to help improve navigation.

We use tracking technology to better understand site traffic patterns and use. However, none of the information collected via tracking technology is personally identifiable information. We do not share or transfer personal data to third parties for any purposes without your permission. If you have any questions, please send us an email to info @smempower.com and we're happy to assist! If you want to know more about our processing of your personal data, please check out our [Privacy Policy](#).

### What Are Cookies

Simplified, cookies are pieces of code or text files (in other words, little pieces of text and numbers), which are sent from our servers or our partners servers and stored in your web browser, mobile phone or other device when you visit our website. Cookies collect data about you, but are typically constructed with privacy by design. Only the server that sets the cookie can retrieve the data it collects and the data is often collected on an anonymised basis.

The cookies we use have different lifespans

*Session cookies.* They cease to exist when you close your browser.

*Persistent cookies.* They are stored on your device until they expire or until you delete them.

The cookies we use can either be sent by us or by a third party

First-party cookies are stored by the domain (website) you are visiting directly. They allow website owners to collect analytics data, remember language settings, and perform other useful functions that help provide a good user experience

Third-party cookies are those created by domains other than the one the user is visiting at the time, and are mainly used for tracking and online-advertising purposes. They also allow website owners to provide certain services, such as live chats.

#### What Cookies Do We Use?

**Strictly Necessary Cookies.** These cookies are necessary for the website to function and cannot be switched off in our systems. They are usually only set in response to actions made by you which amount to a request for services, such as setting your privacy preferences, logging in or filling in forms.

**Google Analytics.** We use Google analytics to analyse visitors' behavior and the traffic to our website, which helps improve your experience of the site. This cookie provides us with anonymised, aggregated data regarding for example how many unique visitors we have, from which countries they come, how long they stay on the site and what they click on. In other words, it collects data about how our visitors interact with the site and geographical data. We use a feature called IP anonymisation and cannot connect this data to you. [Privacy Policy for Google Analytics](#) solution

#### How Can You Control Our Use of Cookies?

*Opt in or Opt out*

You decide if you want to consent to our use of cookies or not. When you first visit our website, you are presented with a cookie banner that allows you to either opt in or opt out from our use of cookies. If you consent to our use of cookies, such cookies will be sent to and stored on your device. If you opt out and do not consent, we have a special script in place which ensures that no cookies that collect your data are being used.

If you regret your given consent

If you have consented but later regret it, go to your browser settings. Most devices or browsers have settings where you can manage the use of cookies on your device. By changing those settings, you can block or erase certain types of cookies.

If you choose to disable all cookies, you may not be able to fully experience the interactive features of our Website or receive our services via our Website.

Deleting cookies does not delete Flash objects. You can learn more about Flash objects including how to control and disable them on the Adobe website. You can find information on cookies and similar technologies used on various websites through your browser or other internet resources.

To manage your cookies via your browser, click the following links to be directed to your browser's instructions:

- [Microsoft Windows Explorer](#)
- [Mozilla Firefox](#)
- [Google Chrome](#)
- [Apple Safari](#)

You can learn more about cookies and the following third-party websites:

- [AllAboutCookies](#)
- [Cookiepedia](#)

## Appendix C. GDPR Privacy Policy

### Data protection and privacy policy

We respect the privacy of all our users, and treat personal information (personal data) provided by you to us as confidential. We know that you are concerned how information about you is collected, processed, used and stored, and we appreciate you trusting that we will do so with every due care and diligence.

The new General Data Protection Regulation (GDPR) enter into force in the European Union and we take the opportunity to improve the experience of the users of our website and the applications we use. Nothing changes with your current settings. We rather improve the way we describe our practices and how we explain the options you need to update.

This Privacy Policy explains how smempower use your personal data: how it is collected, why it is collected, and our lawful reasons for doing so, how it is held, and how it is processed. It also explains your rights under the law relating to your personal data.

### New General Data Protection Requirements (GDPR)

The new regulation takes effect on May 25, 2018 in accordance with GDPR (Regulation 2016/679 of the European Parliament and of the Council of April 27, 2016 on the protection of individuals with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/WE)

The main objective of GDPR is the standardization of rules of personal data processing in the European Union.

“Personal data” is all the information based on which it is possible to identify the user, like the name and surname associated with his or her e-mail address.

### “Cookie” files – does it affect your rights?

Cookies are files that a given website introduces to the User’s computer through a web browser (with the User’s consent), allowing websites to recognize a given browser in order to acquire and remember selected information about the browsing history. We follow “cookies” to better understand and remember our users’ preferences. You can disable “cookies” tracking in the settings of your web browser.

Your data may be processed in an automated manner (including the form of profiling), however, it will not cause any legal consequences to you or otherwise affect your situation.

You may learn more about our Cookies Policy by clicking [here](#).

## Data we collect about you

When you access or use the Site, we may collect and process the following types of information from you:

**Information that we collect directly from you.** We ask you for a range of personal information when you complete our online forms or applications for specific purposes: We collect personal data in order to:

- Communicate with you about events and activities at the smempower
- Provide you with information you have requested
- To tailor our communications to you
- To manage our website and troubleshoot any problems
- To track the effectiveness of our websites and monitor how users interact with them

**Information that we collect from other sources.** We may receive contact details from third parties or agencies working for us where you have indicated that you would like to hear from Us. We may also collect personal data from publically available sources such as Facebook, LinkedIn or your Organisational websites. Where We do this We will notify you of the source of your personal data when We contact you wherever possible.

**Automatic Data Collection.** Information collected via the smempower server logs includes users' IP addresses and the web pages visited; this will be used to manage the web system and troubleshoot problems. The smempower also uses Google Analytics, a web analytics service provided by Google, Inc. ("Google") to understand how visitors engage with our website and so We can improve it.

**Newsletter.** (Subscribe to newsletter) We use mailchimp as a newsletter service [Mailchimp's Privacy Policy](#). Each user may at any moment choose to delete their registration to these newsletter services by simply clicking on the appropriate link in any communication sent.

**Links to other websites.** For your convenience and information, we provide links to external third-party websites. The linking of external third-party websites to this website does not indicate any association with or endorsement from us. We cannot always ensure, and are not responsible or liable for, any content of these external third-party websites, including, but not limited to, any advertising claims or marketing practices. Please note this Privacy Policy is limited to our own information collection practices. We strongly recommend that you read the separate privacy and security policies and the information collection practices of any external third-party website before providing any personal information while accessing those websites.

## Retention of your data

We will retain your data for as long as is necessary to fulfil the purposes we collected it for, including for the purposes of satisfying any legal, accounting or reporting requirements. Where you

have requested to be added to marketing or mailing lists your details will be retained until you choose to unsubscribe to those communications. We may contact you from time to time to check that you are still happy to receive those communications. To determine the appropriate retention period for personal data, We consider the amount, nature, and sensitivity of the personal data, the potential risk of harm from unauthorised use or disclosure of your personal data, the purposes for which We process your personal data and whether We can achieve those purposes through other means, and the applicable legal requirements.

### Your rights

You may always choose what personal information (if any) you wish to provide to us. Please note, however, some of our products and services to you may be affected if you choose not to provide certain details, for example, we cannot reply to you without a name or contact details.

If you provide us with your contact details (e.g. postal address, email address, telephone number or fax number), we may contact you to let you know about the services and events offered that we think you may be interested in. You can always choose whether or not to receive any or all of these communications by [contacting us](#).

This is a short summary of your rights:

- *Your right to object.* You have the right to object to our processing of your personal data based on our legitimate interests, meaning we may not process your personal data any longer unless we can demonstrate compelling legitimate grounds for the processing which override your interests. You can always contact us to receive more information about the balance test we have made.
- *Your right to access and to move your data.* You have the right to request a transcript of your personal data processed by us and additional information on how the data have been collected, processed and shared. The first transcript may be requested free of charge. You also have the right to move your personal data from us to another data controller.
- *Your right to rectification.* You have the right to correct inaccurate or incomplete personal data about you.
- *Your right to erasure.* You have the right to request that we delete personal data about you, for example, if the information is no longer necessary in relation to the purpose for which it was collected, or if we no longer have a legal basis to process the data.
- *Your right to restriction.* You have the right to request that our processing of your personal data should be limited until we have corrected inaccurate or incomplete data about you or until we have handled an objection from you.
- *Your right to withdraw your consent.* You have the right, at any given time, to withdraw any consent you have given us. Please note though, that it will not affect any processing that has already taken place.

Please note that our legal rights or obligations, such as privacy and confidentiality legislation, may prevent us from disclosing or transferring all or a part of your information, or from immediately deleting your personal data.

If you wish to exercise any of your rights in relation to your personal information, please [contact us](#).

## Appendix D. Translations in Greek submitted by the University of Western Macedonia

<i><b>Homepage &amp; Menus</b></i>	
<i><b>English Text</b></i>	<i><b>Translation</b></i>
Home	Αρχική
About	Σχετικά
About us	Σχετικά
News	Νέα
Results	Αποτελέσματα
Tools	Εργαλεία
Training area	Εκπαιδευτικό Υλικό
Training Platform	Πλατφόρμα εκπαίδευσης
Webinars	Διαδικτυακά σεμινάρια
Tutorials	Εγχειρίδια
Links to other databases	Σύνδεσμοι σε ιστοτόπους
Contact Us	Επικοινωνία
Login   Not a Member? Join now	Είσοδος   Δεν είστε μέλος; Εγγραφείτε εδώ
Our latest news	Τα τελευταία νέα μας
A holistic framework for <b>Empowering</b> SME's capacity to increase their energy efficiency.	Ένα ολιστικό πλαίσιο για την ενίσχυση της ικανότητας των ΜΜΕ να αυξήσουν την ενεργειακή τους απόδοση.
Are you interested in learning about energy efficiency projects? Are you an Energy expert (engineer, consultant, scientist, educator)?	Ενδιαφέρεστε για έργα ενεργειακής αναβάθμισης; Είστε ειδικός στο τομέα της ενέργειας (μηχανικός, σύμβουλος, επιστήμονας, εκπαιδευτικός);
Find out more	Ανακαλύψτε και άλλα
The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional.	Ο στόχος του έργου είναι να «ενισχύσει» τις ΜΜΕ ώστε να προχωρήσουν σε ενεργειακούς ελέγχους και να εφαρμόσουν μέτρα εξοικονόμησης ενέργειας. Για το σκοπό αυτό, έχει επιλεγεί μία ολιστική μεθοδολογία για τη διαχείριση των εμποδίων σε τρία επίπεδα, δηλαδή ατομικό, στο επίπεδο του οργανισμού και θεσμικό.
Distance Learning	Εκπαίδευση από απόσταση

Documents	Έγγραφα
Information	Πληροφορίες
About SMEmPower	Σχετικά με το SMEmPower
Sitemap	Χάρτης ιστοπου
Publications	Δημοσιεύσεις
Terms of Use	Όροι χρήσης
Cookies Policy	Πολιτική Cookies
GDPR Privacy Policy	Πολιτική απορρήτου ΓΚΠΔ (GDPR)
Subscribe to newsletter	Εγγραφείτε στο newsletter
Your Name	Το όνομα σας
Your Email Address	Η διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου σας
I have read and agree to the Privacy Policy	Έχω διαβάσει και συμφωνώ με την πολιτική απορρήτου
Sign up	Εγγραφείτε
This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.	Ο ιστότοπος δημιουργήθηκε στο πλαίσιο του έργου SMEmPower Efficiency, που χρηματοδοτείται από το πρόγραμμα έρευνας και καινοτομίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης Horizon 2020 βάσει της συμφωνίας επιχορήγησης με αριθμό 847132. Το περιεχόμενο αυτού του ιστότοπου αποτυπώνει μόνο τις απόψεις της κοινοπραξίας του έργου και η Ευρωπαϊκή επιτροπή δεν είναι υπεύθυνη για οποιαδήποτε χρήση των πληροφοριών που περιέχει.
About the Project	Σχετικά με τό έργο
Partners	Εταίροι
Objectives	Στόχοι



This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No : 847132	Το έργο χρηματοδοτήθηκε από το πρόγραμμα έρευνας και καινοτομίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης Horizon 2020 βάσει της συμφωνίας επιχορήγησης με αριθμό: 847132
--	--

Deliverables	Παραδοτέα
All about deliverables	Όλα τα παραδοτέα
Articles	Άρθρα
All about Articles	Όλα τα άρθρα
Publications	Δημοσιεύσεις

#### Slider

English Text	Translation
<b>A novel education &amp; training (E&amp;T) programme for energy related SME staff (level 6 of the EQF), Decision makers/top management of SMEs and financing entities.</b>	Ένα νέο πρόγραμμα εκπαίδευσης και κατάρτισης (E&T) για το προσωπικό των ΜμΕ που σχετίζονται με την ενεργειακή διαχείριση (επίπεδο 6 του EQF), για τους υπεύθυνους λήψης αποφάσεων και τους χρηματοδοτικούς φορείς.
<b>The EU2020 Horizon research project working with businesses across Europe, aims to empower small and medium-sized enterprises (SMEs) to reduce their energy consumption.</b>	Το ερευνητικό έργο EU2020 Horizon συνεργάζεται με επιχειρήσεις σε ολόκληρη την Ευρώπη. Στοχεύει στην ενίσχυση των μικρομεσαίων επιχειρήσεων (ΜμΕ), ώστε να μειωθεί η κατανάλωση της ενέργειάς τους.
<b>View more</b>	Δείτε περισσότερα

#### Contact form

English Text	Translation
<b>Contact form</b>	Επικοινωνία
<b>Your Name (required)</b>	Το όνομά σας (Απαιτείται)
<b>Your Email (required)</b>	Η διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου σας (απαιτείται)
<b>Subject</b>	Θέμα
<b>Your Message</b>	Το μήνυμά σας
<b>Send</b>	Αποστολή

#### Small menus

English Text	Translation
<b>Read more</b>	Διαβάστε περισσότερα
<b>Archives</b>	Αρχείο
<b>Events</b>	Εκδηλώσεις

<b>January</b>	Ιανουάριος
<b>February</b>	Φεβρουάριος
<b>March</b>	Μάρτιος
<b>April</b>	Απρίλιος
<b>May</b>	Μάιος
<b>June</b>	Ιούνιος
<b>July</b>	Ιούλιος
<b>August</b>	Αύγουστος
<b>September</b>	Σεπτέμβριος
<b>October</b>	Οκτώβριος
<b>November</b>	Νοέμβριος
<b>December</b>	Δεκέμβριος

***Member Login / join***

<b><i>English Text</i></b>	<b><i>Translation</i></b>
<b>Username or Email</b>	Όνομα ή email
<b>Password</b>	Κωδικός
<b>Remember me</b>	Απομνημόνευση
<b>Login</b>	Είσοδος
<b>Forgot Password?</b>	Ξεχάσατε τον κωδικό;
<b>Join Us</b>	Γίνετε μέλος
<b>Repeat Password</b>	Επαναλάβετε τον κωδικό
<b>First Name</b>	Όνομα
<b>Last Name</b>	Επίθετο
<b>Membership Level</b>	Επίπεδο
<b>I accept the Terms and and Conditions</b>	Αποδέχομαι τους όρους χρήσης και τις προϋποθέσεις
<b>I agree to the Privacy Policy</b>	Αποδέχομαι την πολιτική απορρήτου
<b>Register</b>	Εγγραφείτε
You need to activate your account. If you didn't receive an email then <a href="#">click here</a> to resend the activation email.	Παρακαλώ ενεργοποιήστε τον λογαριασμό σας. Εάν δεν λάβατε το e-mail, πατήστε <b>εδώ</b> για επαναποστολή.
<b>Profile</b>	Προφίλ

Leave empty to keep the current password	Αφήστε κενό για να διατηρήσετε τον ισχύοντα κωδικό
Phone	Τηλέφωνο
Street	Οδός
City	Πόλη
State	Νομός
Zipcode	Ταχυδρομικός κωδικός
Country	Χώρα
Company Name	Οργανισμός
Update	Ενημέρωση
Delete Account	Διαγραφή λογαριασμού

### About

Ο στόχος του έργου είναι να «ενισχύσει» τις ΜΜΕ ώστε να προχωρήσουν σε ενεργειακούς ελέγχους και να εφαρμόσουν ενεργειακές αναβαθμίσεις. Για το σκοπό αυτό, έχει επιλεγεί μία ολιστική μεθοδολογία για τη διαχείριση των εμποδίων σε τρία επίπεδα άξονες, δηλαδή ατομικό, επίπεδο οργανισμού και θεσμικό. Ο πρώτος αφορά το σχεδιασμό και την παράδοση ενός ολοκληρωμένου προγράμματος Εκπαίδευσης & Κατάρτισης (Ε&Τ) που στοχεύει στο προσωπικό των ΜμΕ που σχετίζονται με την ενέργεια (5 ECTS / EQF 6) και θα εκπαιδεύσει τουλάχιστον 720 εμπειρογνώμονες. Το πρόγραμμα Ε&Τ θα επικεντρωθεί σε οικονομικά και τεχνικά δεδομένα που απαιτούνται για να αποδειχθεί ότι τα συγκεκριμένα μέτρα είναι οικονομικά αποδοτικά, ενώ οι εκπαιδευόμενοι θα εφαρμόσουν τις αποκτηθείσες γνώσεις τους σε τουλάχιστον 160 πιλοτικές εγκαταστάσεις ως πρακτική δράση. Αυτό συνδέεται με το δεύτερο άξονα που στοχεύει στους υπεύθυνους λήψης αποφάσεων για τις ΜμΕ. Οι εσωτερικές σύντομες εκπαιδεύσεις για τους υπεύθυνους λήψης αποφάσεων των ομαδοποιημένων ΜμΕ σύμφωνα με τις ιδιαιτερότητές τους θα εφαρμοστούν, κατά τη διάρκεια της πρακτικής δράσης σε πιλότικές εγκαταστάσεις, τόσο από τους εταίρους όσο και από τους εκπαιδευόμενους. Τέτοιες σύντομες εκπαιδεύσεις θα προσφερθούν και στο επιχειρησιακό προσωπικό, συνολικά τουλάχιστον 800 άτομα που εργάζονται σε ΜμΕ. Τέλος, ο τρίτος άξονας σχετίζεται με στοχευμένα εργαστήρια όπου τόσο οι υπεύθυνοι λήψης αποφάσεων για τις ΜμΕ όσο και οι ενδιαφερόμενοι φορείς που είναι σε θέση να χρηματοδοτήσουν ενεργειακά έργα θα συναντηθούν και θα αλληλεπιδράσουν με βάση τα πραγματικά δεδομένα που προέρχονται από τις πιλοτικές εγκαταστάσεις, με στόχο τη γεφύρωση του χάσματος μεταξύ ενεργειακών ελέγχων και πραγματικής χρηματοδότησης μέτρων. Επιπλέον, θα αναπτυχθούν 4 μακροχρόνια εκπαιδευτικά εργαλεία:

- ένα προηγμένο εγχειρίδιο εκπαίδευσης σε 7 γλώσσες

- μια διαδικτυακή πλατφόρμα για ενεργειακή ανάλυση
- ένα εργαλείο παρακολούθησης και στόχευσης (M&T)
- ένα εργαλείο μέτρησης και επαλήθευσης. (M&V)

Οι παραπάνω δραστηριότητες θα φέρουν σημαντική και αποδεδειγμένη εξοικονόμηση ενέργειας στις ΜΜΕ. Εκτιμούμε ότι οι ενέργειες του SMEmpower θα οδηγήσουν σε εξοικονόμηση πρωτογενούς ενέργειας 24,87 GWh / έτος και θα προκαλέσουν τουλάχιστον 4 εκατομμύρια € επενδύσεων. Το SMEmpower θα περιλαμβάνει πολλούς παράγοντες της αγοράς και οργανισμούς, είτε ως μέλη της Συμβουλευτικής Ομάδας, είτε ως συμμετέχοντες σε διάφορες δραστηριότητες.

**Βραχυπρόθεσμα:** Το SMEmpower θα διασφαλίσει ότι θα αρθούν τα εμπόδια στα έργα ενεργειακής αναβάθμισης για την υιοθέτηση μέτρων ενεργειακής απόδοσης μέσα από τη συνεργασία επαγγελματιών μηχανικών και υπευθύνων λήψης αποφάσεων, ως εκπαιδευόμενων εμπειρογνωμόνων του SMEmpower Efficiency, καθώς και συμβουλευτικών εταίρειών ΜμΕ, χρηματοδοτικών φορέων και ESCO, σχετικών ενώσεων και ιδίως βιομηχανικών, επαγγελματικών και άλλων συνεταιρισμών.

**Μεσοπρόθεσμα:** Το SMEmpower θα επιτρέψει την καλύτερη εφαρμογή πολιτικών ενεργειακής απόδοσης και θα ενισχύσει την ψηφιοποίηση της βιομηχανίας οδεύοντας προς την τέταρτη βιομηχανική επανάσταση.

**Μακροπρόθεσμα:** Το SMEmpower θα προωθηθεί έντονα, ενισχύοντας και υποστηρίζοντας τους εμπειρογνώμονες στον τομέα της ενέργειας να χρησιμοποιούν αποτελεσματικά εργαλεία για βελτιστοποίηση της χήσης ενέργειας, νέες τεχνολογίες και διαδικασίες που καθοδηγούνται από την ενεργειακή βελτιστοποίηση της απόδοσης, σε στενή σύνδεση με κορυφαίους εμπειρογνώμονες λήψης αποφάσεων –CEO, CFOs κ.λπ.

## Objectives

Οι αντικειμενικοί στόχοι του SMEmpower Efficiency είναι συνεπείς με αυτούς της πρόσκλησης, όπου το γενικό θέμα είναι να αυξηθεί η ικανότητα των Ευρωπαϊκών ΜμΕ να υποβάλλονται σε ενεργειακές επιθεωρήσεις και να εφαρμόζουν τυποποιημένα και καινοτόμα μέτρα εξοικονόμησης ενέργειας χρησιμοποιώντας μια ποικιλία διαθέσιμων εργαλείων και επιλογών χρηματοδότησης. Συγκεκριμένα στοχεύουμε στην:

- Ενδυνάμωση των γνώσεων και δεξιοτήτων τουλάχιστον 720 εμπειρογνωμόνων ενέργειας των ΜΜΕ (Διαχειριστές Ενέργειας, Ενεργειακοί Επιθεωρητές, Διαχειριστές Περιβάλλοντος, Επαγγελματίες Ενεργειακής Απόδοσης κ.τ.λ.).
- Δημιουργία και ενσωμάτωση ενός (1) προγράμματος E&T για επαγγελματίες της ενέργειας σε 8 χώρες, στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Πλαισίου Προσόντων (EQF), που να βασίζεται στα κοινά μαθησιακά αποτελέσματα του Επιπέδου 6.

- Πιστοποίηση του προγράμματος μαθημάτων χρησιμοποιώντας την επίσημη διαδικασία κάθε χώρας, εκχωρώντας μονάδες ECTS για να αντικατοπτρίζεται ο αναμενόμενος φόρτος εργασίας του συμμετέχοντα, χρησιμοποιώντας το πετυχημένο μοντέλο του προγενέργου MEnS H2020 (<https://cordis.europa.eu/project/id/649773>).
- Διευκόλυνση της διακρατικής συνεργασίας και τη χρήση των πιστοποιημένων προγραμμάτων, μέσω συμφωνημένων σχεδίων βιωσιμότητας, ι χρησιμοποιώντας τα μοντέλα προγραμμάτων διαχείρισης ενέργειας των έργων EUREM και CEM.
- Ανάπτυξη και διάθεση μιας (1) διαδικτυακής πλατφόρμας διαχείρισης ενέργειας που θα ενισχύσει την υλοποίηση του προτεινόμενου προγράμματος E&T, επιτρέποντας στους χρήστες να καταχωρούν τα δικά τους δεδομένα διαχείρισης ενέργειας, θα διαδόσει πιλοτικές δράσεις και θα επιτρέψει τη διεθνή συνεργασία και επικοινωνία μεταξύ των συμμετεχόντων, στο πλαίσιο της ψηφιοποίησης της Βιομηχανίας 4.0. Σύνδεση με το De-risking Energy Efficiency Platform (DEEP) του EEFIGs.
- Ανάπτυξη και διάθεση από τη διαδικτυακή πλατφόρμα 2 εξειδικευμένων εργαλείων Monitoring & Targeting (M&T) και Measurement & Verification (M&V). Εφαρμογή αυτών των εργαλείων στο πρόγραμμα E&T για την ποσοτικοποίηση της εξοικονόμησης ενέργειας και της οικονομικής αφέλειας, εφαρμογή οικονομικών δεικτών για την αξιολόγηση επενδύσεων, εφαρμογή ανάλυσης ευαισθησίας σε προτεινόμενες λύσεις και διατήρηση της εξοικονόμησης, βάσει ενεργειακής αναλυτικής.
- Υλοποίηση του προγράμματος E&T με μια ολοκληρωμένη προσέγγιση· χρησιμοποιώντας την διαδικτυακή πλατφόρμα και πύλη διαχείρισης ενέργειας, εστιάζοντας στη χρήση των εργαλείων M&T και M&V ενεργειακής αναλυτικής και στην πρακτική εφαρμογή σε πιλοτικές τοποθεσίες.
- Παροχή κατάρτισης & προώθησης αυτής της δωρεάν διαδικτυακής πλατφόρμας διαχείρισης ενέργειας, σε τουλάχιστον 720 επαγγελματίες στον τομέα της ενέργειας. Οι χρήστες θα ανεβάζουν διαδικτυακά ή εκτός σύνδεσης ενεργειακά δεδομένα και θα λαμβάνουν πληροφορίες προστιθέμενης αξίας για πιθανές δράσεις εξοικονόμησης ενέργειας, συσχετίσεις με συντελεστές απόδοσης και M&V, αποδεικτικά στοιχεία για την εξοικονόμηση ενέργεια και M&V, σύμφωνα με το International Performance Measurement and Verification Protocol (IPMVP).
- Παροχή, κατά τη διάρκειας της περιόδου του έργου, συμβουλευτικής ενεργειακών ελέγχων, τεχνικής βοήθειας και συγκεκριμένων προτάσεων εξοικονόμησης ενέργειας σε τουλάχιστον 160 επιλεγμένες πιλοτικές τοποθεσίες ΜμΕ, προκειμένου να εφαρμοστούν αποτελεσματικά τεχνικές και εργαλεία διαχείρισης ενέργειας (M&T, M&V) και να επιτευχθεί τεκμηριωμάνα εξοικονόμηση ενέργειας.
- Παροχή σύντομης κατάρτισης σε υπεύθυνους λήψης αποφάσεων για τις ΜμΕ, ομαδοποιημένων ανάλογα με τις εξιδικεύσεις τους, κατά τη διάρκεια της πρακτικής δράσης σε πιλοτικές τοποθεσίες, χρησιμοποιώντας εκπαιδευμένους επαγγελματίες και εκπαιδευτές. Επίσης, παροχή σύντομης εσωτερικής εκπαίδευσης με στόχο την ευαισθητοποίηση στις πιλοτικές τοποθεσίες για όλο το προσωπικό, χρησιμοποιώντας τους εκπαιδευμένους επαγγελματίες και εκπαιδευτές, ως μέσο πολλαπλασιασμού του αντίκτυπου του προγράμματος E&T. Όλα αυτά σε τουλάχιστον 800 υπεύθυνους λήψης αποφάσεων για ΜμΕ και προσωπικό.
- Επικοινωνία φορέων λήψης αποφάσεων για ΜμΕ και σχετικών ενδιαφερομένων χρηματοδοτικών φορέων, μέσα από οργανωμένα στοχευμένα εργαστήρια, προκειμένου να επιταχυνθεί η εφαρμογή των προτεινόμενων μέτρων εξοικονόμησης ενέργειας.

- Προώθηση και διευκόλυνση της πρόσβασης στην διαδικτυακή πλατφόρμα και τα εργαλεία της σε όλους τους ενδιαφερόμενους επαγγελματίες του τομέα της ενέργειας.
- Προώθηση της ενίσχυσης των Εμπειρογνωμόνων Ενέργειας και των αποτελεσμάτων εξοικονόμησης ενέργειας και δαπανών από το έργο SMEmpower Efficiency μέσω της διαδικτυακής πύλης και μέσα από τουλάχιστον 24 εθνικά ή διεθνή σεμινάρια και ημερίδες.
- Δημιουργία και μεταφορά μηχανισμών αποτίμησης εργαλείων M&V σε τουλάχιστον 15 ενώσεις που σχετίζονται με την ενεργειακή απόδοση, σε εθνικούς και διακρατικούς Οργανισμούς Ενέργειας.
- Διατήρηση της συνδεσμότητας με την διαδικτυακή πλατφόρμα διαχείρισης ενέργειας, τουλάχιστον 720 ειδικών στον τομέα της ενέργειας ως άμεσων δικαιούχων του έργου (στο τέλος του έργου και για τουλάχιστον 5 χρόνια μετά την ολοκλήρωση του έργου).
- Παρουσίαση λύσεων χρηματοδότησης και διευκόλυνσης σύνδεσης με διαφορετικές ESCOs σε τοπικό ή Ευρωπαϊκό επίπεδο, με χρηματοδοτικά ιδρύματα και άλλα ενδιαφερόμενα μέρη και επιχειρήσεις ενεργειακής απόδοσης με όλες τις ομάδες στόχου και όχι μόνο.
- Διευκόλυνση της μεταξύ τους σύνδεσης περισσότερων από 5000 επαγγελματιών στον τομέα της ενέργειας μέσω της διαδικτυακής πλατφόρμας.
- Έναρξη μια ευρείας διαδικασίας προώθησης, μέσω της διαδικτυακής πλατφόρμας SMEmpower Efficiency, των ενημερωτικών δελτίων, δελτίων τύπου και μελετών περιπτώσεων, για δραστηριότητες E&T που αφορούν περισσότερους από 500.000 ενδιαφερόμενους.
- Συνέχιση της παροχής του πρόγραμμα E&T για τουλάχιστον 5 χρόνια μετά το τέλος του έργου βάσει συγκεκριμένων σχεδίων βιωσιμότητας, συμπεριλαμβανομένης της ενσωμάτωσης των προγραμμάτων κατάρτισης σε εθνικά αντίστοιχα προγράμματα.
- Τεκμηρίωση της εξοικονόμησης ενέργειας και δαπανών που έχουν επιτευχθεί με τη χρήση των αποτελεσματικών εφαρμοσμένων εργαλείων M&V από τους εμπλεκόμενους επαγγελματίες στον τομέα της ενέργειας, μέσα από μελέτες περιπτώσεων.
- Επικαιροποίηση τουλάχιστον 10 σχεδίων δράσης για την αειφόρο ενέργεια (SEAP) Δήμων/περιοχών που συμμετέχουν στην πρωτοβουλία του Covenant of Mayors, υιοθετώντας τα κύρια αποτελέσματα και τις σύστασεις του έργου.
- Βελτίωση της ενεργειακής απόδοσης τουλάχιστον 80 πιλοτικών επιχειρήσεων και επιταχύνση της λειτουργικής και ευφυούς διαχείρισης ενέργειας, με αποτέλεσμα εξοικονόμηση πρωτογενούς ενέργειας περίπου 18 GWh/έτος.

Συνολικά, επίτευξη εξοικονόμησης πρωτογενούς ενέργειας τουλάχιστον 24 GWh/έτος και επενδύσεων τουλάχιστον 4 εκατ. €.

## Terms of Use

### Χρήση κανόνων ιστότοπου

Παρακαλώ διαβάστε τους τώρα. Χρησιμοποιώντας τον Ιστότοπο δηλώνετε ότι αποδέχεστε τους Όρους και Προϋποθέσεις και ότι συμφωνείτε με την τήρησή τους. Εάν δεν είστε διατεθειμένοι να αποδεχτείτε αυτούς τους Όρους και Προϋποθέσεις, δεν μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον Ιστότοπο.

### Πρόσβαση

Η πρόσβαση στον Ιστότοπο επιτρέπεται προσωρινά και διατηρούμε το δικαίωμα να αποσύρουμε ή να τροποποιήσουμε την υπηρεσία που παρέχουμε στον Ιστότοπο χωρίς προειδοποίηση. Ανά διαστήματα, ενδέχεται να περιορίσουμε την πρόσβαση σε ορισμένα μέρη του Ιστότοπου ή σε ολόκληρο τον Ιστότοπο, σε χρήστες που έχουν κάνει εγγραφή με εμάς. Εάν έχετε επιλέξει να έχετε, ή σας παρέχεται, κωδικός αναγνώρισης χρήστη, κωδικός πρόσβασης ή οποιοδήποτε άλλο κομμάτι πληροφοριών ως μέρος των διαδικασιών ασφαλείας μας, πρέπει να αντιμετωπίζετε αυτές τις πληροφορίες ως εμπιστευτικές και δεν πρέπει να τις αποκαλύψετε σε τρίτους. Έχουμε το δικαίωμα να απενεργοποιήσουμε οποιονδήποτε κωδικό αναγνώρισης χρήστη ή κωδικό πρόσβασης, είτε τον επιλέξετε εσείς είτε είναι εκχωρημένος από εμάς, ανά πάσα στιγμή, εάν κατά τη γνώμη μας δεν έχετε συμμορφωθεί με οποιαδήποτε από τις διατάξεις αυτών των όρων χρήσης.

### Συνδέσεις

Οι σύνδεσμοι προς ιστότοπους τρίτων είναι αποκλειστικά για δική σας διευκόλυνση. Τέτοιοι ιστότοποι λειτουργούν και ελέγχονται από τρίτους και η χρήση τους δεν συνεπάγεται καμία έγκριση ή αποδοχή από το smempower.com του υλικού σε αυτούς τους ιστότοπους.

### Πνευματικά δικαιώματα, άδειες και υποβολές ιδεών.

Ολόκληρο το περιεχόμενο του ιστότοπου smempower.com προστατεύεται από τους διεθνείς νόμους περί πνευματικών δικαιωμάτων και εμπορικών σημάτων. Ο κάτοχος των πνευματικών δικαιωμάτων και των εμπορικών σημάτων είναι η smempower, οι συνεργάτες της ή άλλοι τρίτου κάτοχοι άδειας και διαθέτουν άδεια βάσει Creative Commons: Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0). Μπορείτε να εκτυπώσετε και να κατεβάσετε τμήματα του υλικού από διαφορετικές περιοχές του Ιστότοπου, που αναφέρονται σαφώς ως υλικό με δυνατότητα λήψης, για προσωπική / εκπαιδευτική χρήση, υπό την προϋπόθεση ότι συμφωνείτε να μην αλλάξετε ή να διαγράψετε τυχόν ειδοποιήσεις περί πνευματικών δικαιωμάτων ή ιδιοκτησίας από το υλικό.

### Πολιτική αποδεκτής χρήσης

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τον ιστότοπό μας μόνο για νόμιμους σκοπούς. Εκτός από προσωπικά αναγνωρίσμενες πληροφορίες, οι οποίες καλύπτονται από την Πολιτική Απορρήτου μας, οποιοδήποτε υλικό μεταδίδετε ή δημοσιεύετε στον Ιστότοπο θα θεωρείται μη εμπιστευτικό και μη ιδιοκτησιακό, υπό την επιφύλαξη οποιωνδήποτε άλλων όρων και προϋποθέσεων σχετικά με τη δημοσίευση μέσω του Ιστότοπου που έχουν συμφωνηθεί με το smempower.com. Δεν θα

έχουμε καμία υποχρέωση σχετικά με αυτό το υλικό και θα έχουμε το δικαίωμα να χρησιμοποιούμε, να αντιγράφουμε, να διανέμουμε και να αποκαλύπτουμε σε τρίτους οποιοδήποτε τέτοιο υλικό για οποιονδήποτε σκοπό. Έχουμε επίσης το δικαίωμα να αποκαλύψουμε την ταυτότητά σας σε οποιονδήποτε τρίτο που ισχυρίζεται ότι οποιοδήποτε υλικό δημοσιεύτηκε ή ανέβηκε από εσάς στον Ιστότοπο συνιστά παραβίαση των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας τους ή του δικαιώματός τους στην ιδιωτική ζωή.

Απαγορεύεται η δημοσίευση ή η μετάδοση από ή προς την Ιστοσελίδα οποιουδήποτε υλικού:

1. που είναι απειλητικό, δυσφημιστικό, άσεμνο, ανήθικο, προσβλητικό, πορνογραφικό, καταχρηστικό, ικανό να υποκινήσει φυλετικό μίσος, μεροληπτικό, απειλητικό, σκανδαλώδες, φλεγμονώδες, βλάσφημο, που να παραβιάζει την εμπιστοσύνη ή την ιδιωτικότητα ή που μπορεύει να προκαλέσει ενόχληση ή δυσφορία.
2. για το οποίο δεν έχετε λάβει όλες τις απαραίτητες άδειες και / ή εγκρίσεις
3. που αποτελεί ή ενθαρρύνει συμπεριφορά που θα μπορούσε να θεωρηθεί ποινικό αδίκημα, που αποτελεί αστική ευθύνη ή διαφορετικά αντίκειται στο δίκαιο ή παραβιάζει τα δικαιώματα οποιουδήποτε τρίτου, στην Ελλάδα ή σε οποιαδήποτε άλλη χώρα του κόσμου
4. που είναι τεχνικά επιβλαβές (συμπεριλαμβανομένων, χωρίς περιορισμό, ιών υπολογιστών, logic bombs, Trojan horses, worms, επιβλαβών στοιχείων, κατεστραμμένων δεδομένων ή άλλου κακόβουλου λογισμικού ή επιβλαβών δεδομένων).

Δεν επιτρέπεται η κατάχρηση του Ιστότοπου (συμπεριλαμβανομένου, χωρίς περιορισμό, το hacking).

Έχουμε το δικαίωμα να καταργήσουμε οποιοδήποτε υλικό ή ανάρτηση που κάνετε στον Ιστότοπο εάν, κατά τη γνώμη μας, τέτοιο υλικό δεν συμμορφώνεται με τις διατάξεις που αναφέρονται παραπάνω ή για οποιονδήποτε άλλο λόγο. Επιπλέον, θα συνεργαστούμε πλήρως με οποιεσδήποτε αρχές επιβολής του νόμου ή με δικαστική απόφαση που μας ζητούν να αποκαλύψουμε την ταυτότητα ή να εντοπίσουμε οποιονδήποτε δημοσιεύει οποιοδήποτε υλικό κατά παράβαση των ανωτέρω διατάξεων.

Τον περιορισμό της ευθύνης

Καταλαβαίνετε και συμφωνείτε ότι δεν είμαστε υπεύθυνοι για τυχόν έμμεσες, τυχαίες, ειδικές, επακόλουθες, υποδειγματικές ή τιμωρητικές ζημιές, συμπεριλαμβανομένων, ενδεικτικά, τυχόν απώλειας χρήσης, απώλειας κερδών, απώλειας δεδομένων, απώλειας καλής θέλησης, κόστους της προμήθειας υποκατάστατων υπηρεσιών ή οποιωνδήποτε άλλων έμμεσων, τυχαίων, ειδικών, επακόλουθων, παραδειγματικών ή τιμωρητικών ζημιών, που προκάλεσαν, και σε οποιαδήποτε θεωρία ευθύνης, είτε για παραβίαση της σύμβασης, αδικοπραξία (συμπεριλαμβανομένης αμέλειας και αυστηρής ευθύνης), ή με άλλο τρόπο από: (1) τη χρήση ή την αδυναμία χρήσης του Ιστότοπου ή / και των υπηρεσιών μας, (2) το κόστος προμήθειας υποκατάστατων υπηρεσιών και αγαθών, (3) μη εξουσιοδοτημένη πρόσβαση ή μεταβολή των μεταδόσεων ή των δεδομένων σας, (4) τις δηλώσεις ή τη συμπεριφορά οποιουδήποτε τρίτου στον Ιστότοπό μας, (5) εξάρτηση από περιεχόμενο ή δημοσιεύσεις στον Ιστότοπό μας ή (6) οποιοδήποτε άλλο θέμα σχετίζεται με τον

ιστότοπό μας ή τις υπηρεσίες μας. Αυτοί οι περιορισμοί θα ισχύουν ανεξάρτητα από το εάν έχουμε ενημερωθεί για την πιθανότητα τέτοιων ζημιών και παρά την αποτυχία ουσιαστικού σκοπού οιαδήποτε περιορισμένης χρήσης. Ορισμένες δικαιοδοσίες δεν επιτρέπουν τον περιορισμό ή τον αποκλεισμό της ευθύνης για έμμεσες, τυχαίες, ειδικές, επακόλουθες, παραδειγματικές ή ποινικές ζημίες, επομένως ορισμένοι από τους παραπάνω περιορισμούς ενδέχεται να μην ισχύουν για εσάς.

#### Δικαιοδοσία

Οι Όροι και Προϋποθέσεις θα διέπονται και θα ερμηνεύονται σύμφωνα με τους Νόμους της Ελλάδας και τυχόν διαφορές που ενδέχεται να προκύψουν θα υπόκεινται στη δικαιοδοσία των ελληνικών δικαστηρίων.

#### Πληροφορίες

Για όλες τις ερωτήσεις παρακαλούμε επικοινωνήστε στο [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com)

#### Αλλαγές

Smempower.com διατηρεί το δικαίωμα να αλλάξει ή να αντικαταστήσει Όρους και Προϋποθέσεις χρήσης που εμπεριέχονται στον ιστότοπο σε οποιαδήποτε χρονική στιγμή χωρίς προηγούμενη προειδοποίηση. Τέτοιες αλλαγές θα αναρτόνται στη διεύθυνση <https://smempower.com/terms-of-use/> για δική σας πληροφόρηση και ευκολία ώστε να μπορείτε να κατανοήσετε την ευθύνη σας ως χρήστης.

## Cookie policy

Πληροφορίες σχετικά με τη χρήση των cookies και άλλων τεχνολογιών

Χρησιμοποιούμε cookies και παρόμοιες τεχνολογίες στον ιστότοπό μας <https://smempower.com> μόνο για τους ακόλουθους σκοπούς:

- για σας αναγνωρίσουμε,
- για να προσαρμόσουμε τον ιστότοπό μας για εσάς,
- για τη βελτίωση της πλοήγησης.

Χρησιμοποιούμε τεχνολογία παρακολούθησης για να κατανοήσουμε καλύτερα τα μοτίβα και τη χρήση επισκεψιμότητας του ιστότοπου. Ωστόσο, καμία από τις πληροφορίες που συλλέγονται μέσω της τεχνολογίας παρακολούθησης δεν είναι προσωπικά αναγνωρίσιμες πληροφορίες. Δεν κοινοποιούμε ή μεταφέρουμε προσωπικά δεδομένα σε τρίτους για οποιονδήποτε σκοπό χωρίς την άδειά σας. Εάν έχετε απορίες, στείλτε μας ένα email στο [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) και θα χαρούμε να σας βοηθήσουμε! Εάν θέλετε να μάθετε περισσότερα σχετικά με την επεξεργασία των προσωπικών σας δεδομένων από εμάς, ανατρέξτε στην [Πολιτική Απορρήτου](#) μας.

### Τι είναι τα Cookies

Με απλούς όρους, τα cookies είναι κομμάτια κώδικα ή αρχείων κειμένου (με άλλα λόγια, μικρά κομμάτια κειμένου και αριθμών), τα οποία αποστέλλονται από τους διακομιστές μας ή τους διακομιστές συνεργατών μας και αποθηκεύονται στο πρόγραμμα σας περιήγησης ιστού, στο κινητό σας τηλέφωνο ή σε άλλη συσκευή σας όταν επισκέπτεστε τον ιστότοπό μας. Τα cookies συλλέγουν δεδομένα για εσάς, αλλά συνήθως κατασκευάζονται με ιδιωτικότητα βάσει σχεδιασμού. Μόνο ο διακομιστής που ορίζει το cookie μπορεί να ανακτήσει τα δεδομένα που συλλέγει και τα δεδομένα συλλέγονται συχνά ανώνυμα.

### Τα Cookies που χρησιμοποιούμε έχουν διαφορετική διάρκεια ζωής

**Cookies συνεδρίας.** Παύουν να υπάρχουν όταν κλείσετε το πρόγραμμα περιήγησής σας.

**Μόνιμα Cookies.** Αποθηκεύονται στη συσκευή σας μέχρι να λήξουν ή μέχρι να τα διαγράψετε.

### Τα Cookies που χρησιμοποιούμε μπορούν να σταλούν είτε από εμάς είτε από τρίτους

Τα δικά μας cookies πρώτου μέρους αποθηκεύονται από τον τομέα (ιστότοπος) που επισκέπτεστε απευθείας. Επιτρέπουν στους κατόχους ιστότοπων να συλλέγουν δεδομένα αναλύσεων, να θυμούνται ρυθμίσεις γλώσσας και να εκτελούν άλλες χρήσιμες λειτουργίες που βοηθούν στην παροχή μιας καλής εμπειρίας χρήστη.

Τα cookies τρίτων είναι εκείνα που δημιουργούνται από τομείς διαφορετικούς από αυτόν που επισκέπτεται ο χρήστης εκείνη τη στιγμή και χρησιμοποιούνται κυρίως για σκοπούς παρακολούθησης και διαφήμισης στο διαδίκτυο. Επιτρέπουν επίσης στους ιδιοκτήτες ιστότοπων να παρέχουν ορισμένες υπηρεσίες, όπως ζωντανές συζητήσεις.

### Ποια Cookies χρησιμοποιούμε;

**Αυστηρώς απαραίτητα Cookies.** Αυτά τα cookies είναι απαραίτητα για τη λειτουργία του ιστότοπου και δεν μπορούν να απενεργοποιηθούν στα συστήματά μας. Συνήθως ενεργοποιούνται μόνο από ενέργειες που πραγματοποιούνται από εσάς, οι οποίες αντιστοιχούν σε ένα αίτημα για υπηρεσίες, όπως ο ορισμός των προτιμήσεων απορρήτου σας, η σύνδεση ή η συμπλήρωση φορμών.

**Google Analytics.** Χρησιμοποιούμε το Google analytics για να αναλύσουμε τη συμπεριφορά των επισκεπτών και την επισκεψιμότητα στον ιστότοπό μας, κάτι που συμβάλλει στη βελτίωση της εμπειρίας σας από τον ιστότοπο. Αυτό το cookie μας παρέχει ανώνυμα, συγκεντρωτικά δεδομένα

σχετικά, για παράδειγμα, με το πόσους μοναδικούς επισκέπτες έχουμε, από ποιες χώρες προέρχονται, πόσο διαμένουν στον ιστότοπο και τι κάνουν κλικ. Με άλλα λόγια, συλλέγει δεδομένα σχετικά με το πώς αλληλεπιδρούν οι επισκέπτες μας με τον ιστότοπο και τα γεωγραφικά δεδομένα. Χρησιμοποιούμε μια λειτουργία που ονομάζεται IP ανωνυμοποίηση και δεν μπορούμε να συνδέσουμε αυτά τα δεδομένα σε εσάς.

[Πολιτική απορρήτου για τη λύση του Google Analytics](#)

**Πως Μπορείτε να Ελέγξετε τη Χρήση των Cookies από Εμάς;**

#### *Opt in ή Opt out*

Εσείς αποφασίζετε εάν θέλετε να συναινείτε στη χρήση των cookies από εμάς ή όχι. Όταν επισκέπτεστε για πρώτη φορά τον ιστότοπό μας, σας παρουσιάζεται ένα banner cookie που σας επιτρέπει είτε να επιλέξετε είτε να εξαιρεθείτε από τη χρήση των cookies. Εάν συναινείτε στη χρήση των cookies, αυτά τα cookie θα αποστέλλονται και θα αποθηκεύονται στη συσκευή σας. Εάν εξαιρεθείτε και δεν συναινείτε, έχουμε ένα ειδικό σενάριο που διασφαλίζει ότι δεν χρησιμοποιούνται cookies που συλλέγουν τα δεδομένα σας.

#### **Εάν μετανιώσετε για τη συγκατάθεσή σας**

Εάν έχετε συναινέσει αλλά αργότερα το μετανιώσετε, μεταβείτε στις ρυθμίσεις του προγράμματος περιήγησής σας. Οι περισσότερες συσκευές ή προγράμματα περιήγησης έχουν ρυθμίσεις όπου μπορείτε να διαχειριστείτε τη χρήση των cookies στη συσκευή σας. Αλλάζοντας αυτές τις ρυθμίσεις, μπορείτε να αποκλείσετε ή να διαγράψετε συγκεκριμένους τύπους cookie.

Εάν επιλέξετε να απενεργοποιήσετε όλα τα cookie, ενδέχεται να μην μπορείτε να έχετε πλήρη εμπειρία των διαδραστικών δυνατότητων της Ιστοσελίδας μας ή να λάβετε τις υπηρεσίες μας μέσω της Ιστοσελίδας μας.

Η διαγραφή cookie δεν διαγράφει αντικείμενα Flash. Μπορείτε να μάθετε περισσότερα σχετικά με τα αντικείμενα Flash, συμπεριλαμβανομένου του τρόπου ελέγχου και απενεργοποίησής τους στον ιστότοπο της Adobe. Μπορείτε να βρείτε πληροφορίες για cookie και παρόμοιες τεχνολογίες που χρησιμοποιούνται σε διάφορους ιστότοπους μέσω του προγράμματος περιήγησής σας ή άλλων πόρων του διαδικτύου.

Για να διαχειριστείτε τα cookie μέσω του προγράμματος περιήγησής σας, κάντε κλικ στους παρακάτω συνδέσμους για να κατευθυνθείτε στις οδηγίες του προγράμματος περιήγησής σας:

[Microsoft Windows Explorer](#)

[Mozilla Firefox](#)

[Google Chrome](#)

[Apple Safari](#)

Μπορείτε να μάθετε περισσότερα σχετικά με τα cookie και στους ακόλουθους ιστότοπους τρίτων:

[AllAboutCookies](#)

[Cookiepedia](#)

## GDPR Privacy Policy

### Πολιτική προστασίας δεδομένων και απορρήτου

Σεβόμαστε το απόρρητο όλων των χρηστών μας και χρησιμοποιούμε τις προσωπικές σας πληροφορίες (προσωπικά δεδομένα) που μας παρέχετε εμπιστευτικά. Γνωρίζουμε ότι ανησυχείτε για τον τρόπο που συλλέγουμε, επεξεργαζόμαστε, χρησιμοποιούμε και αποθηκεύουμε τα δεδομένα σας και εκτιμούμε ότι εμπιστεύεστε ότι θα το κάνουμε με κάθε δέουσα προσοχή και επιμέλεια.

Ο νέος Γενικός Κανονισμός Προστασίας Δεδομένων (GDPR) τίθεται σε ισχύ στην Ευρωπαϊκή Ένωση και εκμεταλλευόμαστε την ευκαιρία να βελτιώσουμε την εμπειρία των χρηστών του ιστότοπού μας και των εφαρμογών που χρησιμοποιούμε. Τίποτα δεν αλλάζει με τις τρέχουσες ρυθμίσεις σας. Βελτιώνουμε μόνο τον τρόπο που περιγράφουμε τις εφαρμογές μας και το πώς εξηγούμε τις επιλογές που πρέπει να ενημερώσετε.

Αυτή η Πολιτική Απορρήτου εξηγεί τον τρόπο με τον οποίο η smempower χρησιμοποιεί τα προσωπικά σας δεδομένα: πώς συλλέγονται, γιατί συλλέγονται, και τους νομικούς λόγους για τους οποίους τα συλλέγουμε, πώς διατηρούνται και πώς γίνεται η επεξεργασία τους. Εξηγεί επίσης τα δικαιώματά σας βάσει του νόμου που αφορά τα προσωπικά σας δεδομένα.

### Νέες γενικές απαιτήσεις προστασίας δεδομένων (GDPR)

Ο νέος κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 25 Μαΐου 2018 σύμφωνα με το GDPR (Κανονισμός 2016/679 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Απριλίου 2016, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και για την ελεύθερη κυκλοφορία τέτοιων δεδομένων και την κατάργηση της οδηγίας 95/46 / WE)

Ο κύριος στόχος του GDPR είναι η τυποποίηση των κανόνων επεξεργασίας προσωπικών δεδομένων στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

«Προσωπικά δεδομένα» είναι όλες οι πληροφορίες βάσει των οποίων είναι δυνατή η αναγνώριση του χρήστη, όπως το όνομα και το επώνυμο που σχετίζονται με τη διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου του.

### Αρχεία "Cookie" – επηρεάζουν τα δικαιώματά σας;

Τα cookies είναι αρχεία που ένας συγκεκριμένος ιστότοπος εισάγει στον υπολογιστή του Χρήστη μέσω ενός προγράμματος περιήγησης ιστού (με τη συγκατάθεση του Χρήστη), επιτρέποντας στους ιστότοπους να αναγνωρίζουν ένα συγκεκριμένο πρόγραμμα περιήγησης προκειμένου να αποκτούν και να θυμούνται επιλεγμένες πληροφορίες σχετικά με το ιστορικό περιήγησης. Ακολουθούμε τα «cookies» για να κατανοήσουμε καλύτερα και να θυμόμαστε τις προτιμήσεις των χρηστών μας. Μπορείτε να απενεργοποιήσετε την παρακολούθηση των "cookies" στις ρυθμίσεις του προγράμματος περιήγησης ιστού που χρησιμοποιείτε.

Τα δεδομένα σας ενδέχεται να υποστούν επεξεργασία με αυτοματοποιημένο τρόπο (συμπεριλαμβανομένης της δημιουργίας προφίλ), ωστόσο, δεν θα προκαλέσει νομικές συνέπειες σε εσάς ούτε θα σας επηρεάσει με άλλο τρόπο.

Μπορείτε να μάθετε περισσότερα για την πολιτική μας για τα cookies κάνοντας κλικ εδώ.

### Δεδομένα που συλλέγουμε από εσάς

Όταν αποκτάτε πρόσβαση ή χρησιμοποιείτε τον Ιστότοπο, ενδέχεται να συλλέξουμε και να επεξεργαστούμε τους ακόλουθους τύπους πληροφοριών από εσάς:

Πληροφορίες που συλλέγουμε απευθείας από εσάς. Σας ζητάμε μια σειρά προσωπικών πληροφοριών όταν συμπληρώνετε τις ηλεκτρονικές φόρμες ή τις αιτήσεις μας για συγκεκριμένους σκοπούς: Συλλέγουμε προσωπικά δεδομένα έτσι ώστε:

- Να επικοινωνούμε μαζί σας για εκδηλώσεις και δραστηριότητες του smempower
- Να σας παρέχουμε τις πληροφορίες που έχετε ζητήσει
- Να προσαρμόσουμε τον τρόπο επικοινωνίας μας με εσάς
- Να διαχειριστούμε τον ιστότοπό μας και να αντιμετωπίσουμε τυχόν προβλήματα
- Να ανιχνεύουμε την αποτελεσματικότητα των ιστοτόπων μας και να παρακολουθούμε τον τρόπο με τον οποίο αλληλεπιδρούν οι χρήστες μαζί τους

**Πληροφορίες που συλλέγουμε από άλλες πηγές.** Ενδέχεται να λάβουμε στοιχεία επικοινωνίας από τρίτους ή εταιρείες που εργάζονται για εμάς όπου έχετε δηλώσει ότι θέλετε να λαμβάνετε νέα από εμάς. Ενδέχεται επίσης να συλλέξουμε προσωπικά δεδομένα από διαθέσιμες στο κοινό πηγές, όπως το Facebook, το LinkedIn ή από ιστότοπους οργάνωσης δεδομένων. Όπου το κάνουμε αυτό, θα σας ειδοποιήσουμε για την πηγή προέλευσης των προσωπικών σας δεδομένων όταν θα επικοινωνήσουμε μαζί σας όταν καθίσταται εφικτό.

**Αυτόματη συλλογή δεδομένων.** Οι πληροφορίες που συλλέγονται μέσω των αρχείων καταγραφής διακομιστή του smempower συμπεριλαμβάνουν τις διευθύνσεις IP των χρηστών και τις ιστοσελίδες που επισκέπτονται. Αυτό θα χρησιμοποιηθεί για τη διαχείριση του συστήματος του δικτύου και την αντιμετώπιση προβλημάτων. Το smempower χρησιμοποιεί επίσης το Google Analytics, μια υπηρεσία ανάλυσης ιστού που παρέχεται από την Google, Inc. ("Google") για να κατανοήσει τον τρόπο με τον οποίο οι επισκέπτες αλληλεπιδρούν με τον ιστότοπό μας και έτσι να μπορούμε να τον βελτιώσουμε.

**Ενημερωτικό δελτίο.** (Εγγραφείτε στο ενημερωτικό δελτίο). Χρησιμοποιούμε το mailchimp ως υπηρεσία ενημερωτικού δελτίου Πολιτική απορρήτου του Mailchimp. Κάθε χρήστης μπορεί ανά πάσα στιγμή να επιλέξει να διαγράψει την εγγραφή του σε αυτές τις υπηρεσίες ενημερωτικού

δελτίου κάνοντας απλώς κλικ στον κατάλληλο σύνδεσμο σε οποιαδήποτε επικοινωνία αποστέλλεται.

**Σύνδεσμοι σε άλλους ιστότοπους.** Για την ευκολία σας και τη διαχείριση των πληροφοριών σας, παρέχουμε συνδέσμους σε εξωτερικούς ιστότοπους τρίτων. Η σύνδεση εξωτερικών ιστοτόπων τρίτων με αυτόν τον ιστότοπο δεν σχετίζεται ούτε προωθείται από εμάς. Δεν μπορούμε πάντα να διασφαλίσουμε και δεν είμαστε υπεύθυνοι για οποιοδήποτε περιεχόμενο αυτών των εξωτερικών ιστότοπων τρίτων, συμπεριλαμβανομένων, ενδεικτικά, τυχόν διαφημίσεων ή πρακτικών μάρκετινγκ. Παρακαλούμε λάβετε υπόψη ότι αυτή η Πολιτική Απορρήτου περιορίζεται στις δικές μας πρακτικές συλλογής πληροφοριών. Σας συνιστούμε ανεπιφύλακτα να διαβάσετε τις ξεχωριστές πολιτικές απορρήτου και ασφάλειας και τις πρακτικές συλλογής πληροφοριών οποιουδήποτε εξωτερικού τρίτου ιστότοπου προτού δώσετε τα προσωπικά σας στοιχεία κατά την πρόσβαση σε αυτούς τους ιστότοπους.

### Διατήρηση των δεδομένων σας

Θα διατηρήσουμε τα δεδομένα σας για όσο διάστημα είναι απαραίτητο για την εκπλήρωση των σκοπών για τους οποίους τα συλλέξαμε, συμπεριλαμβανομένου του σκοπού της ικανοποίησης οποιωνδήποτε νομικών και λογιστικών απαιτήσεων ή απαιτήσεων αναφοράς. Όπου έχετε ζητήσει να προστεθείτε σε λίστες μάρκετινγκ ή λήψης ηλεκτρονικής αλληλογραφίας, τα στοιχεία σας θα διατηρούνται έως ότου επιλέξετε να διαγραφείτε από αυτές τις επικοινωνίες. Ενδέχεται να επικοινωνούμε μαζί σας που και που για να ελέγχουμε ότι εξακολουθείτε να θέλετε να λαμβάνετε αυτή την αλληλογραφία. Για να προσδιορίσουμε την κατάλληλη περίοδο διατήρησης για τα προσωπικά δεδομένα, λαμβάνουμε υπόψη την ποσότητα, τη φύση και την ευαισθησία των προσωπικών δεδομένων, τον πιθανό κίνδυνο βλάβης από μη εξουσιοδοτημένη χρήση ή από αποκάλυψη των προσωπικών σας δεδομένων, τους σκοπούς για τους οποίους επεξεργαζόμαστε τα προσωπικά σας δεδομένα και εάν μπορούμε να επιτύχουμε αυτούς τους σκοπούς με άλλα μέσα και τις ισχύουσες νομικές απαιτήσεις.

### Τα δικαιώματά σας

Μπορείτε πάντα να επιλέξετε ποιες προσωπικές πληροφορίες (εάν υπάρχουν) θέλετε να μας δώσετε. Παρακαλούμε λάβετε υπόψη, ωστόσο, ότι ορισμένα από τα προϊόντα και τις υπηρεσίες μας ενδέχεται να επηρεαστούν εάν επιλέξετε να μην παράσχετε ορισμένες λεπτομέρειες, για παράδειγμα, ότι δεν μπορούμε να σας απαντήσουμε χωρίς όνομα ή στοιχεία επικοινωνίας.

Εάν μας δώσετε τα στοιχεία επικοινωνίας σας (π.χ. ταχυδρομική διεύθυνση, διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, αριθμό τηλεφώνου ή αριθμό φαξ), ενδέχεται να επικοινωνήσουμε μαζί σας για να σας ενημερώσουμε για τις υπηρεσίες και τις εκδηλώσεις που προσφέρουμε και πιστεύουμε ότι μπορεί να σας ενδιαφέρουν. Μπορείτε πάντα να επιλέξετε εάν θα λαμβάνετε ή όχι οποιαδήποτε ή όλες αυτές τις πληροφορίες επικοινωνώντας μαζί μας.

Αυτή είναι μια σύντομη περίληψη των δικαιωμάτων σας:

- Το δικαίωμά σας να αντιταχθείτε. Έχετε το δικαίωμα να αντιταχθείτε στην επεξεργασία των προσωπικών σας δεδομένων βάσει των νομικών συμφερόντων μας, πράγμα που σημαίνει ότι ενδέχεται να μην επεξεργαζόμαστε τα προσωπικά σας δεδομένα πλέον, εκτός εάν μπορούμε να αποδείξουμε επιτακτικούς νομικούς λόγους για την επεξεργασία που να υπερισχύουν των συμφερόντων σας. Μπορείτε πάντα να επικοινωνείτε μαζί μας για να λαμβάνετε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τον έλεγχο υπολοίπου που κάναμε.
- Το δικαίωμά σας για πρόσβαση και μετακίνηση των δεδομένων σας. Έχετε το δικαίωμα να ζητήσετε μεταγραφή των προσωπικών σας δεδομένων που υποβάλλονται σε επεξεργασία από εμάς και πρόσθετες πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο συλλογής, επεξεργασίας και κοινοποίησης των δεδομένων σας. Το πρώτο αντίγραφο μπορεί να ζητηθεί δωρεάν. Έχετε επίσης το δικαίωμα να μεταφέρετε τα προσωπικά σας δεδομένα από εμάς σε άλλο υπεύθυνο επεξεργασίας δεδομένων.
- Το δικαίωμά σας για διόρθωση. Έχετε το δικαίωμα να διορθώσετε ανακριβή ή ελλιπή προσωπικά δεδομένα για εσάς.
- Το δικαίωμά σας για διαγραφή. Έχετε το δικαίωμα να ζητήσετε να διαγράψουμε προσωπικά δεδομένα για εσάς, για παράδειγμα, εάν οι πληροφορίες δεν είναι πλέον απαραίτητες σε σχέση με τον σκοπό για τον οποίο συλλέχθηκαν ή εάν δεν έχουμε πλέον νομική βάση για την επεξεργασία των δεδομένων.
- Το δικαίωμά σας για περιορισμό. Έχετε το δικαίωμα να ζητήσετε τον περιορισμό της επεξεργασίας των προσωπικών σας δεδομένων από εμάς έως ότου διορθώσουμε ανακριβή ή ελλιπή δεδομένα για εσάς ή μέχρι να έχουμε διαχειριστεί μια ένσταση από εσάς.
- Το δικαίωμά σας να ανακαλέσετε τη συγκατάθεσή σας. Έχετε το δικαίωμα, ανά πάσα στιγμή, να αποσύρετε οποιαδήποτε συγκατάθεση μας έχετε δώσει. Λάβετε υπόψη, ωστόσο, ότι δεν θα επηρεάσει οποιαδήποτε επεξεργασία έχει ήδη πραγματοποιηθεί.

Παρακαλούμε λάβετε υπόψη ότι τα νομικά δικαιώματα ή οι υποχρεώσεις μας, όπως η νομοθεσία περί απορρήτου και εμπιστευτικότητας, ενδέχεται να μας εμποδίσουν να αποκαλύψουμε ή να μεταφέρουμε όλα ή μέρος των πληροφοριών σας ή να διαγράψουμε αμέσως τα προσωπικά σας δεδομένα.

Εάν επιθυμείτε να ασκήσετε οποιοδήποτε από τα δικαιώματά σας σε σχέση με τα προσωπικά σας στοιχεία, επικοινωνήστε μαζί μας.

## Appendix E. Translations in German submitted by Adelphi Research Gemeinnützige GmbH

<i><b>Homepage &amp; Menus</b></i>	
<i><b>English Text</b></i>	<i><b>Translation</b></i>
Home	Startseite
About	Über
About us	Über uns
News	News
Results	Ergebnisse
Tools	Tools
Training area	Trainingsbereich
Training Platform	Trainingsplattform
Webinars	Webinare
Tutorials	Tutorials
Databases	Datenbanken
Contact Us	Kontakt
Login   Not a Member? Join now	Login   Kein Mitglied? Jetzt registrieren
Our latest news	Unsere neuesten Nachrichten
A holistic framework for <b>Empowering</b> SME's capacity to increase their energy efficiency.	Ein ganzheitlicher Rahmen zur <b>Stärkung der Fähigkeit von KMU, ihre Energieeffizienz zu steigern.</b>
Are you interested in learning about energy efficiency projects?	Sind Sie daran interessiert, mehr über Energieeffizienzprojekte zu erfahren?
Are you an Energy expert (engineer, consultant, scientist, educator)?	Sind Sie ein Energieexperte (Ingenieurin, Berater, Wissenschaftler, Ausbilderin)?
Find out more	Erfahren Sie mehr
The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional.	Ziel des Projekts ist es, KMU zu "befähigen", sich Energieaudits zu unterziehen und ihre Vorschläge umzusetzen. Es wurde eine ganzheitliche Methodik gewählt, um verschiedene Barrieren auf der Grundlage von drei Dimensionen anzugehen: individuell, organisatorisch und institutionell.
Distance Learning	Fernlernen

Documents	Dokumente
Information	Informationen
About SMEmPower	Über SMEmPower
Sitemap	Sitemap
Accessibility	Barrierefreiheit
Publications	Publikationen
Terms of Use	Nutzungsbedingungen
Cookies Policy	Cookie-Richtlinien
GDPR Privacy Policy	Datenschutzerklärung
Subscribe to newsletter	Newsletter abonnieren
Your Name	Ihr Name
Your Email Address	Ihre Email-Adresse
I have read and agree to the Privacy Policy	Ich habe die Datenschutzerklärung gelesen und stimme ihr zu
Sign up	Anmelden
This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.	Diese Website wurde im Rahmen des Projekts SMEmPower Efficiency ins Leben gerufen, das durch das Forschungs- und Innovationsprogramm Horizon 2020 der EU im Rahmen der Zuschussvereinbarung Nr. 847132 finanziert wird. Der Inhalt dieser Website gibt nur die Ansichten des Konsortiums wieder. Die Agentur und die Kommission sind nicht verantwortlich für die Verwendung der darin enthaltenen Informationen.
About the Project	Über das Projekt
Partners	Partner
Objectives	Zielsetzungen

This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No : 847132	Dieses Projekt wurde im Rahmen des Forschungs- und Innovationsprogramms Horizon 2020 der Europäischen Union im Rahmen der Zuschussvereinbarung Nr.: 847132 finanziert.
Deliverables	Zielvorgaben
All about deliverables	Alles über die Zielvorgaben
Articles	Artikel
All about Articles	Alles über die Artikel
Publications	Publikationen
<b>Slider</b>	
English Text	Translation
<b>A novel education &amp; training (E&amp;T) programme for energy related SME staff (level 6 of the EQF), Decision makers/top management of SMEs and financing entities.</b>	Ein neuartiges Weiterbildungs- und Trainingsprogramm für energiebezogenes Personal von KMUs (Niveau 6 des EQR), Entscheidungsträger/Topmanagement von KMUs und Finanzierungseinrichtungen.
<b>The EU2020 Horizon research project working with businesses across Europe, aims to empower small and medium-sized enterprises (SMEs) to reduce their energy consumption.</b>	Das Forschungsprojekt "EU2020 Horizon", das mit Unternehmen in ganz Europa zusammenarbeitet, zielt darauf ab, kleine und mittlere Unternehmen (KMU) zu befähigen, ihren Energieverbrauch zu senken.
<a href="#">View more</a>	Mehr dazu
<b>Contact form</b>	
English Text	Translation
<b>Contact form</b>	Kontaktformular
<b>Your Name (required)</b>	Ihr Name (erforderlich)
<b>Your Email (required)</b>	Ihre Email-Adresse (erforderlich)
<b>Subject</b>	Betreff
<b>Your Message</b>	Ihre Nachricht
<b>Send</b>	Senden
<b>Small menus</b>	
English Text	Translation
<b>Read more</b>	Mehr erfahren
<b>Archives</b>	Archiv
<b>Events</b>	Veranstaltungen

<b>January</b>	Januar
<b>February</b>	Februar
<b>March</b>	März
<b>April</b>	April
<b>May</b>	Mai
<b>June</b>	Juni
<b>July</b>	Juli
<b>August</b>	August
<b>September</b>	September
<b>October</b>	Oktober
<b>November</b>	November
<b>December</b>	Dezember
<b><i>Member Login / join</i></b>	
<b>English Text</b>	<b>Translation</b>
<b>Username or Email</b>	Benutzername oder Email
<b>Password</b>	Passwort
<b>Remember me</b>	Merken
<b>Login</b>	Login
<b>Forgot Password?</b>	Passwort vergessen?
<b>Join Us</b>	Registrieren
<b>Repeat Password</b>	Passwort wiederholen
<b>First Name</b>	Vorname
<b>Last Name</b>	Nachname
<b>Membership Level</b>	Mitgliedschaft
<b>I accept the Terms and and Conditions</b>	Ich akzeptiere die Allgemeinen Geschäftsbedingungen
<b>I agree to the Privacy Policy</b>	Ich stimme der Datenschutzerklärung zu
<b>Register</b>	Registrieren
Please correct the following  Wordpress account exists with given email. But given username doesn't match. Use a different email address to	Bitte korrigieren Sie Folgendes  Zu dieser Email existiert bereits ein Wordpress-Konto. Der angegebene Benutzername stimmt nicht überein. Verwenden Sie eine andere E-Mail-Adresse, um die

complete the registration. If you want to use that email then you must enter the correct username associated with the existing WP user to connect with that account.	Registrierung abzuschließen. Wenn Sie diese E-Mail verwenden möchten, müssen Sie den korrekten Benutzernamen eingeben, der dem bestehenden Wordpress-Benutzer zugeordnet ist, um eine Verbindung mit diesem Konto herzustellen.
You need to activate your account. If you didn't receive an email then <a href="#">click here</a> to resend the activation email.	Sie müssen Ihr Konto aktivieren. Wenn Sie keine E-Mail erhalten haben, <a href="#">klicken Sie hier</a> , um die Aktivierungs-E-Mail erneut zu senden.
Profile	Profil
Leave empty to keep the current password	Leer lassen, um das aktuelle Passwort beizubehalten
Phone	Telefon
Street	Straße
City	Stadt
State	Bundesland
Zipcode	Postleitzahl
Country	Land
Company Name	Name des Unternehmens
Update	Aktualisieren
Delete Account	Account löschen

### About the project

Ziel des europäischen Forschungsprojektes „SMEmPower“ ist es, kleine und mittlere Unternehmen (KMU) bei der Durchführung von Energieaudits und der Umsetzung von Maßnahmen zu unterstützen, die die Energieeffizienz der Unternehmen steigern. Ein ganzheitlicher Ansatz soll helfen, die Herausforderungen zu bewältigen, die sich auf akteursbezogener, unternehmerischer und institutioneller Ebene ergeben.

Das Projekt wird ein integriertes Weiterbildungs- und Trainingsprogramm entwickeln, das sich an Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen in KMUs mit Energiebezug richtet. Der Umfang beträgt 5 ECTS/EQR 6. Mindestens 720 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sollen dahingehend geschult werden, finanzielle und technische Daten auswerten zu können, um so die Kosteneffizienz von Maßnahmen zu beurteilen. Anschließend wird das vermittelte Wissen am Beispiel von Pilotanlagen praktisch angewendet.

Auf die speziellen Anforderungen angepasste, interne Kurzschulungen für Entscheidungsträger und deren Betriebspersonal werden während der praktischen Umsetzung in Pilotanlagen sowohl von den Partnern als auch von den Auszubildenden abgehalten. Insgesamt sollen mindestens

800 KMU-Personen geschult werden.

Auf institutioneller Ebene werden Expertenworkshops durchgeführt, die dabei helfen sollen, KMUs und Vertreterinnen und Vertreter von Institutionen zur Finanzierung von Energieprojekten zusammenzubringen, um Wege für die Finanzierung von Energieeffizienz-Projekten zu finden. So soll das Umsetzungsdefizit zwischen Audit und der tatsächlichen Implementierung von Maßnahmen verkleinert werden.

Darüber hinaus werden 4 langfristige Schulungsinstrumente entwickelt:

- ein Fortbildungshandbuch in 7 Sprachen
- eine Web-Plattform für Energieanalytik
- ein Werkzeug für Monitoring & Targeting
- ein Werkzeug für Messung und Verifizierung.

Die oben genannten Aktivitäten werden signifikante und validierte Energieeinsparungen in KMUs bringen und eine geeignete Energiekultur schaffen. Wir schätzen, dass die Maßnahmen von SMEmPower zu Primärenergieeinsparungen von 24,87 GWh/Jahr führen und Investitionen von mindestens 4 Mio. € auslösen werden. SMEmPower wird mehrere Marktakteure und Multiplikatorenorganisationen einbeziehen, entweder als Mitglieder der Beratungsgruppe oder als Teilnehmer an den vielfältigen Angeboten.

**Kurzfristig:** SMEmPower Efficiency wird dafür sorgen, dass Hindernisse für Energieeffizienzprojekte beseitigt werden. Um die Akzeptanz von Effizienzmaßnahmen zu erhöhen, wird die Zusammenarbeit zwischen Energiefachleuten und Entscheidungsträgern angestoßen.

**Mittelfristig:** SMEmPower Efficiency wird eine bessere Umsetzung von Energieeffizienzpolitiken ermöglichen und die Digitalisierung der Industrie zukunftsfähig vorantreiben.

**Langfristig:** SMEmPower Efficiency wird die Energieexperten in die Lage versetzen und unterstützen, in enger und verbesserter Zusammenarbeit mit Top-Entscheidungsträgern effektive Werkzeuge zur Energieoptimierung, neue Technologien und Prozesse, die durch Energieeffizienz angetrieben werden, zu nutzen.

### Objectives

SMEmPower Efficiency zielt übereinstimmend mit der Ausschreibung darauf ab, die Kapazität europäischer KMUs zu erhöhen, sich Energieaudits zu unterziehen und Standard- und innovative Energiesparmaßnahmen unter Einsatz der vielfältigen verfügbaren Finanzierungsinstrumente und -optionen umzusetzen.

Konkret zielen wir darauf ab:

- das Wissen und die Fähigkeiten von mindestens 720 Energieexperten (Energiemanager, Energieauditoren, Umweltmanager, Fachleute für Energieeffizienz usw.) in KMUs zu fördern.
- Schaffung und Umsetzung eines (1) Weiterbildungs- und Trainingsprogramms (E&T) für Energiefachleute in 8 Ländern gemäß dem Europäischen Qualifikationsrahmen (EQF), basierend auf gemeinsamen Lernergebnissen des Niveaus 6.

- Zertifizierung des Kurses unter Anwendung des formalen Verfahrens jedes Landes durch Zuweisung von ECTS-Credits, die das erwartete Arbeitspensum der Teilnehmenden widerspiegeln, unter Verwendung des Erfolgsmodells des MEnS H2020-Projekts (<https://cordis.europa.eu/project/id/649773>).
- Ermöglichen einer länderübergreifenden Zusammenarbeit sowie die Nutzung der erworbenen Credits durch vereinbarte Nachhaltigkeitspläne und Verwendung der Modelle der Energiemanagementprogramme EUREM und CEM.
- Entwicklung und Freigabe einer (1) Online-Energiemanagementplattform, die die Durchführung des vorgeschlagenen E&T-Programms verbessert, den Benutzern die aktive Anwendung ihrer eigenen Energiemanagementdaten ermöglicht, Pilotaktionen verbreitet und die internationale Zusammenarbeit und Kommunikation zwischen den Teilnehmern im Rahmen der Digitalisierung von Industry 4.0 ermöglicht. Verbinden Sie sich mit der EEFIGs De-risking Energy Efficiency Platform (DEEP).
- Entwicklung und Bereitstellung von 2 spezialisierten Werkzeugen für Monitoring & Targeting (M&T) und Messung & Verifizierung (M&V) über die Web-Plattform. Anwendung dieser Instrumente im E&T-Programm zur Quantifizierung von Energie- und Geldeinsparungen, Anwendung von Finanzindikatoren zur Bewertung der Investitionsmöglichkeiten, Durchführung von Sensitivitätsanalysen zu Lösungsvorschlägen und Persistenz von Einsparungen auf der Grundlage von Energieanalysen.
- Umsetzung des E&T-Programms in einem integrierten Ansatz; Nutzung der Energiemanagement-Webplattform und des Energiemanagementportals, wobei der Schwerpunkt auf der Verwendung von M&T- und M&V-Energieanalyseinstrumenten und auf praktischen Maßnahmen in Pilotstandorten liegt.
- Schulung und Förderung dieser kostenlosen Online-Energiemanagement-Plattform für mindestens 720 Energiefachleute bereitstellen. Die Benutzer laden online oder offline Energiedaten hoch und erhalten gemäß dem International Performance Measurement and Verification Protocol (IPMVP) Informationen mit Mehrwert über potenzielle Einsparungen, Korrelation mit Einflussfaktoren und M&T sowie Nachweise über erzielte Energieeinsparungen und M&V.
- Bereitstellung von Energieerhebungen, technischer Unterstützung und konkreten Vorschlägen für Energieeinsparungen in mindestens 160 ausgewählten KMU-Pilotstandorten während der Projektlaufzeit, um Energiemanagement-Techniken und -Instrumente (M&T, M&V) wirksam umzusetzen und validierte Energieeinsparungen zu erzielen.
- Durchführung von Kurzschulungen für die Entscheidungsträger der KMU, gruppiert nach ihren speziellen Anforderungen, während der praktischen Umsetzung an den Pilotstandorten durch ausgebildete Fachleute und Ausbilder. Außerdem Durchführung von internen kurzen Sensibilisierungsschulungen in den Pilotstandorten für das gesamte Personal unter Einsatz der ausgebildeten Fachleute und Ausbilder, um die Wirkung des E&T-Programms zu vervielfachen. All dies für mindestens 800 Entscheidungsträger und Mitarbeiter von KMUs.
- Zusammenbringen von KMU-Entscheidungsträgern und relevanten Interessenvertretern, hauptsächlich aus Finanzierungseinrichtungen, in organisierten gezielten Workshops, um die Umsetzung der vorgeschlagenen Energiesparmaßnahmen zu beschleunigen.

- Steigerung der Bekanntheit und Erleichterung des Zugangs zu der Webplattform und ihren Werkzeugen für alle interessierten Energiefachleute.
- Untermauern der Befähigung von Energieexperten und der Ergebnisse des SMEmPower Efficiency-Projekts zur Energie- und Geldeinsparung durch das Webportal und mindestens 24 nationale oder internationale Seminare und Workshops.
- Einrichtung und Übertragung von Bewertungsmechanismen für M&V-Instrumente an mindestens 15 energieeffizienzbezogene Organisationen, nationale und transnationale Energieagenturen.
- Am Ende des Projekts und für mindestens 5 Jahre nach Abschluss des Projekts mindestens 720 Energieexperten als direkte Nutznießer des Projekts mit der Energiemanagement-Webplattform in Verbindung halten.
- Präsentieren von Finanzierungslösungen und erleichterten Zugang zu verschiedenen lokalen oder europäischen ESCOs, Finanzierungsinstitutionen und anderen interessierten Parteien sowie Energieeffizienzunternehmen für alle Zielgruppen und darüber hinaus.
- Erleichterte Vernetzung mit über 5000 Energiefachleuten über die Web-Plattform.
- Initiieren einer breiten Medienpräsenz für E&T-Aktivitäten über die SMEPower Efficiency-Webplattform, Newsletter, Pressemitteilungen und Fallstudien, die mehr als 500.000 Zuschauer erreichen.
- Fortführung des E&T-Programms für mindestens 5 Jahre nach Projektende auf der Grundlage konkreter Nachhaltigkeitspläne einschließlich der Ausbildungskurse in nationalen Netzwerken.
- Nachweis aller erzielten Energie- und Geldeinsparungen durch den Einsatz und die Berichterstattung über effektiv angewandte M&V-Instrumente durch die beteiligten Energiefachleute und Fallstudien.
- Aktualisieren von mindestens 10 Aktionsplänen für nachhaltige Energie (SEAP) der teilnehmenden Gemeinden/Regionen, die an der Initiative des Konvents der Bürgermeister teilnehmen, wobei die wichtigsten Ergebnisse und Empfehlungen des Projekts übernommen werden.
- Verbesserung der Energieeffizienz von mindestens 80 Pilotstandorten und Beschleunigung des aktiven und intelligenten Energiemanagements, was zu Primärenergieeinsparungen von ca. 18 GWh/Jahr führt.
- Insgesamt sollen Primärenergieeinsparungen von mindestens 24 GWh/Jahr erzielt und Investitionen von mindestens 4 Mio. € ausgelöst werden.

## Terms of Use

### Nutzungsbedingungen der Website

Bitte lesen Sie sie jetzt. Mit der Nutzung der Website erklären Sie, dass Sie die Allgemeinen Geschäftsbedingungen akzeptieren und sich an diese halten. Wenn Sie nicht bereit sind, diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen zu akzeptieren, dürfen Sie die Website nicht nutzen.

### Zugang

Der Zugriff auf die Website ist vorübergehend gestattet, und wir behalten uns das Recht vor, den von uns auf der Website angebotenen Service ohne Vorankündigung zurückzuziehen oder zu ändern. Von Zeit zu Zeit können wir den Zugang zu einigen Teilen der Website oder der gesamten Website auf Benutzer beschränken, die sich bei uns registriert haben. Wenn Sie einen Benutzeridentifikationscode, ein Passwort oder eine andere Information als Teil unserer Sicherheitsverfahren wählen oder erhalten, müssen Sie diese Informationen vertraulich behandeln und dürfen sie nicht an Dritte weitergeben. Wir haben das Recht, jeden Benutzeridentifikationscode oder jedes Passwort, ob von Ihnen gewählt oder von uns zugeteilt, jederzeit zu deaktivieren, wenn Sie unserer Meinung nach gegen eine der Bestimmungen dieser Nutzungsbedingungen verstößen haben.

### Links

Links zu Websites Dritter dienen lediglich Ihrer Erleichterung. Solche Websites werden von Dritten betrieben und kontrolliert, und ihre Aufnahme bedeutet nicht, dass smempower.com die Materialien auf diesen Websites befürwortet oder billigt.

### Urheberrecht, Lizenzen und Ideeneinreichungen

Der gesamte Inhalt der Website smempower.com ist durch internationale Urheber- und Markenrechte geschützt. Der Inhaber der Urheberrechte und Marken ist smempower, seine Tochtergesellschaften oder andere dritte Lizenzgeber und unter Creative Commons lizenziert: Namensnennung - nicht kommerziell - keine Derivate 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0) . Sie dürfen Teile des Materials aus verschiedenen Bereichen der Site, die deutlich als herunterladbare Materialien gekennzeichnet sind, für Ihren persönlichen/bildungsbezogenen Gebrauch ausdrucken und herunterladen, vorausgesetzt, Sie stimmen zu, keine Urheberrechts- oder Eigentumshinweise in den Materialien zu ändern oder zu löschen.

### Richtlinie zur zulässigen Nutzung

Sie dürfen unsere Website nur für rechtmäßige Zwecke nutzen. Abgesehen von persönlich identifizierbaren Informationen, die unter unsere Datenschutzrichtlinie fallen, wird jegliches Material, das Sie an die Site übertragen oder auf der Site veröffentlichen, als nicht vertraulich und nicht urheberrechtlich geschützt betrachtet, vorbehaltlich aller anderen Bedingungen und Konditionen bezüglich der Veröffentlichung über die Site, die mit smempower.com vereinbart wurden. Wir haben keine Verpflichtungen in Bezug auf dieses Material und wir haben das Recht, dieses Material für jeden Zweck zu nutzen, zu kopieren, zu verteilen und an Dritte weiterzugeben. Wir haben auch das Recht, Ihre Identität Dritten gegenüber offenzulegen, die behaupten, dass das von Ihnen auf der Site veröffentlichte oder hochgeladene Material eine Verletzung ihrer geistigen Eigentumsrechte oder ihres Rechts auf Privatsphäre darstellt.

Es ist Ihnen untersagt, Material auf die Website zu stellen oder von der Website zu übertragen:

1. das bedrohlich, verleumderisch, obszön, unanständig, aufrührerisch, beleidigend, anstößig, pornografisch, missbräuchlich, rassistisch, diskriminierend, bedrohlich, skandalös, aufrührerisch, blasphemisch, vertrauensbrüchig oder die Privatsphäre verletzend ist oder das Ärger oder

Unannehmlichkeiten verursachen kann; oder

2. für die Sie nicht alle erforderlichen Lizenzen und/oder Genehmigungen erhalten haben; oder
3. die ein Verhalten darstellt oder zu einem Verhalten ermutigt, das in Griechenland oder einem anderen Land der Welt als Straftat gilt, zu zivilrechtlicher Haftung führt oder anderweitig gegen das Gesetz eines Dritten verstößt oder die Rechte eines Dritten verletzt; oder
4. die technisch schädlich sind (einschließlich, aber nicht beschränkt auf Computerviren, Logikbomben, Trojanische Pferde, Würmer, schädliche Komponenten, beschädigte Daten oder andere bösartige Software oder schädliche Daten).

Sie dürfen die Website nicht missbräuchlich nutzen (einschließlich, ohne Einschränkung, durch Hacking).

Wir haben das Recht, jegliches Material oder Posting, das Sie auf der Site veröffentlichen, zu entfernen, wenn dieses Material unserer Meinung nach nicht den oben genannten Bestimmungen entspricht oder aus jedweden anderen Gründen. Darüber hinaus arbeiten wir uneingeschränkt mit allen Strafverfolgungsbehörden oder Gerichtsbeschlüssen zusammen, die uns auffordern oder anweisen, die Identität offenzulegen oder Personen ausfindig zu machen, die Material unter Verletzung der oben genannten Bestimmungen veröffentlichen.

### **Beschränkung der Haftung**

Sie verstehen und erklären sich damit einverstanden, dass wir nicht haftbar sind für indirekte, zufällige, besondere, Folge-, exemplarische oder Strafschadensersatz-Schäden, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Nutzungsausfall, entgangenen Gewinn, Datenverlust, Verlust von Firmenwert, Kosten für die Beschaffung von Ersatzdiensten oder andere indirekte, zufällige, besondere, Folge-, exemplarische oder Strafschadensersatz-Schäden, wie auch immer verursacht und nach jeder Haftungstheorie, ob für Vertragsbruch, unerlaubte Handlung (einschließlich Fahrlässigkeit und Gefährdungshaftung) oder anderweitig resultierend aus: (1) der Nutzung oder der Unmöglichkeit der Nutzung unserer Website und/oder unserer Dienste, (2) den Kosten für die Beschaffung von Ersatzdiensten und -gütern, (3) dem unbefugten Zugriff auf Ihre Übertragungen oder Daten oder deren Änderung, (4) den Aussagen oder dem Verhalten Dritter auf unserer Website, (5) dem Vertrauen auf Inhalte oder Postings auf unserer Website oder (6) anderen Angelegenheiten im Zusammenhang mit unserer Website oder unseren Diensten. Diese Beschränkungen gelten unabhängig davon, ob wir auf die Möglichkeit solcher Schäden hingewiesen wurden oder nicht, und ungeachtet eines etwaigen Ausbleibens des wesentlichen Zwecks eines beschränkten Rechtsmittels. In einigen Rechtsordnungen ist die Beschränkung oder der Ausschluss der Haftung für indirekte, zufällige, besondere, Folge-, exemplarische oder Strafschadensersatzansprüche nicht zulässig, so dass einige der oben genannten Beschränkungen möglicherweise nicht auf Sie zutreffen.

### **Gerichtsbarkeit**

Die Allgemeinen Geschäftsbedingungen unterliegen den griechischen Gesetzen und werden in Übereinstimmung mit diesen ausgelegt, und alle Streitigkeiten, die entstehen können, unterliegen der Gerichtsbarkeit der griechischen Gerichte.

### **Anfragen**

Für alle Anfragen wenden Sie sich bitte an [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com)

### **Änderungen**

Smempower.com behält sich das Recht vor, die Nutzungsbedingungen der Website jederzeit und ohne vorherige Ankündigung zu ändern oder zu ersetzen. Solche Änderungen werden zu

Ihrer Referenz und Erleichterung unter <https://smempower.com/terms-of-use/> veröffentlicht, damit Sie Ihre Verantwortung als Benutzer nachvollziehen können.

### Cookies Policy

#### Informationen über die Verwendung von Cookies und anderen Technologien

Wir verwenden Cookies und ähnliche Technologien auf unserer Website

<https://smempower.com> nur für die folgenden Zwecke:

- um Sie zu identifizieren,
- um unsere Website für Sie anzupassen,
- um die Navigation zu verbessern.

Wir verwenden Tracking-Technologie, um die Zugriffsmuster und die Nutzung der Website besser zu verstehen. Keine der über die Tracking-Technologie gesammelten Informationen sind jedoch persönlich identifizierbare Informationen. Ohne Ihre Zustimmung geben wir keine persönlichen Daten an Dritte weiter oder übertragen sie an Dritte für irgendwelche Zwecke.

Wenn Sie Fragen haben, senden Sie uns bitte eine E-Mail an [info @smempower.com](mailto:info@smempower.com) und wir helfen Ihnen gerne weiter! Wenn Sie mehr über unsere Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten erfahren möchten, lesen Sie bitte unsere Datenschutzrichtlinie.

#### Was sind Cookies

Vereinfacht gesagt handelt es sich bei Cookies um Codestücke oder Textdateien (mit anderen Worten: kleine Textstücke und Zahlen), die von unseren Servern oder den Servern unserer Partner gesendet und in Ihrem Webbrower, Mobiltelefon oder einem anderen Gerät gespeichert werden, wenn Sie unsere Website besuchen. Cookies sammeln Daten über Sie, sind jedoch typischerweise so konzipiert, dass sie den Datenschutz gewährleisten. Nur der Server, der den Cookie setzt, kann die von ihm gesammelten Daten abrufen, und die Daten werden oft auf anonymisierter Basis gesammelt.

#### Die von uns verwendeten Cookies haben unterschiedliche Lebensdauern

Sitzungs-Cookies: Sie hören auf zu existieren, wenn Sie Ihren Browser schließen.

Dauerhafte Cookies: Sie werden auf Ihrem Gerät gespeichert, bis sie ablaufen oder bis Sie sie löschen.

#### Die von uns verwendeten Cookies können entweder von uns oder von einer dritten Partei gesendet werden.

First-Party-Cookies werden von der Domain (Website) gespeichert, die Sie direkt besuchen. Sie ermöglichen es Website-Eigentümern, Analysedaten zu sammeln, Spracheinstellungen zu speichern und andere nützliche Funktionen auszuführen, die zu einem guten Benutzererlebnis beitragen.

Drittanbieter-Cookies sind solche, die von anderen Domains als der, die der Benutzer gerade besucht, erstellt wurden und hauptsächlich für Tracking und Online-Werbung verwendet werden. Sie ermöglichen es Website-Eigentümern auch, bestimmte Dienste anzubieten, wie z.B. Live-Chats.

#### Welche Cookies verwenden wir?

Streng notwendige Cookies: Diese Cookies sind für das Funktionieren der Website notwendig und können in unseren Systemen nicht abgeschaltet werden. Sie werden in der Regel nur als Reaktion auf Aktionen gesetzt, die auf eine Anforderung von Dienstleistungen hinauslaufen, wie z.B. das Einstellen Ihrer Datenschutzeinstellungen, das Einloggen oder das Ausfüllen von

Formularen.

**Google Analytics:** Wir verwenden Google Analytics, um das Besucherverhalten und den Verkehr auf unserer Website zu analysieren, was dazu beiträgt, Ihre Erfahrung auf der Website zu verbessern. Dieses Cookie liefert uns anonymisierte, aggregierte Daten, z. B. darüber, wie viele eindeutige Besucher wir haben, aus welchen Ländern sie kommen, wie lange sie auf der Website bleiben und worauf sie klicken. Mit anderen Worten, es sammelt Daten darüber, wie unsere Besucher mit der Website interagieren, sowie geografische Daten. Wir verwenden eine Funktion namens IP-Anonymisierung und können diese Daten nicht mit Ihnen in Verbindung bringen.

#### [Datenschutzbestimmungen für die Google Analytics-Lösung](#)

#### **Wie können Sie unsere Verwendung von Cookies kontrollieren?**

##### *Opt in oder Opt out*

Sie entscheiden, ob Sie der Verwendung von Cookies durch uns zustimmen wollen oder nicht. Wenn Sie unsere Website zum ersten Mal besuchen, wird Ihnen ein Cookie-Banner angezeigt, mit dem Sie sich entweder für oder gegen die Verwendung von Cookies durch uns entscheiden können. Wenn Sie der Verwendung von Cookies durch uns zustimmen, werden solche Cookies an Ihr Gerät gesendet und auf Ihrem Gerät gespeichert. Wenn Sie sich abmelden und nicht zustimmen, haben wir ein spezielles Skript eingerichtet, das sicherstellt, dass keine Cookies verwendet werden, die Ihre Daten sammeln.

##### *Wenn Sie Ihre gegebene Zustimmung bedauern*

Wenn Sie eingewilligt haben, es aber später bereuen, gehen Sie zu Ihren Browsetinstellungen. Die meisten Geräte oder Browser verfügen über Einstellungen, mit denen Sie die Verwendung von Cookies auf Ihrem Gerät verwalten können. Wenn Sie diese Einstellungen ändern, können Sie bestimmte Arten von Cookies blockieren oder löschen.

Wenn Sie sich dafür entscheiden, alle Cookies zu deaktivieren, können Sie möglicherweise die interaktiven Funktionen unserer Website nicht in vollem Umfang nutzen oder unsere Dienstleistungen über unsere Website nicht in Anspruch nehmen.

Durch das Löschen von Cookies werden keine Flash-Objekte gelöscht. Weitere Informationen über Flash-Objekte, einschließlich der Steuerung und Deaktivierung, finden Sie auf der Adobe-Website. Informationen über Cookies und ähnliche Technologien, die auf verschiedenen Websites verwendet werden, finden Sie über Ihren Browser oder andere Internet-Ressourcen. Um Ihre Cookies über Ihren Browser zu verwalten, klicken Sie auf die folgenden Links, um zu den Anweisungen Ihres Browsers weitergeleitet zu werden:

- [Microsoft Windows Explorer](#)
- [Mozilla Firefox](#)
- [Google Chrome](#)
- [Apple Safari](#)

Sie können mehr über Cookies und die folgenden Websites Dritter erfahren:

- [AllAboutCookies](#)
- [Cookiepedia](#)

## GDPR Privacy Policy

### Datenschutz und Datenschutzerklärung

Wir respektieren die Privatsphäre aller unserer Benutzer und behandeln persönliche Informationen (persönliche Daten), die Sie uns zur Verfügung stellen, vertraulich. Wir wissen, dass Sie besorgt darüber sind, wie Informationen über Sie gesammelt, verarbeitet, verwendet und gespeichert werden, und wir wissen Ihr Vertrauen zu schätzen, dass wir dies mit der gebotenen Sorgfalt und Gewissenhaftigkeit tun.

Die neue Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO/General Data Protection Requirements GDPR) tritt in der Europäischen Union in Kraft, und wir nutzen die Gelegenheit, die Erfahrungen der Benutzer unserer Website und der von uns verwendeten Anwendungen zu verbessern. Mit Ihren aktuellen Einstellungen ändert sich nichts. Wir verbessern vielmehr die Art und Weise, wie wir unsere Praktiken beschreiben und wie wir die Optionen erklären, die Sie aktualisieren müssen.

Diese Datenschutzrichtlinie erklärt, wie smempower mit Ihren persönlichen Daten umgeht: wie sie gesammelt werden, warum sie gesammelt werden, und unsere rechtmäßigen Gründe dafür, wie sie aufbewahrt und wie sie verarbeitet werden. Sie erklärt auch Ihre Rechte nach dem Gesetz in Bezug auf Ihre persönlichen Daten.

### Neue Allgemeine Datenschutzbestimmungen (GDPR)

Die neue Verordnung tritt am 25. Mai 2018 in Übereinstimmung mit GDPR (Verordnung 2016/679 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. April 2016 zum Schutz natürlicher Personen bei der Verarbeitung personenbezogener Daten und zum freien Datenverkehr und zur Aufhebung der Richtlinie 95/46/WE) in Kraft.

Hauptziel des GDPR ist die Vereinheitlichung der Regeln für die Verarbeitung personenbezogener Daten in der Europäischen Union.

"Personenbezogene Daten" sind alle Informationen, anhand derer der Benutzer identifiziert werden kann, wie z.B. der Vor- und Nachname in Verbindung mit seiner E-Mail-Adresse.

### "Cookie"-Dateien - beeinträchtigt das Ihre Rechte?

Cookies sind Dateien, die eine bestimmte Website über einen Webbrower (mit Zustimmung des Benutzers) in den Computer des Benutzers lädt und es den Websites ermöglicht, einen bestimmten Browser zu erkennen, um ausgewählte Informationen über den Verlauf des Surfens zu erfassen und zu speichern. Wir folgen "Cookies", um die Präferenzen unserer Benutzer besser zu verstehen und zu speichern. Sie können die Verfolgung von "Cookies" in den Einstellungen Ihres Webbrowsers deaktivieren.

Ihre Daten können auf automatisierte Weise verarbeitet werden (einschließlich der Form der Profilerstellung), dies wird jedoch keine rechtlichen Konsequenzen für Sie nach sich ziehen oder Ihre Situation anderweitig beeinflussen.

Sie können mehr über unsere Cookie-Richtlinie erfahren, indem Sie [hier klicken](#).

### Daten, die wir über Sie sammeln

Wenn Sie auf die Site zugreifen oder sie nutzen, können wir die folgenden Arten von Informationen von Ihnen erfassen und verarbeiten:

Informationen, die wir direkt von Ihnen erfassen: Wir bitten Sie um eine Reihe von persönlichen Informationen, wenn Sie unsere Online-Formulare oder Bewerbungen für bestimmte Zwecke

ausfüllen.

Wir sammeln persönliche Daten, um:

- mit Ihnen über Veranstaltungen und Aktivitäten bei smempower zu kommunizieren
- Ihnen die von Ihnen angeforderten Informationen zur Verfügung zu stellen.
- Um unsere Kommunikation auf Sie zuzuschneiden
- Um unsere Website zu verwalten und Probleme zu beheben
- die Wirksamkeit unserer Websites zu verfolgen und zu überwachen, wie Benutzer mit ihnen interagieren

**Informationen, die wir aus anderen Quellen sammeln:** Möglicherweise erhalten wir Kontaktdaten von Dritten oder Agenturen, die für uns arbeiten, wenn Sie angegeben haben, dass Sie von uns hören möchten. Wir können auch persönliche Daten aus öffentlich zugänglichen Quellen wie Facebook, LinkedIn oder den Websites Ihrer Organisation sammeln. Wo Wir dies tun, werden Wir Sie über die Quelle Ihrer persönlichen Daten informieren, wenn Wir Sie kontaktieren, wo immer dies möglich ist.

**Automatische Datenerfassung:** Zu den Informationen, die über smempower-Serverprotokolle gesammelt werden, gehören die IP-Adressen der Benutzer und die besuchten Webseiten; diese werden zur Verwaltung des Web-Systems und zur Fehlerbehebung verwendet. smempower verwendet auch Google Analytics, einen Webanalysedienst, der von Google, Inc. ("Google") zur Verfügung gestellt wird, um zu verstehen, wie Besucher mit unserer Website interagieren, damit wir sie verbessern können.

**Rundschreiben** (Newsletter abonnieren): Wir verwenden mailchimp als Newsletter-Dienst ([Mailchimp's Datenschutzbestimmungen](#)). Jeder Nutzer kann sich jederzeit dafür entscheiden, seine Registrierung für diese Newsletter-Dienste zu löschen, indem er einfach auf den entsprechenden Link in jeder gesendeten Kommunikation klickt.

**Links zu anderen Websites:** Zu Ihrer Erleichterung und zu Ihrer Information stellen wir Links zu externen Websites Dritter zur Verfügung. Die Verlinkung von externen Websites Dritter mit dieser Website bedeutet nicht, dass eine Verbindung mit uns besteht oder wir diese unterstützen. Wir können den Inhalt dieser externen Websites Dritter nicht immer überprüfen und sind nicht verantwortlich oder haftbar für den Inhalt dieser Websites, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Werbeaussagen oder Marketingpraktiken. Bitte beachten Sie, dass diese Datenschutzrichtlinie auf unsere eigenen Praktiken der Datenerfassung beschränkt ist. Wir empfehlen Ihnen dringend, die separaten Datenschutz- und Sicherheitsrichtlinien und die Datenerfassungspraktiken aller externen Websites Dritter zu lesen, bevor Sie beim Zugriff auf diese Websites persönliche Daten angeben.

### Aufbewahrung Ihrer Daten

Wir werden Ihre Daten so lange aufzubewahren, wie es zur Erfüllung der Zwecke, für die wir sie gesammelt haben, erforderlich ist, einschließlich zur Erfüllung rechtlicher, buchhalterischer oder Berichterstattungsanforderungen. Wenn Sie beantragt haben, in Marketing- oder Mailinglisten aufgenommen zu werden, werden Ihre Daten so lange aufbewahrt, bis Sie sich von diesen Mitteilungen abmelden. Um die angemessene Aufbewahrungsfrist für personenbezogene Daten zu bestimmen, berücksichtigen wir den Umfang, die Art und die Sensibilität der personenbezogenen Daten, das potenzielle Schadensrisiko durch unbefugte Nutzung oder Offenlegung Ihrer personenbezogenen Daten, die Zwecke, für die Wir Ihre personenbezogenen Daten verarbeiten, und ob Wir diese Zwecke durch andere Mittel erreichen können, sowie die

geltenden rechtlichen Anforderungen.

## Ihre Rechte

Sie können jederzeit wählen, welche persönlichen Informationen (falls vorhanden) Sie uns zur Verfügung stellen möchten. Bitte beachten Sie jedoch, dass einige unserer Produkte und Dienstleistungen für Sie beeinträchtigt werden können, wenn Sie bestimmte Angaben nicht machen, z.B. können wir Ihnen ohne Namen oder Kontaktdaten nicht antworten.

Wenn Sie uns Ihre Kontaktdaten (z.B. Postanschrift, E-Mail-Adresse, Telefon- oder Faxnummer) mitteilen, können wir uns mit Ihnen in Verbindung setzen, um Sie über die angebotenen Dienstleistungen und Veranstaltungen zu informieren, von denen wir glauben, dass sie für Sie von Interesse sein könnten. Sie können jederzeit wählen, ob Sie einige oder alle dieser Mitteilungen erhalten möchten, indem Sie uns [kontaktieren](#).

Dies ist eine kurze Zusammenfassung Ihrer Rechte:

- *Ihr Recht auf Einspruch.* Sie haben das Recht, der Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten aufgrund unserer legitimen Interessen zu widersprechen, d.h. wir dürfen Ihre persönlichen Daten nicht mehr verarbeiten, es sei denn, wir können zwingende legitime Gründe für die Verarbeitung nachweisen, die Ihre Interessen überwiegen. Sie können sich jederzeit an uns wenden, um weitere Informationen über die von uns durchgeführte Abwägungsprüfung zu erhalten.
  - *Ihr Recht auf Zugang und Verschiebung Ihrer Daten.* Sie haben das Recht, eine Abschrift Ihrer von uns verarbeiteten persönlichen Daten sowie zusätzliche Informationen darüber anzufordern, wie die Daten gesammelt, verarbeitet und weitergegeben wurden. Die erste Abschrift kann kostenfrei angefordert werden. Sie haben auch das Recht, Ihre persönlichen Daten von uns zu einem anderen Verantwortlichen für Datenverarbeitung zu verschieben.
  - *Ihr Recht auf Berichtigung.* Sie haben das Recht, unrichtige oder unvollständige personenbezogene Daten über Sie zu berichtigen.
  - *Ihr Recht auf Löschung.* Sie haben das Recht zu verlangen, dass wir personenbezogene Daten über Sie löschen, z.B. wenn die Informationen in Bezug auf den Zweck, für den sie gesammelt wurden, nicht mehr erforderlich sind oder wenn wir keine rechtliche Grundlage mehr für die Verarbeitung der Daten haben.
  - *Ihr Recht auf Einschränkung.* Sie haben das Recht zu verlangen, dass wir die Verarbeitung Ihrer persönlichen Daten so lange einschränken, bis wir unrichtige oder unvollständige Daten über Sie korrigiert haben oder bis wir einen Einspruch von Ihnen bearbeitet haben.
  - *Ihr Recht, Ihre Zustimmung zurückzuziehen.* Sie haben das Recht, eine uns erteilte Einwilligung jederzeit zurückzuziehen. Bitte beachten Sie jedoch, dass dies keine Auswirkungen auf eine bereits erfolgte Verarbeitung hat.
- Bitte beachten Sie, dass unsere gesetzlichen Rechte oder Verpflichtungen, wie z.B. die Gesetzgebung zum Datenschutz und zur Vertraulichkeit, uns daran hindern können, Ihre Daten ganz oder teilweise offenzulegen oder zu übertragen oder Ihre persönlichen Daten sofort zu löschen.
- Wenn Sie eines Ihrer Rechte in Bezug auf Ihre persönlichen Daten ausüben möchten, [kontaktieren](#) Sie uns.

## Appendix F. Translations in Italian submitted by EnerGia-Da

Homepage & Menus	
English Text	Translation
Home	Home
About	Il Progetto
About us	Chi siamo
News	News
Results	Risultati
Tools	Tool
Training area	Area training
Training Platform	Piattaforma training
Webinars	Webinar
Tutorials	Tutorial
Databases	Archivio
Contact Us	Contattaci
Login   Not a Member? Join now	Accedi   Non sei registrato? Iscriviti ora
Our latest news	Ultime novità
A holistic framework for <b>Empowering</b> SME's capacity to increase their energy <b>efficiency</b> .	Una struttura olistica per rafforzare la capacità delle PMI di aumentare la loro efficienza energetica
Are you interested in learning about energy efficiency projects? Are you an Energy expert (engineer, consultant, scientist, educator)?	Sei interessato a sapere di più sui progetti di efficienza energetica? Sei un professionista nel campo dell'energia (ingegnere, consulente, ricercatore, docente)?
Find out more	Per saperne di più
The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional.	L'obiettivo del progetto è incoraggiare e facilitare le PMI ad effettuare audit energetici e implementare le misure proposte. È stata scelta una metodologia olistica per affrontare i diversi ostacoli, basata su tre dimensioni: individuale, organizzativa e istituzionale.
Distance Learning	Didattica a distanza

Documents	Documenti
Information	Informazioni
About SMEmPower	A proposito di SMEmPower
Sitemap	Mappa del sito
Accessibility	Accessibilità
Publications	Pubblicazioni
Terms of Use	Termini di servizio
Cookies Policy	Informativa cookies
GDPR Privacy Policy	Informativa privacy
Subscribe to newsletter	Iscrizione alla newsletter
Your Name	Nome
Your Email Address	Email
I have read and agree to the Privacy Policy	Ho letto e acconsento all'informativa sulla privacy
Sign up	Iscriviti
This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.	<p>Questo sito web è stato creato nel contesto del progetto SMEmPower Efficiency, finanziato dal programma di ricerca e innovazione Horizon 2020 dell'Unione Europea nell'ambito della convenzione di finanziamento n. 847132.</p> <p>I contenuti di questo sito web riflettono solo le opinioni del consorzio. La Commissione Europea non è responsabile dell'uso e delle informazioni in esso contenute.</p>
About the Project	Il Progetto
Partners	Partner
Objectives	Obiettivi
This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No : 847132	Questo progetto ha ricevuto fondi dal programma di ricerca e innovazione Horizon 2020 dell'Unione Europea nell'ambito della convenzione di finanziamento n. 847132
Deliverables	Documenti
All about deliverables	Tutti i documenti
Articles	Articoli
All about Articles	Tutti gli articoli
Publications	Pubblicazioni
<b>Slider</b>	



<i>English Text</i>	<i>Translation</i>
<b>A novel education &amp; training (E&amp;T) programme for energy related SME staff (level 6 of the EQF), Decision makers/top management of SMEs and financing entities.</b>	Un innovativo programma di istruzione e formazione (E&T) rivolto allo staff delegato all'energia (livello EQF 6) e ai dirigenti/ manager delle PMI, agli enti finanziari.
<b>The EU2020 Horizon research project working with businesses across Europe, aims to empower small and medium-sized enterprises (SMEs) to reduce their energy consumption.</b>	Il progetto di ricerca EU Horizon 2020 lavora con aziende di tutta Europa e mira a facilitare le piccole e medie imprese (PMI) a ridurre il loro consumo di energia.
<b>View more</b>	Scopri di più
<b>Contact form</b>	
<i>English Text</i>	<i>Translation</i>
<b>Contact form</b>	Modulo di contatto
<b>Your Name (required)</b>	Nome (obbligatorio)
<b>Your Email (required)</b>	Email (obbligatorio)
<b>Subject</b>	Oggetto
<b>Your Message</b>	Messaggio
<b>Send</b>	Invia
<b>Small menus</b>	
<i>English Text</i>	<i>Translation</i>
<b>Read more</b>	Scopri di più
<b>Archives</b>	Archivio
<b>Events</b>	Eventi
<b>January</b>	Gennaio
<b>February</b>	Febbraio
<b>March</b>	Marzo
<b>April</b>	Aprile
<b>May</b>	Maggio
<b>June</b>	Giugno
<b>July</b>	Luglio
<b>August</b>	Agosto

<b>September</b>	Settembre
<b>October</b>	Ottobre
<b>November</b>	Novembre
<b>December</b>	Dicembre
<b><i>Member Login / join</i></b>	
<i>English Text</i>	<i>Translation</i>
<b>Username or Email</b>	Username o email
<b>Password</b>	Password
<b>Remember me</b>	Ricordami
<b>Login</b>	Accedi
<b>Forgot Password?</b>	Password dimenticata?
<b>Join Us</b>	Iscriviti
<b>Repeat Password</b>	Ripeti Password
<b>First Name</b>	Nome
<b>Last Name</b>	Cognome
<b>Membership Level</b>	Tipo di iscrizione
<b>I accept the Terms and and Conditions</b>	Accetto termini e condizioni
<b>I agree to the Privacy Policy</b>	Acconsento all'informativa sulla privacy
<b>Register</b>	Registrati
Please correct the following	Si prega di correggere il seguente
Wordpress account exists with given email. But given username doesn't match. Use a different email address to complete the registration. If you want to use that email then you must enter the correct username associated with the existing WP user to connect with that account.	Esiste già un account associato all'indirizzo email inserito. Lo username utilizzato non coincide. Si prega di usare un indirizzo email differente per completare la registrazione. Se si vuole utilizzare l'indirizzo email indicato si deve inserire il corretto username associato all'esistente utente WP per connettersi con quell'account.
You need to activate your account. If you didn't receive an email then <a href="#">click here</a> to resend the activation email.	È necessario attivare l'account. Se non ricevi una email clicca <a href="#">qui</a> per inviare di nuovo l'email di attivazione.
<b>Profile</b>	Profilo

Leave empty to keep the current password	Lasciare vuoto per mantenere la password corrente
Phone	Telefono
Street	Via
City	Città
State	Provincia
Zipcode	C.A.P.
Country	Nazione
Company Name	Società
Update	Aggiorna
Delete Account	Cancella Account

### About the project

L'obiettivo del progetto è promuovere audit energetici nelle PMI e incoraggiare l'implementazione delle misure proposte. È stata scelta una metodologia olistica per affrontare i diversi ostacoli, basata su tre dimensioni: individuale, organizzativa e istituzionale. La prima riguarda l'ideazione e l'erogazione di un programma di formazione integrato E&T (Education and Training) indirizzato allo staff delle PMI e accreditato con 5 crediti ECTS o livello EQF 6. Un numero minimo di 720 esperti saranno formati. Il programma E&T si concentrerà sui dati finanziari e tecnici necessari per dimostrare che misure specifiche sono efficaci in termini di costi. Il personale formato metterà in pratica le nozioni acquisite in almeno 160 casi pilota. Quest'ultima parte è collegata alla seconda dimensione del progetto, rivolta al personale dirigente delle PMI. Durante i casi piloti effettuati dallo staff che segue il corso e supportato dai partner del progetto, saranno erogati brevi corsi interni specifici per le esigenze delle PMI e indirizzati al loro personale dirigente. Tali brevi corsi di formazione saranno erogati anche per il personale operativo, per un totale di almeno 800 persone. Infine la terza dimensione riguarda workshop mirati, in cui saranno coinvolti e interagiranno sia il personale dirigente delle PMI che gli attori chiave nel finanziamento di progetti energetici. I workshop si baseranno sui dati reali forniti dai casi pilota, con l'obiettivo di colmare il divario tra audit energetici e finanziamento effettivo delle soluzioni proposte. Inoltre, saranno sviluppati 4 strumenti di formazione a lungo termine:

- un manuale avanzato in 7 lingue
- una piattaforma web per l'analisi energetica
- uno strumento per il monitoraggio e il targeting (M&T)
- uno strumento per la misurazione e la verifica (M&V)

Le attività di cui sopra porteranno significativi e validati risparmi energetici nelle PMI e stabiliranno un'adeguata cultura energetica. Si stima che attraverso le azioni di SMEmPower si avrà un risparmio di energia primaria di 24,87 GWh / anno, innescando almeno 4 milioni di € di investimenti. SMEmPower coinvolgerà diversi attori del mercato e

organizzazioni, sia attraverso il suo comitato consultivo, sia come partecipanti alle varie attività.

**Breve termine:** SMEmPower Efficiency assicurerà che le barriere ai progetti di efficienza energetica vengano rimosse in favore dell'adozione di progetti di efficienza energetica attraverso l'innesto di decisioni congiunte fra professionisti del settore energetico e responsabili delle PMI, quali partecipanti ai corsi SMEmPower Efficiency, società di consulenza per le PMI, entità finanziarie ed ESCO, associazioni pertinenti e soprattutto associazioni di professionisti o di industriali.

**Medio termine:** SMEmPower Efficiency consentirà una migliore attuazione delle politiche di efficienza energetica e migliorerà la digitalizzazione dell'industria verso la quarta rivoluzione del settore.

**Lungo termine:** SMEmPower Efficiency sarà fortemente promosso, consentendo e supportando gli esperti di energia ad utilizzare strumenti efficaci per l'ottimizzazione energetica, nuove tecnologie e processi guidati dall'efficienza energetica, in una stretta collaborazione con il personale dirigente delle PMI.

## Objectives

Gli obiettivi di SMEmPower Efficiency sono coerenti con quelli del bando, in particolare con il tema generale di aumentare la capacità delle PMI europee ad effettuare audit energetici e attuare misure standard e innovative di risparmio energetico, utilizzando la varietà di strumenti e opzioni di finanziamento disponibili. Nello specifico si mira a:

- Incrementare la conoscenza e le competenze di almeno 720 esperti di energia nelle PMI (Energy Manager, Energy Auditor, Environmental Manager, professionisti dell'efficienza energetica, ecc.).
- Creare ed erogare un (1) programma E&T, un corso per professionisti dell'energia in 8 paesi, nell'ambito del Quadro Europeo delle Qualificazioni (EQF), sulla base di programmi di apprendimento comuni di livello 6.
- Certificare il corso utilizzando la procedura formale di ciascun paese, assegnando crediti ECTS per riflettere il carico di lavoro previsto, utilizzando il modello già sperimentato con successo nel progetto MEnS H2020 (<https://cordis.europa.eu/project/id/649773>).
- Consentire la cooperazione e l'utilizzo transnazionali dei crediti acquisiti, attraverso piani sostenibili concordati e utilizzando i modelli dei programmi di gestione dell'energia EUREM e CEM.
- Sviluppare e rendere operativa una (1) piattaforma di gestione energetica online che migliorerà la realizzazione del programma E&T proposto, consentirà agli utenti di utilizzare attivamente i propri dati di gestione energetica, di diffondere le azioni pilota e consentire la cooperazione e la comunicazione internazionale tra i partecipanti, nel quadro di digitalizzazione prevista in Industry 4.0, connesso con la piattaforma EEFIG De-Risking per l'efficienza energetica (DEEP).
- Sviluppare e rendere disponibili sulla piattaforma web 2 strumenti specializzati su monitoraggio e targeting (M&T) e misurazione e verifica (M&V). Applicare questi

strumenti nel programma E&T per quantificare i risparmi energetici e economici, applicare indicatori finanziari per valutare l'opportunità di investimenti, eseguire analisi di fattibilità sulle soluzioni proposte e dei risparmi, basate sull'analisi energetica.

- Fornire il programma E&T con un approccio integrato; utilizzando la piattaforma e il portale web di gestione dell'energia, concentrandosi sull'uso degli strumenti di analisi energetica M&T e M&V e sull'azione pratica nei siti pilota.
- Fornire formazione e promozione della piattaforma di gestione energetica online gratuita, per almeno 720 professionisti dell'energia. Gli utenti caricheranno i dati energetici online o offline e riceveranno utili informazioni su potenziali risparmi, correlazione e influenza di fattori interni e M&T, esempi reali di risparmi energetici e M&V, secondo l'International Performance Measurement and Verification Protocol (IPMVP).
- Fornire, durante il progetto, supporto nelle analisi energetiche, assistenza tecnica e proposte concrete per il risparmio energetico in almeno 160 siti pilota in PMI selezionate, al fine di implementare efficacemente tecniche e strumenti di gestione dell'energia (M&T, M&V) e ottenere risparmi energetici convalidati.
- Fornire, durante l'azione pratica nei siti pilota, brevi corsi di formazione ai responsabili delle PMI, raggruppandoli in base alle loro specificità, utilizzando professionisti e docenti qualificati. Inoltre, offrire una breve formazione interna sui siti pilota a tutto il personale, utilizzando i professionisti formati e i docenti, come mezzo per moltiplicare l'impatto del programma E&T. Tutto ciò ad almeno 800 responsabili e personale delle PMI.
- Riunire i responsabili delle PMI e soggetti chiave principalmente da enti finanziatori, in workshop mirati organizzati al fine di accelerare l'attuazione delle misure di risparmio energetico proposte.
- Promuovere e facilitare l'accesso alla piattaforma web e ai suoi strumenti a tutti i professionisti dell'energia interessati.
- Promuovere l'empowerment degli esperti di energia così come e i risultati di risparmio energetico del progetto SMEmPower Efficiency attraverso il portale web e almeno 24 seminari e/o workshop nazionali e internazionali.
- Stabilire e trasferire i meccanismi di valutazione degli strumenti di M&V in almeno 15 associazioni collegate all'efficienza energetica, agenzie nazionali e transnazionali per l'energia.
- Mantenere connessi alla piattaforma web di gestione dell'energia, almeno 720 esperti di energia come beneficiari diretti del progetto (alla fine del progetto e per almeno 5 anni dopo il completamento del progetto).
- Presentare soluzioni di finanziamento e facilitare il collegamento con diverse ESCO locali o europee, istituti di finanziamento e altri soggetti interessati; presentare attività di efficienza energetica a tutti i gruppi target del progetto e oltre.
- Facilitare la connessione di oltre 5000 professionisti dell'energia attraverso la piattaforma web.
- Avviare un'ampia promozione mediatica, attraverso la piattaforma web SMEmPower Efficiency, le newsletter, i comunicati stampa e i casi studio, delle attività di E&T che incidono su oltre 500.000 potenziali utenti.

- Continuare a offrire il programma E&T nelle reti nazionali per almeno 5 anni dopo la fine del progetto sulla base di piani di fattibilità concreti che includano una quota dei corsi di formazione.
- Dimostrare tutti i risparmi energetici e monetari raggiunti attraverso l'uso e il resoconto con gli strumenti di M&V applicati dai professionisti dell'energia coinvolti nei studi di casi.
- Aggiornare almeno 10 Piani d'Azione per l'Energia Sostenibile (PAES) dei Comuni / delle regioni partecipanti all'iniziativa all'interno della convenzione con i sindaci, adottando i principali risultati e le raccomandazioni dal progetto.
- Migliorare l'efficienza energetica di almeno 80 siti pilota e accelerare la gestione attiva e intelligente dell'energia, con un conseguente risparmio di energia primaria di circa 18 GWh / anno.
- Complessivamente, ottenere un risparmio di energia primaria di almeno 24 GWh / anno e innescare investimenti di almeno 4 milioni di euro.

### Terms of Use

Utilizzo delle regole del Sito Web (da qui in avanti definito il Sito)

Si prega di leggere attentamente quanto segue. Usando il Sito si dichiara di accettare i termini e le condizioni e di acconsentire a rispettarli. Se non si è disposti ad accettare i termini e le condizioni, non è possibile utilizzare il Sito.

#### Accesso

L'accesso al Sito è consentito su base temporanea e ci riserviamo il diritto di ritirare o modificare il servizio fornito sul Sito senza preavviso. Di volta in volta potremmo limitare l'accesso ad alcune parti del Sito, o all'intero Sito, agli utenti registrati. Se si sceglie, o se viene fornito, un codice identificativo dell'utente, una password o qualsiasi altra informazione come parte delle nostre procedure di sicurezza, si devono trattare tali informazioni come confidenziali e non divulgarle a terzi. Ci riserviamo il diritto di disabilitare qualsiasi codice identificativo, utente o password scelti dall'utente o assegnati da noi in qualsiasi momento, se a nostro avviso non sono state rispettate le disposizioni delle presenti condizioni d'uso.

#### Link

I collegamenti ad ulteriori siti web sono solo per informazione all'utente. Tali siti web sono gestiti e controllati da soggetti terzi e la loro inclusione non implica alcuna approvazione o accettazione dei materiali su tali siti web da parte di smempower.com.

#### Copyright, licenze e proprietà intellettuale

L'intero contenuto del Sito smempower.com è protetto dalle leggi internazionali sul copyright e sui marchi. Il proprietario dei diritti d'autore e dei marchi è di smempower, dei suoi affiliati o di terze parti licenziate a cui è concessa licenza in base a Creative Commons:

Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0). È possibile stampare e scaricare parti del materiale da diverse aree del Sito, chiaramente indicate come materiali scaricabili, per uso personale / educativo, a condizione che si accetti di non modificare o eliminare alcun copyright o autore dai materiali.

#### Condizioni di utilizzo

È possibile utilizzare il nostro Sito solo per scopi leciti. Fatta eccezione delle informazioni contenenti dati personali che sono coperte dalla nostra Informativa sulla Privacy, qualsiasi materiale caricato e pubblicato sul Sito dall'utente sarà considerato non confidenziale e non protetto da copyright, ma soggetto a termini e condizioni relativi alla pubblicazione attraverso il Sito concordati con smempower.com. Smempower.com non ha obbligo in relazione a tale materiale e ha il diritto di utilizzare, copiare, distribuire e divulgare a terzi tale materiale per qualsiasi scopo. Smempower.com ha anche il diritto di rivelare l'identità di un utente a terze parti qualora qualsiasi materiale pubblicato o caricato dall'utente sul Sito costituiscia una violazione dei diritti di proprietà intellettuale o del diritto alla privacy.

È vietato all'utente pubblicare o trasmettere al o dal Sito qualsiasi materiale:

1. che sia intimidatorio, diffamatorio, osceno, indecente, sedizioso, ingiurioso, pornografico, offensivo, suscettibile di incitare all'odio razziale, discriminatorio, minaccioso, scandaloso, istigatorio, blasfemo, in violazione della riservatezza, in violazione della privacy o che può causare fastidio o disagio; o
2. per i quali non ha ottenuto tutte le licenze e / o approvazioni necessarie; o
3. che costituisca o incoraggi comportamenti che potrebbero essere considerati un reato, dare origine a responsabilità civile, o altrimenti essere in contrasto con la legge o violare i diritti di terzi, in Italia o in qualsiasi altro paese del mondo; o
4. che sia tecnicamente dannoso (inclusi, a titolo esemplificativo, virus informatici, bombe logiche, cavalli di Troia, worm, componenti dannosi, dati corrotti o altri software dannosi o dati dannosi).

Non è possibile utilizzare impropriamente il Sito (incluso, a titolo esemplificativo, mediante l'hacking).

Smempower.com si riserva il diritto di rimuovere qualsiasi materiale o pubblicazione sul Sito se, a suo avviso, tale materiale non è conforme alle disposizioni di cui sopra o per qualsiasi altro motivo. Inoltre, Smempower.com collaborerà pienamente con qualsiasi autorità giudiziaria o eseguirà ogni ordine del tribunale che ci richieda o ci indichi di rivelare l'identità o di individuare persone che pubblicano materiale in violazione delle disposizioni di cui sopra.

#### Limitazione di responsabilità

Si dichiara di comprendere e accettare che non siamo responsabili per danni indiretti, incidentali, speciali, consequenziali, esemplari o punitivi, inclusi, a titolo esemplificativo, perdita di utilizzo, perdita di profitti, perdita di dati, perdita di reputazione, costi di fornitura di servizi sostitutivi o di qualsiasi altro danno indiretto, incidentale, speciale,

consequenziale, risarcimento esemplare o punitivo, comunque causato, e su qualsiasi teoria della responsabilità, sia per violazione del contratto, illecito civile (inclusa negligenza e responsabilità oggettiva), o altrimenti risultante da: (1) uso o incapacità di utilizzare il nostro sito e / o servizi, (2) costi di acquisizione di servizi e beni sostitutivi, (3) accesso non autorizzato o modifica delle trasmissioni o dati, (4) dichiarazioni o condotta di terzi sul nostro sito, (5) affidamento su contenuti o post sul nostro sito o (6) qualsiasi altra questione relativa al nostro sito o ai nostri servizi. Queste limitazioni si applicheranno indipendentemente dal fatto che siamo stati avvisati della possibilità di tali danni e nonostante l'eventuale fallimento della finalità essenziale di qualsiasi rimedio limitato. Alcune giurisdizioni non consentono la limitazione o l'esclusione della responsabilità per danni indiretti, incidentali, speciali, consequenziali, esemplari o punitivi, pertanto alcune delle limitazioni di cui sopra potrebbero non essere applicabili.

#### Giurisdizione

I termini e le condizioni sono regolati e interpretati in conformità con le leggi della Grecia e qualsiasi controversia che potrebbe sorgere sarà soggetta alla giurisdizione dei tribunali greci.

#### Per informazioni

Per tutte le richieste si prega di contattare [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com)

#### Modifiche

Smempower.com si riserva il diritto di modificare o sostituire i termini e condizioni di utilizzo del sito Web in qualsiasi momento contenuti nel sito senza preavviso. Tali modifiche verranno inviate a <https://smempower.com/terms-of-use/> per riferimento e praticità in modo da consentire all'utente di comprendere la sua responsabilità in quanto tale.

#### Cookies Policy

Informazioni sull'uso dei cookie e di altre tecnologie in smempower.com

Utilizziamo cookie e tecnologie simili sul nostro sito Web <https://smempower.com> solo per i seguenti scopi:

per identificare l'utente,

per personalizzare il nostro sito per l'utente,

per aiutare a migliorare la navigazione.

Utilizziamo la tecnologia di monitoraggio per comprendere meglio i modelli di traffico del sito e l'utilizzo. Tuttavia, nessuna delle informazioni raccolte tramite la tecnologia di monitoraggio permette l'identificazione personale dell'utente. Non condividiamo o trasferiamo dati personali a terzi per alcuno scopo senza l'autorizzazione dell'utente. In caso di domande, ti preghiamo di inviarci un'email a [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) e saremo lieti di aiutarti! Se vuoi saperne di più sul nostro trattamento dei tuoi dati personali, consulta la nostra Informativa sulla Privacy.

#### Cosa sono i cookie

Semplificati, i cookie sono pezzi di codice o file di testo (in altre parole, piccoli pezzi di testo e numeri), che vengono inviati dai nostri server o server dei nostri partner e memorizzati nel browser Web dell'utente, telefono cellulare o altro dispositivo quando visita il nostro sito Web. I cookie raccolgono dati sull'utente, ma in genere sono strutturati in accordo con la tutela della privacy. Solo il server che imposta il cookie può recuperare i dati che raccoglie e i dati vengono spesso raccolti su base anonima.

I cookie che utilizziamo hanno una durata di vita diversa

Cookies Cookie di sessione: smettono di esistere quando l'utente chiude il browser.

Cookie persistenti: sono memorizzati sul dispositivo fino alla scadenza o fino alla loro eliminazione.

I cookie che utilizziamo possono essere inviati da noi o da terze parti.

I cookie sono memorizzati dal dominio (sito web) che si sta visitando direttamente. Consentono ai proprietari di siti Web di raccogliere dati di analisi, ricordare le impostazioni della lingua ed eseguire altre utili funzioni che aiutano a fornire una buona esperienza utente

I cookie di terze parti sono quelli creati da domini diversi da quello che l'utente sta visitando in quel momento e sono utilizzati principalmente per scopi di tracciamento e pubblicità online. Consentono inoltre ai proprietari di siti Web di fornire determinati servizi, come le chat dal vivo.

#### Quali cookie utilizziamo?

Cookie strettamente necessari. Questi cookie sono necessari per il funzionamento del sito web e non possono essere disattivati nei nostri sistemi. Di solito sono impostati solo in risposta alle azioni effettuate dall'utente che equivalgono a una richiesta di servizi, come l'impostazione delle preferenze sulla privacy, l'accesso o la compilazione di moduli.

Google Analytics. Utilizziamo Google Analytics per analizzare il comportamento dei visitatori e il traffico sul nostro sito web. Questo ci aiuta a migliorare l'esperienza degli utenti sul sito. Questo cookie ci fornisce dati anonimi e aggregati riguardanti, ad esempio, quanti visitatori unici abbiamo, da quali paesi provengono, per quanto tempo rimangono sul sito e su cosa fanno clic. In altre parole, raccoglie dati su come i nostri utenti interagiscono con il sito e i dati geografici. Utilizziamo una funzione chiamata anonimizzazione IP e non possiamo collegare gli utenti a questi dati. [Informativa sulla privacy per Google](#).

Come controllare l'uso dei nostri cookie?

## Attivazione o disattivazione

L'utente può decidere se acconsentire al nostro uso dei cookie o meno. Quando si visita per la prima volta il nostro sito web, viene presentato un banner cookie che consente di attivare o disattivare il nostro utilizzo dei cookie. Se si acconsente al nostro utilizzo dei cookie, tali cookie verranno inviati e memorizzati sul dispositivo dell'utente. Se si annulla e non si acconsente, disponiamo di uno script speciale che garantisce che non vengano utilizzati cookie che raccolgono i dati dell'utente.

## Come ritirare il consenso

Se un utente ha acconsentito ma in seguito vuole ritirare il consenso, può andare alle impostazioni del suo browser. La maggior parte dei dispositivi o browser ha impostazioni in cui è possibile gestire l'uso dei cookie sul dispositivo. Modificando tali impostazioni, è possibile bloccare o cancellare determinati tipi di cookie.

Se si sceglie di disabilitare tutti i cookie, potrebbe non essere possibile provare pienamente le funzionalità interattive del nostro sito web o ricevere i nostri servizi tramite il nostro sito web.

L'eliminazione dei cookie non elimina gli oggetti Flash. Per saperne di più sugli oggetti Flash, incluso come controllarli e disabilitarli si può fare riferimento al sito web di Adobe. È possibile trovare informazioni sui cookie e tecnologie simili utilizzate su vari siti web tramite il browser o altre risorse internet.

Per gestire i cookie tramite il browser, fare clic sui seguenti collegamenti per essere indirizzati alle istruzioni del browser:

[Microsoft Windows Explorer](#)

[Mozilla Firefox](#)

[Google Chrome](#)

[Apple Safari](#)

Per saperne di più sui cookie e sui seguenti siti web di terze parti:

[AllAboutCookies](#)

[Cookiepedia](#)

## GDPR Privacy Information

### Protezione dei dati e informativa sulla privacy

Smempower.com rispetta la privacy di tutti gli utenti e tratta le informazioni personali (dati personali) forniti come riservati. Siamo consapevoli che il modo in cui le informazioni sono raccolte, elaborate, utilizzate e archiviate possono essere motivo di preoccupazione e apprezziamo la fiducia nei nostri confronti che lo faremo con la dovuta attenzione e diligenza.

Il nuovo Regolamento generale sulla protezione dei dati (GDPR) è in vigore nell'Unione Europea e nel rispettarlo cogliamo l'occasione per migliorare l'esperienza degli utenti del nostro sito web e le applicazioni che utilizziamo. Nulla cambia per le impostazioni attuali. Miglioriamo la descrizione delle modalità impiegate nel sito e la spiegazione delle opzioni

che è necessario aggiornare.

La presente Informativa sulla privacy spiega come smempower.com utilizza i dati personali: come vengono raccolti, perché vengono raccolti e le legittime ragioni per farlo, come vengono conservati e come vengono elaborati. Spiega anche i diritti dell'utente ai sensi della legge relativa ai dati personali.

Nuovi requisiti generali di protezione dei dati (GDPR)

Il nuovo regolamento è entrato in vigore il 25 maggio 2018 in conformità al GDPR (Regolamento 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 27 aprile 2016, relativo alla tutela delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali e alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46 / WE).

L'obiettivo principale del GDPR è la standardizzazione delle norme sul trattamento dei dati personali nell'Unione Europea.

Per "dati personali" si intendono tutte le informazioni in base alle quali è possibile identificare l'utente, come il nome e il cognome associati al suo indirizzo e-mail.

File "cookie" - influisce sui tuoi diritti?

I cookie sono file che un determinato sito web introduce nel computer dell'utente tramite un browser web (con il consenso dell'utente), consentendo ai siti web di riconoscere un determinato browser al fine di acquisire e ricordare informazioni selezionate sulla cronologia di navigazione. Smempower.com segue i "cookie" per comprendere e ricordare meglio le preferenze degli utenti. L'utente può disabilitare il tracciamento dei "cookie" nelle impostazioni del suo browser web.

I dati potrebbero essere elaborati in modo automatizzato (inclusa la forma di profiling), tuttavia, non causano conseguenze legali all'utente o non influenzano in altro modo il suo stato.

Per saperne di più sulla politica sui cookie fai clic qui.

Dati che vengono raccolti sull'utente

Quando si accede o si utilizza il Sito, smempower.com potrebbe raccogliere ed elaborare i seguenti tipi di informazioni dall'utente:

**Informazioni direttamente raccolte sull'utente.** Nella compilazione di moduli online sono richieste all'utente una serie di informazioni personali o domande per scopi specifici. Raccogliamo dati personali al fine di:

- Comunicare eventi e attività presso il potere
- Fornire le informazioni richieste da un utente
- Personalizzare le comunicazioni da smempower.com
- Gestire il sito web e risolvere eventuali problemi
- Monitorare l'efficacia del sito web e monitorare il modo in cui gli utenti interagiscono con esso

**Informazioni raccolte da altre fonti.** Smempower.com potrebbe ricevere dettagli sui contatti degli utenti da terze parti o agenzie che lavorano per smempower.com, laddove l'utente abbia indicato che desidera avere notizie. Smempower.com potrebbe anche raccogliere dati personali da fonti disponibili pubblicamente come Facebook, LinkedIn o i siti web organizzativi. In caso in cui questo avvenga, smempower.com informerà l'utente della fonte dei suoi dati personali quando verrà contattato ove possibile.

**Raccolta automatica dei dati.** Le informazioni raccolte tramite i registri del server smempower.com includono gli indirizzi IP degli utenti e le pagine Web visitate; questo verrà utilizzato per gestire il sistema Web e risolvere i problemi. Smempower.com utilizza anche Google Analytics, un servizio di analisi web fornito da Google, Inc. ("Google") per comprendere in che modo i visitatori interagiscono con il Sito e come migliorarlo.

**Newsletter.** (Iscrizione alla newsletter) Smempower.com utilizza mailchimp come servizio di newsletter. Qui l'[informativa della privacy di Mailchimp](#). Ogni utente può in qualsiasi momento scegliere di eliminare la propria registrazione al servizio di newsletter semplicemente facendo clic sul collegamento fornito in ogni comunicazione che verrà inviata.

**Collegamenti ad altri siti web.** Per convenienza e informazione, forniamo collegamenti a terzi siti web esterni. Il collegamento a terzi siti web esterni all'interno del Sito non indica alcuna associazione o approvazione da parte di smempower.com. Smempower.com non garantisce e non è responsabile dei contenuti di terzi siti web esterni, inclusi, a titolo esemplificativo, avvisi pubblicitari o pratiche di marketing. Si prega di notare che questa Informativa sulla privacy è limitata alle pratiche di raccolta delle informazioni di smempower.com. Si consiglia vivamente di leggere le politiche sulla privacy e sulla sicurezza separate e le pratiche di raccolta delle informazioni di qualsiasi altro sito web esterno prima di fornire qualsiasi informazione personale durante l'accesso a tali siti web.

**Conservazione dei dati**

Smempower.com conserverà i dati degli utenti per il tempo necessario a soddisfare gli scopi per cui sono stati raccolti, anche al fine di soddisfare qualsiasi requisito legale, contabile o di rendicontazione. Laddove l'utente abbia richiesto di essere aggiunto alle liste di marketing o mailing, i suoi dati saranno conservati fino a quando non deciderà di annullare l'iscrizione a tali comunicazioni. Di tanto in tanto smempower.com potrà contattare l'utente per verificare che acconsenta ancora a ricevere tali comunicazioni. Per determinare il periodo di conservazione appropriato per i dati personali, smempower.com considera la quantità, la natura e la sensibilità dei dati personali, il potenziale rischio di danno da uso non autorizzato o divulgazione dei dati personali dell'utente, le finalità per le quali i dati personali dell'utente sono trattati e se ci sia la capacità di raggiungere tali scopi con altri mezzi e i requisiti legali applicabili.

#### I tuoi diritti

L'utente può sempre scegliere quali informazioni personali (se presenti) desideri fornire. Tuttavia, alcuni dei prodotti e servizi offerti da smempower.com potrebbero essere compromessi se si sceglie di non fornire determinati dettagli, ad esempio non è possibile rispondere senza un nome o dettagli di contatto.

Se l'utente fornisce i suoi dati di contatto (ad es. indirizzo postale, indirizzo e-mail, numero di telefono o numero di fax), potremmo contattarlo per fargli conoscere i servizi e gli eventi offerti ritenuti di interesse. L'utente può sempre scegliere se ricevere o meno una o tutte queste comunicazioni [contattando](#) smempower.com.

Di seguito si riporta un riassunto dei diritti dell'utente.

**Diritto di obiezione.** L'utente ha diritto a obiettare al trattamento dei suoi dati personali basato sugli interessi legittimi di smempower.com, il che significa che smempower.com non potrà più elaborare i suoi dati personali a meno che smempower.com non possa dimostrare validi motivi legittimi per il trattamento che prevalgano sugli interessi

dell'utente. L'utente può sempre contattare smempower.com per ricevere maggiori informazioni sul test di bilancio che smempower.com ha effettuato.

*Diritto di accesso e di spostamento dei dati.* L'utente ha diritto a richiedere una trascrizione dei suoi dati personali elaborati da smempower.com e ulteriori informazioni su come i dati sono stati raccolti, elaborati e condivisi. La prima trascrizione può essere richiesta gratuitamente. L'utente ha anche il diritto di spostare i suoi dati personali da smempower.com ad un altro soggetto responsabile del trattamento dei dati.

*Diritto di rettifica.* L'utente ha diritto a correggere dati personali inesatti o incompleti immessi.

*Diritto alla cancellazione.* L'utente ha il diritto a richiedere la cancellazione dei suoi dati personali, ad esempio, se le informazioni non sono più necessarie in relazione allo scopo per il quale sono state raccolte, o se smempower.com non ha più una base legale per l'elaborazione dei dati.

*Diritto alla restrizione.* L'utente ha diritto a richiedere che il trattamento dei suoi dati personali sia limitato fino a quando smempower.com non abbia corretto i suoi dati inesatti o incompleti o fino a quando non abbia gestito un'obiezione da parte dell'utente.

*Diritto di revoca del consenso.* L'utente ha diritto, in qualsiasi momento, a ritirare qualsiasi consenso che abbia fornito a smempower.com. Si noti, tuttavia, che il ritiro del consenso non influirà su alcuna elaborazione già eseguita.

Si prega di notare che diritti o obblighi legali, come la legislazione sulla privacy e sulla riservatezza, possono impedire a smempower.com di divulgare o trasferire tutte o parte delle informazioni dell'utente o di cancellare immediatamente i suoi dati personali.

Se si desidera esercitare uno qualsiasi dei diritti in relazione alle proprie informazioni personali, preghiamo l'utente di [contattarci](#).

## Appendix G. Translations in Romanian submitted by Servelect SRL

<i><b>Homepage &amp; Menus</b></i>	
<i><b>English Text</b></i>	<i><b>Translation</b></i>
Home	<i>Home</i>
About	Despre noi
About us	Despre noi
News	<i>Noutati</i>
Results	Rezultate
Tools	<i>Instrumente</i>
Training area	Training
Training Platform	Platforma de training
Webinars	Webinarii
Tutorials	Tutoriale
Databases	Baza de date
Contact Us	Contact
Login   Not a Member? Join now	Autentificare   Nu sunteți membru? Va puteți înregistra
Our latest news	Ultimele noutăți
A holistic framework for <b>Empowering</b> SME's capacity to increase their energy <b>efficiency</b> .	Un cadru holistic pentru susținerea IMM-urilor în creșterea eficienței energetice.
Are you interested in learning about energy efficiency projects?	Doriti să aflati mai multe despre proiectele de eficiență energetică?
Are you an Energy expert (engineer, consultant, scientist, educator)?	Sunteți un expert în energie (inginer, consultant, om de știință, profesor)?
Find out more	Aflați mai multe detalii
The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional.	Obiectivul proiectului este de a susține IMM-urile să implementeze audituri energetice și să pună în aplicare masurile de eficiență energetică propuse. A fost aleasă o metodologie holistică care să abordeze diferite bariere bazate pe trei dimensiuni: individuală, organizațională și instituțională.
Distance Learning	Cursuri la distanță

Documents	Documente
Information	Informatii
About SMEmPower	Despre SMEmPower
Sitemap	Harta website
Accessibility	Accesibilitate
Publications	Publicatii
Terms of Use	Termeni de utilizare
Cookies Policy	Politica de Cookie
GDPR Privacy Policy	Politica privind Protectia Datelor
Subscribe to newsletter	Abonare la newsletter
Your Name	Nume
Your Email Address	Adresa de e-mail
I have read and agree to the Privacy Policy	Am citit si sunt de acord cu Politica de confidentialitate
Sign up	Creare cont
This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.	Acest website a fost lansat in contextul proiectului SMEmPower Efficiency, finantat prin programul de cercetare si inovare al UE, Orizont 2020, prin Acordul de finantare nr. 847132. Continutul acestui website reflecta doar opiniile consorțiului, iar Agentia si Comisia nu sunt responsabile pentru orice utilizare a informatiilor prezentate.
About the Project	Despre proiect
Partners	Parteneri
Objectives	Obiective

This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No : 847132	Acest proiect a primit finantare prin programul de cercetare si inovare al Uniunii Europene H2020 pe baza acordului de finantare nr. 847132.
Deliverables	Livrabile
All about deliverables	Despre livrabile
Articles	Articole
All about Articles	Despre articole
Publications	Publicatii
<b>Slider</b>	
English Text	Translation
<b>A novel education &amp; training (E&amp;T) programme for energy related SME staff (level 6 of the EQF), Decision makers/top management of SMEs and financing entities.</b>	Un nou program de instruire si training (E&T – cursuri de scurta durata post-universitare) pentru personalul IMM-urilor, pentru factorii de decizie / conducerea IMM-urilor si entitatile finantatoare, in <b>domeniul eficienței energetice</b> .
<b>The EU2020 Horizon research project working with businesses across Europe, aims to empower small and medium-sized enterprises (SMEs) to reduce their energy consumption.</b>	Proiectul de cercetare UE2020 Orizont, colaboreaza cu intreprinderile din Europa, pentru a sprijini intreprinderile mici si mijlocii (IMM-urile) in reducerea consumului de energie.
<a href="#">View more</a>	Aflati mai multe
<b>Contact form</b>	
English Text	Translation
<b>Contact form</b>	Formular de contact
<b>Your Name (required)</b>	Nume (obligatoriu)
<b>Your Email (required)</b>	E-mail (obligatoriu)
<b>Subject</b>	Subiect
<b>Your Message</b>	Mesaj
<b>Send</b>	Trimite
<b>Small menus</b>	
English Text	Translation
<a href="#">Read more</a>	Aflati mai multe
<a href="#">Archives</a>	Arhive
<a href="#">Events</a>	Evenimente

<b>January</b>	Ianuarie
<b>February</b>	Februarie
<b>March</b>	Martie
<b>April</b>	Aprilie
<b>May</b>	Mai
<b>June</b>	Iunie
<b>July</b>	Iulie
<b>August</b>	August
<b>September</b>	Septembrie
<b>October</b>	Octombrie
<b>November</b>	Noiembrie
<b>December</b>	Decembrie
<b><i>Member Login / join</i></b>	
<b>English Text</b>	<b>Translation</b>
<b>Username or Email</b>	Nume de utilizator sau E-mail
<b>Password</b>	Parola
<b>Remember me</b>	Memoreaza datele
<b>Login</b>	Intrati in cont
<b>Forgot Password?</b>	Ati uitat parola?
<b>Join Us</b>	Alaturati-vă comunității SMEmpower
<b>Repeat Password</b>	Repetati parola
<b>First Name</b>	Prenume
<b>Last Name</b>	Nume
<b>Membership Level</b>	Nivelul de acces ca membru
<b>I accept the Terms and and Conditions</b>	Accept Termenii si Condițiile
<b>I agree to the Privacy Policy</b>	Sunt de acord cu Politica de confidențialitate
<b>Register</b>	Inregistrare
Please correct the following	Va rugam sa corectati urmatoarele
Wordpress account exists with given email. But given username doesn't match. Use a different email address to	Contul Wordpress exista pentru aceasta adresa de e-mail. Numele de utilizator nu se potriveste. Utilizati o alta adresa de e-mail pentru a finaliza inregistrarea.

complete the registration. If you want to use that email then you must enter the correct username associated with the existing WP user to connect with that account.	Daca doriti sa utilizati acest e-mail, trebuie sa introduceti numele de utilizator corect asociat utilizatorului WP existent pentru a va conecta.
You need to activate your account. If you didn't receive an email then <a href="#">click here</a> to resend the activation email.	Va rugam sa activati contul. Daca nu ati primit un e-mail de activare, <a href="#">apasati aici</a> pentru retrimitere.
Profile	Profil
Leave empty to keep the current password	Nu completati pentru a pastra parola curenta
Phone	Numar de telefon
Street	Strada
City	Oras
State	Judet
Zipcode	Cod postal
Country	Tara
Company Name	Numele Companiei
Update	Update
Delete Account	Stergere Cont

#### About the project

Obiectivul proiectului este sprijinirea IMM-urilor in implementarea auditurilor energetice si in aplicarea propunerilor de eficienta energetica.

A fost aleasa o metodologie holistica care abordeaza diferite bariere, in functie de trei dimensiuni: Individuala, Organizationala si Institutionala.

Pentru a depasi barierele individuale, avem in vedere proiectarea si livrarea unui program integrat de Educatie si Formare (E&T) dedicat personalului IMM-urilor din domeniul energetic, de 5 ECTS / 6 EQF.

Programul E&T se va concentra pe datele financiare si tehnice necesare pentru a demonstra ca masurile specifice de eficienta energetica sunt rentabile.

Cel putin 720 de experti vor fi instruiti, iar cursantii vor aplica cunostintele dobandite pe cel putin 160 de instalatii-pilot.

In cadrul actiunilor practice, se vor realiza traininguri pentru factorii de decizie din cadrul IMM-urilor si pentru personalul operational, grupati in functie de specificul companiei.

Trainingurile vor fi sustinute de catre parteneri sau cursanti si se vor adresa unui numar de cel putin 800 de persoane.

In cele din urma, cea de-a treia dimensiune se refera la organizarea de workshopuri, in care atat factorii de decizie din cadrul IMM-urilor, precum si entitatile interesate sa finanteze proiecte de eficienta energetica se vor uni si vor interactiona pe baza datelor

reale furnizate de la piloti, care vizeaza sa elimine bariera existenta intre realizarea unui audit energetic si implementarea masurilor propuse. In plus, vor fi dezvoltate 4 instrumente de formare:

- un manual de instruire in 7 limbi;
- o platforma web pentru analiza energetica;
- un instrument pentru Monitoring & Targeting;
- un instrument pentru Measurement & Verification.

Acste activitati vor aduce economii de energie semnificative pentru IMM-uri si vor stabili o cultura energetica adevarata. Estimam ca actiunile SMEmPower vor aduce economii de energie de 24,87 GWh/an si vor declansa investitii de cel putin 4 milioane €. Proiectului SMEmPower va implica mai multe organizatii, fie ca membri ai grupului consultativ, fie ca participanti la activitatile propuse.

**Pe termen scurt:** SMEmPower Efficiency va contribui la reducerea barierelor existente in implementarea proiectelor de eficienta energetica prin incurajarea colaborarii dintre profesionistii in domeniul energiei si factorii de decizie, in calitate de cursanti, instruiti prin programul SMEmPower Efficiency, companii de consultanta pentru IMM-uri, entitati finantatoare si companii ESCO, asociatii relevante si, in special, asociatii profesionale sau patronale industriale si din domeniul cladirilor.

**Pe termen mediu:** SMEmPower Efficiency va permite o mai buna implementare a politicilor de eficienta energetica si va imbunatati digitalizarea industriei spre a patra revolutie industriala.

**Pe termen lung:** SMEmPower Efficiency va fi puternic promovat, sprijinind expertii din domeniu sa utilizeze instrumente eficiente pentru optimizarea energiei, noile tehnologii si procese eficiente energetic, intr-o conexiune stransa si imbunatatita cu factorii de decizie de top - CEO, CFO etc.

## Objectives

Obiectivele SMEmPower Efficiency sunt in concordanță cu tema generală, de a crește capacitatea IMM-urilor din Europa să realizeze audituri energetice și să implementeze masurile de economisire a energiei, utilizând varietatea instrumentelor și opțiunile de finanțare disponibile. Mai exact, ne propunem:

- Îmbunatâțirea cunoștințelor și abilităților a cel puțin 720 de experti energetici din IMM (manageri energetici, auditori energetici, manageri de mediu, etc.)
- Crearea și punerea în aplicare a unui program de Educație și Formare (E&T) pentru profesionistii în energie din cele 8 țări, în cadrul Cadrului European de Calificare (EQF), bazat pe curricula specifică unui curs post-universitar de scurta durată.
- Certificarea cursului folosind procedura formală a fiecărei țări, alocând credite ECTS pentru a reflecta volumul de lucru preconizat al participantului, utilizând modelul de succes al proiectului MEnS H2020 (<https://cordis.europa.eu/project/id/649773>).
- Posibilitatea de cooperare între țări și utilizarea creditelor dobândite, prin planuri de durabilitate convenite și folosind modelele programelor de gestionare a energiei EUREM și CEM.
- Dezvoltarea și lansarea unei platforme online de gestionare a energiei, care va

imbunatatii livrarea programului E&T propus, astfel va permite utilizatorilor sa aplice in mod activ propriile date de gestionare a energiei, sa disemineze actiuniile pilot, si sa permita cooperarea la nivel international si comunicarea intre participantii tinand cont si de instrumente de digitalizare ale industriei 4.0. Connectati-vla la platforma de eficienta energetica (DEEP) de risc.

- Dezvoltarea si punerea la dispozitie in cadrul platformei web a 2 instrumente specializate pentru Monitoring & Targeting (M&T), respectiv Measurement & Verification (M&V). Aplicarea acestor instrumente in programul E&T pentru cuantificarea economiilor de energie si cele monetare, aplicarea indicatorilor financiari pentru a evalua oportunitatea investitiilor, efectuarea analizelor de sensibilitate pe solutiile propuse si persistenta economiilor, bazate pe analiza energetica.
- Furnizarea programul E&T cu o abordare integrata; utilizarea platformei si portalului web cu accent pe utilizarea instrumentelor de analiza energetica M&T si M&V si pe actiuni practice in site-urile pilot.
- Oferirea de instruire si promovarea platformei online gratuite de gestionare a energiei, pentru cel putin 720 de profesionisti din domeniul energiei. Utilizatorii vor incarca date energetice online sau offline si vor primi informatii despre valoarea adaugata, despre economiile potentiiale, corelarea cu factorii de influenta si M&T, dovezi privind economiile de energie realizate si M&V, conform Protocolului international de masurare si verificare a performantei (IPMVP).
- Furnizarea, in perioada proiectului, de sondaje, asistenta tehnica si propunerii concrete de economisire a energiei in cel putin 160 de site-uri pilot ale IMM-urilor selectate, pentru a implementa eficient, tehnici si instrumente de gestionare a energiei (M&T, M&V) si pentru a realiza economii de energie validate.
- Scurta instruire pentru factorii de decizie din cadrul IMM-urilor, grupati in functie de specificul lor, in timpul actiunii practice la locatiile pilot, folosind profesionisti si consilieri instruiți. De asemenea, instruirea intregului personal pe site-urile pilot, folosind profesionisti si instructori, pentru a multiplica impactul programului E&T. Toate acestea vor fi realizate la cel putin 800 de factori de decizie din cadrul IMM-urilor si personalul acestora.
- Reuniunea factorilor de decizie din cadrul IMM-urilor si partile interesate relevante, in principal din partea entitatilor finantatoare, in cadrul unor workshop-uri organizate, pentru a accelera implementarea masurilor propuse de economisire a energiei.
- Promovarea si facilitarea accesul la platforma web si la instrumentele sale pentru toti profesionistii din domeniul energiei.
- Promovarea instruirii expertilor din domeniul energiei si a economiei de energie si monetare realizata in cadrul proiectului SMEPower Efficiency, prin portalul web si desfasurarea a cel putin 24 de seminarii, workshop-uri nationale sau internationale.
- Stabilirea si transferul mecanismelor de evaluare a instrumentelor de M&V catre cel putin 15 asociatii de eficienta energetica, agentii energetice nationale si transnationale.
- Pastrarea legaturii, prin intermediul platformei web, cu cel putin 720 de experti in domeniul energiei, ca beneficiari directi ai proiectului (pana la sfarsitul proiectului)

si cel putin 5 ani dupa finalizarea proiectului).

- Prezentarea solutiilor de finantare si conectarea cu diferite companii ESCO locale sau europene, institutii de finantare si alte parti interesate si activitati de eficienta energetica pentru toate grupurile tinta si nu numai.
- Conectarea cu peste 5000 de profesionisti din domeniul energiei prin intermediul platformei web.
- Promovarea proiectului prin intermediul website-ului SMEPower Efficiency, a newsletter-ului, a comunicatelor de presa si a studiilor de caz, a activitatilor de E&T, pentru a obtine peste 500.000 de vizitatori.
- Oferirea programul E&T timp de cel putin 5 ani dupa incheierea proiectului, bazat pe planuri concrete de sustenabilitate, inclusive distribuirea cursurilor de pregatire in retelele nationale.
- Dovedirea economiilor de energie si monetare obtinute prin utilizarea si raportarea instrumentelor de M&V aplicate eficient de catre profesionistii din domeniul energiei.
- Actualizarea a cel putin 10 planuri de actiune pentru energie durabila ale municipalitatilor/regiunilor care participa la initiativa „Pactul primarilor”, adoptand principalele rezultate si recomandari ale proiectului.
- Imbunatatirea eficientei energetice la cel putin 80 de locatii pilot si accelerarea gestionarii active si inteligente a energiei, ceea ce va duce la economii de energie primara de aproximativ 18 GWh/an.
- Sa obtinem economii de energie primara de cel putin 24 GWh/an si declansarea unor investii de cel putin 4 milioane EUR.

## Terms of Use

### Reguli de utilizare ale website-ului

Va rugam sa cititi regulile de utilizare ale website-ului acum. Folosind website-ul, indicati ca acceptati Termenii si conditiile si ca sunteți de acord sa le respectati. Daca nu sunteți dispuși sa acceptati acești Termeni si conditii, este posibil sa nu puteti utiliza website-ul.

### Acces

Accesul la site este permis temporar si ne rezervam dreptul de a retrage sau modifica serviciul pe care il oferim pe site fara notificare prealabila. Din cand in cand, putem restrictiona accesul la unele parti ale site-ului sau la intregul site, pentru utilizatorii inregistrati. Daca alegeti sau vi se ofera un cod de identificare a utilizatorului, o parola sau orice alta informatie ca parte a procedurilor noastre de securitate, trebuie sa tratati aceste informatii ca fiind confidentiale si nu trebuie sa le dezvaluiti niciunui tert. Avem dreptul de a dezactiva orice cod de identificare sau parola, indiferent daca a fost ales de dumneavoastra sau alocat de noi, in orice moment, daca in opinia noastră nu ati respectat vreuna dintre prevederile acestor conditii de utilizare.

### Link-uri

Linkurile catre site-urile tertelor parti sunt doar pentru comoditatea dumneavoastra. Astfel de site-uri sunt operate si controlate de terți si includerea lor nu implica nici o aprobatie de catre smempower.com a materialelor de pe astfel de site-uri.

### Drepturi de autor, licente si idei

Intregul continut al site-ului smempower.com este protejat de legislatia internationala privind drepturile de autor si marcile. Proprietarul drepturilor de autor si al marcilor comerciale este smempower, afiliatii sai sau alti licentieri terți si licențati in baza Creative Commons: Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0). Puteti tipari si descarca portiuni din material din diferite zone ale Site-ului, indicate clar ca materiale descarcabile, pentru uz personal sau educational, cu conditia sa nu modificati sau sa stergeti niciun fel de drepturi de autor sau notificari de proprietate prezente in materiale.

### Politica de utilizare acceptabila

Puteti utiliza site-ul nostru doar in scopuri legale. In afara de informatiile de identificare personala, care sunt acoperite de [Politica noastra de Confidentialitate](#), orice material pe care il transmiteti sau il expediati pe site este considerat neconfidential si nebreviata, sub rezerva oricaror alti termeni si conditii referitoare la publicarea prin intermediul site-ului care sunt convenite cu smempower.com. Nu vom avea obligatii cu privire la acest material si vom avea dreptul de a utiliza, copia, distribui si dezvaluiri tertilor orice astfel de material in orice scop. De asemenea, avem dreptul sa va dezvaluim identitatea oricarui tert care pretinde ca orice material postat sau incarcat de catre Dumneavoastra pe site constituie o incalcare a drepturilor lor de proprietate intelectuala sau a dreptului lor la confidentialitate.

Vi se interzice sa postati sau sa transmiteti pe sau de pe site orice material:

1. care este amenintator, defaimator, obscene, indecent, seditios, ofensator, pornografic, abuziv, susceptibil de a provoca ura rasiala, discriminatoriu, amenintator, scandalos, inflamator, blasfem,

in incalcarea increderii, in incalcarea vietii private sau care poate provoca suparare sau inconveniente; sau

2. pentru care nu ati obtinut toate licentele si / sau aprobarile necesare; sau
3. care constituie sau incurajeaza o conduită care ar fi considerată infracțiune, poate da nastere la raspundere civilă sau, în alt mod, ar fi contrara legii sau incalca drepturile oricărui tert, în România sau în orice altă țară din lume; sau
4. care este nociv din punct de vedere tehnic (inclusiv, fără limitare, virusi informatici, bombe logice, cai troieni, viermi, componente daunatoare, date corupte sau alte programe software daunatoare sau date daunatoare).

Este interzisă folosirea gresită a site-ului (inclusiv, fără limitare, prin hacking).

Avem dreptul de a elimina orice material sau postare pe care o faceti pe site daca, în opinia noastră, un astfel de material nu respectă prevederile enunțate mai sus sau din orice alt motiv. În plus, vom colabora pe deplin cu orice autoritate de aplicare a legii sau cu o hotărare judecătorească care ne solicită sau ne îndrumă să dezvaluim identitatea sau să localizăm pe oricine postează orice material care incalca prevederile de mai sus.

#### Limitare a raspunderii

Intelegeți și sunteți de acord că nu raspundem pentru niciun fel de daune indirecte, incidentale, speciale, consecvente, exemplare sau punitive, inclusiv, fără a se limita la, orice pierdere de utilizare, pierdere de profit, pierdere de date, pierdere de bunăvointă, costul achiziționării de servicii inlocuitoare sau a oricarei alte daune indirecte, incidentale, speciale, consecvente, exemplare sau punitive, indiferent de cauza și pe orice teorie a raspunderii, fie pentru incalcarea contractului, infracțiune (inclusiv neglijență și raspundere strictă), fie rezultata altfel din: (1) utilizarea sau incapacitatea de utilizare a site-ului și/sau serviciilor noastre, (2) costul achiziției de servicii și bunuri inlocuitoare, (3) acces neautorizat la sau modificarea transmiterilor sau datelor dumneavoastră, (4) declaratiile sau comportamentul oricărui tert de pe site-ul nostru, (5) increderea în continut sau postari pe site-ul nostru sau (6) orice alta problemă referitoare la site-ul nostru sau la serviciile noastre. Aceste limite se vor aplica dacă am fost sau nu sfatuiti despre posibilitatea unor astfel de daune și, în pofida oricărora esecuri ale unui scop esențial al vreunui remediu limitat. Unele jurisdicții nu permit limitarea sau excluderea raspunderii pentru daune indirecte, incidentale, speciale, consecvente, exemplare sau punitive, astfel încât unele dintre limitele de mai sus s-ar putea să nu se aplique pentru dumneavoastră.

#### Jurisdictia

Termenii și condițiile sunt reglementate și interpretate în conformitate cu Legile României și orice litigiu care poate apărea va fi supus jurisdicției instantelor romane.

#### Cereri

Pentru orice întrebare, va ruga să ne contactați pe adresa [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com)

#### Schimbari

Smempower.com își rezerva dreptul de a modifica sau înlocui Termenii și condițiile de

utilizare ale website-ului in orice moment fara notificare prealabila. Astfel de modificari vor fi posteate pe <https://smempower.com/terms-of-use/> pentru referinta si comoditate pentru a va permite sa intelegeti responsabilitatea Dumneavoastră ca utilizator.

### Cookies Policy

Informatii despre utilizarea cookie-urilor si alte tehnologii

Folosim cookie-uri si tehnologii similare pe site-ul nostru <https://smempower.com> numai pentru urmatoarele scopuri:

sa va identificam

pentru a personaliza site-ul nostru pentru dumneavastră,

pentru a ajuta la imbunatatirea navigarii.

Folosim tehnologia de urmarire pentru a intelege mai bine modelele si utilizarea traficului pe site. Cu toate acestea, niciuna dintre informatiile colectate prin intermediul tehnologiei de urmarire nu sunt informatii de identificare personala. Nu impartasim sau nu transferam date cu caracter personal catre terti in niciun scop fara permisiunea dumneavastră. Daca aveti intrebari, va rugam sa ne trimiteți un e-mail la [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com), suntem bucurosi sa va ajutam! Daca doriti sa aflati mai multe despre procesarea noastră a datelor dumneavastră personale, va rugam sa consultati [Politica de Confidentialitate](#).

Ce sunt Cookie-urile?

Simplificate, cookie-urile sunt bucati de fisiere de cod sau text (cu alte cuvinte, bucati mici de text si numere), care sunt trimise de pe serverele noastre sau serverele partenere si care sunt stocate in browserul dumneavastră, in telefonul mobil sau alt dispozitiv atunci cand vizitati website-ul nostru. Cookie-urile colecteaza date despre dumneavastră, dar de obicei sunt construite cu confidentialitate. Doar serverul care stabileste modulul cookie poate prelua datele, iar acestea sunt adesea colectate pe baza anonimata.

Cookie-urile pe care le folosim au durata de viata diferita:

Cookie-uri de sesiune. Acestea inceteaza sa existe cand inchiedeti browserul.

Cookie-uri permanente sau persistente. Acestea sunt stocate pe dispozitivul dumneavastră pana expira sau pana cand le stergeti.

Cookie-urile pe care le utilizam pot fi trimise de noi sau de catre o terță parte.

Cookie-urile de prima parte sunt stocate de domeniul (website-ul) pe care il vizitati direct. Acestea permit proprietarilor website-urilor sa colecteze date de analiza, sa-si amintneasca setările de limba si sa indeplineasca alte functii utile care ajuta la o experienta buna a utilizatorului.

Cookie-urile ale unor terțe parti sunt cele create de alte domenii decat cele vizitate de utilizator la momentul respectiv si sunt utilizate in principal in scopuri de urmarire si publicitate online. De asemenea, permit proprietarilor site-urilor web sa furnizeze anumite servicii, cum ar fi chat-urile live.

Ce Cookie-uri folosim?

**Cookie-uri strict necesare.** Aceste cookie-uri sunt necesare pentru functionarea website-ului si nu pot fi dezactivate in sistemele noastre. De obicei, acestea sunt setate doar ca raspuns la actiunile facute de dumneavoastra, care reprezinta o solicitare de servicii, cum ar fi setarea preferintelor dumneavoastra de confidentialitate, logarea sau completarea formularelor.

**Google Analytics.** Folosim Google analytics pentru a analiza comportamentul vizitatorilor si traficul catre site-ul nostru web, ceea ce va ajuta sa va imbunatatiti experienta site-ului. Acest cookie ne ofera date agregate anonimizate, cum ar fi, de exemplu, cati vizitatori unici avem, din ce tari provin, cat timp stau pe site si ce acceseaza. Cu alte cuvinte, colecteaza date despre modul in care vizitorii nostri interactioneaza cu site-ul si datele geografice. Folosim o caracteristica numita anonimizare IP si nu va putem conecta aceste date. [Politica de confidentialitate pentru solutia Google Analytics](#)

Cum puteti controla utilizarea noastră de cookie-uri?

#### ***Deconectati sau eliminati***

**Dumneavoastra decideti daca doriti sa consimtiti utilizarea cookie-urilor sau nu. Cand vizitati prima data website-ul nostru, vi se prezinta un banner cookie care va permite sa optati sau sa renuntati la utilizarea noastră de cookie-uri. Daca consimtiti la utilizarea noastră de cookie-uri, aceste cookie-uri vor fi trimise si stocate pe dispozitivul dumneavoastra. Daca renuntati si nu va dati acordul, avem un script special care va asigura ca nu sunt utilizate cookie-uri care colecteaza datele Dumneavoastra.**

#### **Daca regretati acordul dat**

Daca ati dat acceptul, dar mai tarziu regretati aceasta actiune, accesati setarile browserului. Majoritatea dispozitivelor sau browserelor au setari in care puteti gestiona utilizarea cookie-urilor de pe dispozitiv. Modificand aceste setari, puteti bloca sau sterge anumite tipuri de cookie-uri.

Daca alegeti sa dezactivati toate cookie-urile, este posibil sa nu puteti experimenta pe deplin caracteristicile interactive ale site-ului nostru web sau sa primiti serviciile noastre prin intermediul site-ului web.

Stergerea cookie-urilor nu inseamna si stergera obiectelor Flash. Puteti afla mai multe despre obiectele Flash, inclusiv despre cum le puteti controla si dezactiva pe site-ul Adobe. Puteti gasi informatii despre cookie-uri si tehnologii similare utilizate pe diverse website-uri prin browserul Dumneavoastra sau alte resurse de internet.

Pentru a gestiona cookie-urile prin intermediul browserului Dumneavoastra, accesati urmatoarele linkuri pentru a fi directionate la instructiunile browserului Dumneavoastra:

[Microsoft Windows Explorer](#)

[Mozilla Firefox](#)

[Google Chrome](#)

[Apple Safari](#)

Puteti afla mai multe despre cookie-uri accesand urmatoarele website-uri terte:

[AllAboutCookies](#)

[Cookiepedia](#)



## GDPR Privacy Policy

### Protectia datelor si politica de confidentialitate

Respectam confidentialitatea tuturor utilizatorilor nostri si tratam datele personale furnizate ca fiind confidentiale. Stim ca va preocupa modul in care colectam, prelucram, utilizam si stocam informatiile despre dumneavaostra si va apreciem ca aveti incredere ca vom face acest lucru cu toata grijă cuvenita.

Noul Regulament general privind protectia datelor (GDPR) a intrat in vigoare in Uniunea Europeana si profitam de aceasta ocazie pentru a imbunatati experienta utilizatorilor cu website-ul nostru si cu aplicatiile pe care le folosim. Nu vor fi schimbari in setarile dumneavaostra, preferam sa imbunatatim modul in care descriem practicile si modul in care explicam optiunile pe care trebuie sa le actualizati.

Aceasta Politica de confidentialitate explica modul in care SMEmPower utilizeaza datele dumneavaostra personale: cum sunt colectate, de ce sunt colectate, motivele noastre legale pentru a face acest lucru, cum sunt pastrate si cum sunt procesate. De asemenea, va explica drepturile dumneavaostra in conformitate cu legea referitoare la datele cu caracter personal.

Noi cerinte generale privind protectia datelor cu caracter personal (GDPR)

Noul regulament a intrat in vigoare la 25 mai 2018, in conformitate cu GDPR (Regulamentul 2016/679 al Parlamentului European si al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protectia persoanelor cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal si la libera circulatie a acestor date si abrogarea Directivei 95/46 / WE).

Principalul obiectiv al GDPR este standardizarea regulilor de prelucrare a datelor cu caracter personal in Uniunea Europeana.

„Datele personale” sunt toate informatiile pe baza carora este posibil sa se identifice un utilizator, cum ar fi numele si prenumele asociate cu adresa de e-mail.

Fisiere „Cookie” - va afecteaza drepturile?

Cookie-urile sunt fisiere pe care un anumit site le introduce pe dispozitivul utilizatorului printr-un browser web (cu acordul Utilizatorului). In acest mod, site-urile pot recunoaste un anumit browser pentru a memora anumite informatii despre istoricul navigarii. Urmam „cookie-uri” pentru a intelege mai bine preferintele utilizatorilor nostri. Puteti dezactiva urmarirea „cookie-urilor” in setarile browserului dumneavaostra.

Datele dumneavaostra pot fi procesate in mod automat (inclusiv profilul), cu toate acestea, nu vor avea consecinte legale pentru dumneavaostra si nu va vor afecta.

Puteti afla mai multe despre politica noastra privind cookie-urile apasand [aici](#).

Date pe care le colectam despre dumneavaostra

Cand accesati sau utilizati website-ul, putem colecta si prelucra urmatoarele tipuri de informatii:

**Informatii pe care le colectam de la dumneavaostra.** Va cerem o serie de informatii personale atunci cand completati formularele sau cererile noastre online, in urmatoarele scopuri:

- Pentru a comunica despre evenimentele si activitatile SMEmPower
- Pentru a va furniza informatiile solicitate
- Pentru a putea adapta comunicarile noastre
- Pentru a gestiona website-ul si a rezolva problemele aparute
- Pentru a urmari eficacitatea website-ului si pentru a monitoriza modului in care utilizatorii

interactioneaza cu ei

**Informatii pe care le colectam din alte surse.** Este posibil sa primim date de contact de la terti sau agentii care lucreaza pentru noi acolo, daca ati specificat ca doriti sa luati legatura cu noi. De asemenea, putem colecta date cu caracter personal din surse disponibile public, precum Facebook, LinkedIn sau website-ul organizatiei dumneavostra. Daca vom face acest lucru, veti fi informati cu privire la sursa datelor, acolo unde este posibil.

**Colectarea automata a datelor.** Informatiile colectate prin serverului smempower includ adresele IP ale utilizatorilor si paginile web vizitate; acest lucru va fi folosit pentru a gestiona sistemul web si pentru a rezolva diferite probleme aparute. De asemenea, SMEPower foloseste Google Analytics, un serviciu de analiza web furnizat de Google, Inc. („Google”) pentru a intelege modul in care vizitatorii interactioneaza cu website-ul si astfel il putem imbunatatii.

**Newsletter.** (Abonati-vla newsletter) Folosim mailchimp ca un serviciu de newsletter ([Politica de confidentialitate Mailchimp](#)). Fiecare utilizator poate alege, in orice moment, sa se dezaboneze de la serviciul de newsletter, facand pur si simplu clic pe linkul corespunzator in orice e-mail trimis.

**Link-uri catre alte site-uri web.** Pentru informarea dumneavostra, putem furniza link-uri catre website-uri terte externe dar acest lucru nu indica nicio asociere din partea noastră. Nu putem sa verificam intotdeauna website-urile terte si nu suntem responsabili pentru continutul acestora sau de orice reclamatie si actiune de marketing practicata. Va rugam sa retineti ca aceasta Politica de confidentialitate este limitata la propriile noastre practici de colectare a informatiilor. Va recomandam sa cititi politicile de confidentialitate si securitate si practicile de colectare a informatiilor ale oricarui website extern, inainte de a furniza informatiile personale in cadrul acestora.

#### Pastrarea datelor cu caracter personal

Vom pastra datele dumneavostra atat timp cat este necesar pentru indeplinirea scopurilor pentru care le-am colectat, inclusiv in scopul satisfacerii oricror cerinte legale, contabile sau de raportare. In cazul in care ati solicitat sa fiti adaugat la liste de marketing sau e-mail, detaliile dumneavostra vor fi pastrate pana cand alegeti sa va dezabonati la respectivele comunicari. Va putem contacta din cand in cand pentru a verifica daca inca doriti sa primiti aceste comunicari. Pentru a determina perioada de pastrare corespunzatoare a datelor cu caracter personal, luam in considerare cantitatea, natura si sensibilitatea datelor, riscul potential de vatamare in urma utilizarii sau dezvaluirea neautorizata a datelor personale, scopurile pentru care prelucram datele cu caracter personal si daca putem realiza aceste scopuri prin alte mijloace si cerintele legale aplicabile.

#### Drepturile dumneavostra

Puteti alege intotdeauna ce informatii personale doriti sa ne furnizati. Va rugam sa retineti faptul ca este posibil ca unele dintre produsele si serviciile noastre sa fie afectate daca alegeti sa nu furnizati anumite detalii. De exemplu, nu va putem raspunde daca nu ne furnizati numele sau datele de contact.

Daca ne furnizati datele dumneavostra de contact (de exemplu, adresa postala, adresa de e-mail, numarul de telefon sau fax), este posibil sa va contactam pentru a va informa despre serviciile si evenimentele oferite, pe care le consideram ca fiind de interes pentru dumneavostra. Puteti intotdeauna sa ne [contactati](#) si sa ne informati daca doriti sa primiti sau nu oricare dintre aceste comunicari.

Acesta este un scurt rezumat al drepturilor dumneavoastra:

*Dreptul de a obiecta.* Aveti dreptul de a va opune prelucrarii datelor personale, ceea ce inseamna ca nu putem prelucra datele dumneavoastra cu caracter personal, decat in cazul in care putem demonstra motive obligatorii legitime pentru prelucrare, care depasesc interesele dumneavoastre. Ne puteti contacta intotdeauna pentru a primi mai multe informatii.

*Dreptul de a accesa si de a va muta datele.* Aveti dreptul de a solicita o transcriere a datelor dumneavoastre personale, prelucrate de noi si informatii suplimentare despre modul in care datele au fost colectate, procesate si partajate. Prima transcriere poate fi solicitata gratuit. De asemenea, aveti dreptul de a muta datele personale de la noi, la un alt operator de date.

*Dreptul la rectificare.* Aveti dreptul de a corecta datele personale inexacte sau incomplete despre dumneavoastre.

*Dreptul la stergere.* Aveti dreptul de a solicita sa stergem datele personale despre dumneavoastre. De exemplu, daca informatiile nu mai sunt necesare in legatura cu scopul pentru care au fost colectate sau daca nu mai avem o baza legala pentru a prelucra datele.

*Dreptul la restrictie.* Aveti dreptul sa solicitati ca prelucrarea datelor dumneavoastra sa fie limitata pana cand vom corecta date inexacte sau incomplete despre dumneavoastre sau pana cand vom solutiona o obiectie transmisa.

*Dreptul de a va retrage consimtamantul.* Aveti dreptul, in orice moment, sa retrageti orice consimtamant pe care ni l-ati acordat. Insa, va rugam sa retineti ca acest lucru nu va afecta nicio prelucrare care a avut loc deja.

Va rugam sa retineti ca drepturile sau obligatiile noastre legale, precum legislatia privind confidentialitatea, ne pot impiedica sa dezvaluim sau sa transferam toate sau o parte din informatiile dumneavoastre sau sa stergem imediat datele personale furnizate.

Daca doriti sa va exercitati vreunul dintre drepturile pe care le aveti in legatura cu informatiile personale, va rugam sa ne [contactati](#).

## Appendix H. Translations in Spanish submitted by Universidad Politécnica De Valencia

Homepage & Menus	
English Text	Translation
Home	Inicio
About	Acerca de
About us	Sobre nosotros
News	Noticias
Results	Resultados
Tools	Herramientas
Training area	Área de entrenamiento
Training Platform	Plataforma de formación
Webinars	Seminarios Webs

Tutorials	Tutoriales
Databases	Bases de datos
Contact Us	Contáctenos
Login   Not a Member? Join now	Inicio sesión   ¿No es miembro? Únase ahora
Our latest news	Últimas novedades
A holistic framework for <b>Empowering</b> SME's capacity to increase their energy efficiency.	Un marco holístico para potenciar la capacidad de las PYMES de aumentar su eficiencia energética.
Are you interested in learning about energy efficiency projects? Are you an Energy expert (engineer, consultant, scientist, educator)?	¿Está interesado en aprender sobre proyectos de eficiencia energética? ¿Es un experto en energía (ingeniero, consultor, científico, educador)?
Find out more	Saber más
The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional.	El objetivo del proyecto es "capacitar" a las PYMES para que se sometan a auditorías energéticas e implementen sus propuestas. Se ha elegido una metodología holística para abordar las diferentes barreras en base a tres dimensiones: Individual, Organizativa e Institucional.
Distance Learning	Formación a distancia
Documents	Documentos
Information	Información
About SMEPower	Acerca de SMEPower
Sitemap	Mapa del sitio web
Accessibility	Accesibilidad
Publications	Publicaciones
Terms of Use	Condiciones de uso
Cookies Policy	Política de cookies
GDPR Privacy Policy	Política de privacidad de GDPR
Subscribe to newsletter	Suscríbase al boletín de noticias
Your Name	Su nombre
Your Email Address	Su dirección de correo electrónico
I have read and agree to the Privacy Policy	He leído y acepto la política de privacidad
Sign up	Inscríbase
This website has been launched in the	Este sitio web ha sido creado en el contexto del proyecto

context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.	SMEmPower Efficiency, financiado por el programa de investigación e innovación Horizonte 2020 de la Unión Europea en el marco del Acuerdo de subvención N.º 847132. El contenido de este sitio web refleja únicamente las opiniones del consorcio, y la Agencia y la Comisión no son responsables del uso que pueda hacerse de la información que contiene.
About the Project	Acerca del Proyecto
Partners	Socios
Objectives	Objetivos
This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No: 847132	Este Proyecto ha recibido financiación del programa de investigación e innovación Horizonte 2020 de la Unión Europea en virtud del acuerdo de subvención N.º 847132
Deliverables	Entregables
All about deliverables	Todo acerca de los entregables
Articles	Artículos
All about Articles	Todo acerca de los artículos
Publications	Publicaciones

### ***About the project***

El objetivo del proyecto es "capacitar" a las PYMES para que se sometan a auditorías energéticas e implementen sus propuestas. Se ha elegido una metodología holística para abordar las diferentes barreras en base a tres dimensiones: Individual, Organizativa e Institucional. La primera se refiere al diseño e impartición de un programa integrado de Educación y Formación (E&T) dirigido al personal de las PYMES relacionadas con la energía, de 5 ECTS/EQF 6. Se formará a, al menos, 720 expertos. El programa de E&T se centrará en los datos financieros y técnicos necesarios para demostrar que las medidas específicas son rentables, mientras que los alumnos aplicarán los conocimientos adquiridos en, al menos, 160 instalaciones piloto como medida práctica. Esto está relacionado con la segunda dimensión, la cual va dirigida a los responsables de la toma de decisiones de las PYMES. Durante la acción práctica en las instalaciones piloto, tanto los socios como los alumnos impartirán breves cursos de capacitación interna para los responsables de la toma de decisiones de las PYMES, los cuales se agruparán en función de sus particularidades. Estos cursillos de formación breves se impartirán también al personal operativo de las PYMES, abarcando un total de, al menos, 800 empleados de PYMES. Por último, la tercera dimensión se refiere a los talleres específicos en los que tanto los responsables de la toma de decisiones en las PYMES como los interesados de las entidades capaces de financiar proyectos energéticos se reunirán e interactuarán, en función de los datos reales proporcionados por los proyectos piloto, con el fin de salvar la brecha entre las auditorías energéticas y la financiación real de las medidas. Además, se desarrollarán cuatro herramientas de formación de larga duración:

- Un manual de formación avanzada en 7 idiomas

- Una plataforma web para el análisis energético
- Una herramienta para el Monitoreo y Orientación (M&T)
- Una herramienta de Medición y Verificación (M&V)

Las actividades mencionadas anteriormente aportarán ahorros energéticos significativos y contrastados en las PYMES, y establecerán una cultura energética adecuada. Estimamos que las acciones de SMEmPower generarán un ahorro de energía primaria de 24,87 GWh/año y activarán, al menos, 4 millones € de inversiones. SMEmPower involucrará a varios actores del mercado y organizaciones multiplicadoras, ya sea como miembros del Grupo Asesor o como participantes en diversas actividades.

**A corto plazo:** SMEmPower Efficiency garantizará que se eliminen las barreras existentes en la implantación de proyectos de eficiencia energética mediante el trabajo en equipo entre los profesionales de la energía y los responsables de la toma de decisiones, como los expertos en formación de SMEmPower Efficiency, las empresas consultoras de PYMES, las entidades financieras, las Empresas de Servicios Energéticos (ESE), las asociaciones pertinentes y, especialmente, las asociaciones profesionales o patronales industriales.

**A medio plazo:** SMEmPower Efficiency permitirá una mejor implementación de las políticas de eficiencia energética y mejorará la digitalización de la industria hacia la cuarta revolución industrial.

**A largo plazo:** SMEmPower Efficiency será fuertemente promovida, permitiendo y apoyando a los expertos en energía para que utilicen herramientas efectivas para la optimización energética, nuevas tecnologías y procesos impulsados por la eficiencia energética, en una conexión estrecha y mejorada con los principales responsables de la toma de decisiones: Directores Ejecutivos (CEOs), Directores de Finanzas (CFOs), etc.

### Objectives

Los objetivos de SMEmPower Efficiency son coherentes con las de la convocatoria, teniendo presente el objetivo general de aumentar la capacidad de las PYMES europeas para someterse a auditorías energéticas e implementar medidas estándar e innovadoras de ahorro de energía utilizando las diversas herramientas y opciones de financiación disponibles. De manera específica, nuestros objetivos son:

- Potenciar los conocimientos y las habilidades de, al menos, 720 expertos en energía de las PYMES (Gestores Energéticos, Auditores Energéticos, Gestores Ambientales, Profesionales de la Eficiencia Energética, etc.).
- Crear e implementar un (1) programa de Educación y Formación (E&T) para profesionales de la energía en 8 países, bajo el Marco Europeo de Calificación (EQF), basado en resultados comunes de aprendizaje del Nivel 6.
- Certificar el curso utilizando el procedimiento oficial de cada país, asignando créditos ECTS para reflejar la carga de trabajo esperada del participante, utilizando el modelo de éxito del proyecto MEnS H2020 (<https://cordis.europa.eu/project/id/649773>).

- Permitir la cooperación entre países y el uso los créditos adquiridos, mediante planes de sostenibilidad acordados, y empleando los modelos de los programas de gestión de la energía EUREM y CEM.
- Desarrollar y publicar una (1) plataforma online de gestión energética que mejorará la impartición del programa de E&T propuesto; permitirá a los usuarios aplicar de manera activa sus propios datos de gestión energética; permitirá difundir las acciones piloto y facilitará la cooperación internacional y la comunicación entre los participantes, dentro del marco de la digitalización de la Industria 4.0. Conéctese con la Plataforma de Eficiencia Energética de Reducción de Riesgos (De-risking Energy Efficiency Platform (DEEP)) de EEFIG.
- Desarrollar y poner a disposición desde la plataforma web 2 herramientas especializadas en Monitoreo y Orientación (M&T) y Medición y Verificación (M&V). Utilizar estas herramientas en el programa de E&T para cuantificar el ahorro energético y monetario; emplear indicadores financieros para evaluar la oportunidad de las inversiones; realizar análisis de sensibilidad sobre las soluciones propuestas y la persistencia de los ahorros, basados en el análisis energético.
- Ejecutar el programa de E&T con un enfoque integrado; utilizando la plataforma y el portal web de gestión de la energía, centrándose en el uso de las herramientas de análisis de la energía de M&T y M&V y en medidas prácticas en las instalaciones piloto.
- Proporcionar formación y promover esta plataforma gratuita online de gestión de la energía para, al menos, 720 profesionales de la energía. Los usuarios cargarán datos energéticos, en línea o sin conexión, y recibirán información de valor añadido sobre el ahorro potencial, la correlación con los factores de influencia y M&T, la evidencia de los ahorros energéticos conseguidos y M&V, de acuerdo con el Protocolo Internacional de Medición y Verificación del Desempeño (IPMVP).
- Proporcionar, durante el período del proyecto, estudios energéticos, asistencia técnica y propuestas concretas de ahorro de energía en, al menos, 160 instalaciones piloto de PYMES seleccionadas, con el fin de aplicar de manera eficaz las técnicas e instrumentos de gestión de la energía (M&T, M&V) y lograr ahorros de energía validados.
- Impartir cursillos de formación de corta duración a los responsables de la toma de decisiones de las PYMES, agrupados en función de sus particularidades, durante las acciones prácticas en las instalaciones piloto, utilizando los profesionales e instructores capacitados. Asimismo, impartir en las instalaciones piloto breves cursos internos de sensibilización a todo el personal, utilizando los profesionales e instructores capacitados, como medio para multiplicar el impacto del programa de E&T. Todo ello a, al menos, 800 empleados y responsables de la toma de decisiones de las PYMES.
- Reunir a los responsables de la toma de decisiones de las PYMES y a los interesados pertinentes, principalmente, de las entidades de financiación, en talleres específicos organizados, con el fin de acelerar la implementación de las medidas de ahorro de energía propuestas.
- Promover y facilitar el acceso a la plataforma web y sus instrumentos a todos los profesionales de la energía interesados.
- Promover el empoderamiento de los expertos en energía y los resultados de ahorro energético y monetario del proyecto SMEPower Efficiency a través del portal web y de, al menos, 24 seminarios y talleres nacionales o internacionales.

- Establecer y transferir mecanismos de valoración de las herramientas de M&V a, al menos, 15 asociaciones relacionadas con la eficiencia energética, agencias de energía nacionales y transnacionales.
- Mantener conectados a la plataforma web de gestión de la energía a, al menos, 720 expertos en energía como beneficiarios directos del proyecto (al final del proyecto y durante, al menos, 5 años después de la finalización del mismo).
- Presentar soluciones de financiación a todos los grupos destinatarios y facilitarles la conexión con diferentes Empresas de Servicios Energéticos (ESE) locales o europeas, instituciones de financiación, otras partes interesadas y negocios de eficiencia energética.
- Facilitar la conexión de más de 5.000 profesionales de la energía a través de la plataforma web.
- Iniciar una amplia promoción en los medios de comunicación, a través de la plataforma web SMEmPower Efficiency, boletines de noticias, comunicados de prensa y estudios de casos, de las actividades de E&T que afecten a más de 500.000 espectadores.
- Continuar ofreciendo el programa de E&T durante, al menos, 5 años después de que finalice el proyecto, basado en planes concretos de sostenibilidad, incluyendo la participación en los cursos de capacitación de las redes nacionales.
- Demostrar todos los ahorros energéticos y monetarios logrados mediante el uso y la presentación de informes de herramientas de M&V aplicadas de manera efectiva por los profesionales de la energía y los estudios de casos involucrados.
- Actualizar, al menos, 10 Planes de Acción para la Energía Sostenible (PAES) de los municipios/regiones que participan en la iniciativa del Pacto entre alcaldes, adoptando los principales resultados y recomendaciones del proyecto.
- Mejorar la eficiencia energética de, al menos, 80 instalaciones piloto y acelerar la gestión activa e inteligente de la energía, lo que se traducirá en un ahorro de energía primaria de aproximadamente 18 GWh/año.
- En general, obtener un ahorro de energía primaria de, al menos, 24 GWh/año y activar inversiones de, al menos, 4 millones €.

## Terms of Use

### Reglas de uso del sitio web

Por favor, lea ahora las reglas del uso del sitio web. Al usar la web, usted indica que acepta los Términos y Condiciones y que está de acuerdo en cumplirlos. Si no está dispuesto a aceptar estos Términos y Condiciones, no puede utilizar la web.

### Acceso

El acceso al sitio web está permitido de manera temporal, y nos reservamos el derecho de retirar o modificar el servicio que ofrecemos en el sitio web sin previo aviso. De vez en cuando, es posible que restrinjamos el acceso a algunas partes de la web, o a toda la web, a los usuarios que se han registrado en la misma. Si usted elige, o se le proporciona, un código de identificación de usuario, una contraseña o cualquier otra información como parte de nuestros procedimientos de seguridad, debe tratar dicha información como confidencial y no debe revelarla a terceros. Tenemos el derecho de desactivar cualquier código de identificación de usuario o contraseña, ya sea elegido por usted o asignado por nosotros, en cualquier momento, si en nuestra opinión usted no ha cumplido con alguna de las disposiciones de estas condiciones de uso.

### Enlaces

Los enlaces a sitios web de terceros son sólo para su conveniencia. Dichos sitios web son operados y controlados por terceros y su inclusión no implica ningún tipo de respaldo o aprobación por parte de smempower.com de los materiales de dichos sitios web.

### Derechos de autor, licencias y presentación de ideas.

Todo el contenido del sitio web de smempower.com está protegido por las leyes internacionales de derechos de autor y marcas registradas. El propietario de los derechos de autor y las marcas registradas es smempower, sus afiliados u otros otorgantes de licencias a terceros y con licencia de *Creative Commons: Attribution-Non-commercial-No Derivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0)*. Puede imprimir y descargar partes del material de diferentes áreas de la web, claramente indicadas como materiales descargables, para su uso personal/educativo, siempre y cuando acepte no cambiar ni eliminar ningún aviso de derechos de autor o de propiedad de los materiales.

### Política de uso aceptable

Puede utilizar nuestro sitio web sólo para fines legales. Aparte de la información de identificación personal, que está cubierta por nuestra [Política de privacidad](#), cualquier material que transmita o publique en el sitio web se considerará no confidencial y no propietario, sujeto a otros términos y condiciones relacionados con la publicación a través del sitio web que se acuerden con smempower.com. No tendremos ninguna obligación con respecto a dicho material y tendremos el derecho de utilizar, copiar, distribuir y divulgar a terceros dicho material para cualquier propósito. También tenemos el derecho de revelar su identidad a cualquier tercero que afirme que cualquier material publicado o subido por usted a la web constituye una violación de sus derechos de propiedad intelectual o de su derecho a la privacidad.

Se le prohíbe publicar o transmitir cualquier material desde o hacia el sitio web:

1. que sea amenazante, difamatorio, obsceno, indecente, sedicioso, ofensivo, pornográfico, abusivo, susceptible de incitar al odio racial, discriminatorio, amenazador, escandaloso, inflamatorio, blasfemo, que viole la confianza, que viole la privacidad o que pueda causar molestias o inconvenientes; o
2. para los cuales no ha obtenido todas las licencias y/o aprobaciones necesarias; o

3. que constituya o fomente conductas que se consideren un delito penal, que den lugar a responsabilidad civil, o que sean contrarias a la ley o infrinjan los derechos de terceros, en Grecia o en cualquier otro país del mundo; o

4. que sea técnicamente dañino (incluidos, entre otros, virus informáticos, bombas lógicas, troyanos, gusanos, componentes dañinos, datos corruptos u otro software malicioso o datos dañinos).

No puede hacer un uso indebido del sitio web (incluido, entre otros, la piratería informática).

Tenemos derecho a eliminar cualquier material o publicación que realice en el sitio web si, en nuestra opinión, dicho material no cumple con las disposiciones establecidas anteriormente o por cualquier otro motivo. Además, cooperaremos plenamente con cualquier autoridad encargada de hacer cumplir la ley u orden judicial que nos solicite u ordene revelar la identidad o localizar a cualquier persona que publique cualquier material que infrinja las disposiciones establecidas anteriormente.

#### Limitación de la responsabilidad

Usted entiende y acepta que no somos responsables de ningún daño indirecto, accidental, especial, consecuente, ejemplar o punitivo, incluyendo, pero no limitado a, cualquier pérdida de uso, pérdida de beneficios, pérdida de datos, pérdida de buena voluntad, costo de adquisición de servicios de sustitución, o cualquier otro daño indirecto, incidental, especial, consecuente, ejemplar o punitivo, cualquiera que sea su causa, y en cualquier teoría de responsabilidad, ya sea por incumplimiento de contrato, agravio (incluida la negligencia y la responsabilidad estricta), o de otro modo resultante: (1) el uso o la incapacidad de usar nuestro sitio web y/o servicios, (2) el costo de la adquisición de servicios y bienes sustitutos, (3) el acceso no autorizado o la alteración de sus transmisiones o datos, (4) las declaraciones o la conducta de cualquier tercero en nuestro sitio web, (5) la confianza en el contenido o las publicaciones en nuestro sitio web, o (6) cualquier otro asunto relacionado con nuestro sitio web o nuestros servicios. Estas limitaciones se aplicarán tanto si se nos ha advertido de la posibilidad de tales daños como si no, y a pesar de cualquier fallo en el propósito esencial de cualquier solución limitativa. Algunas jurisdicciones no permiten la limitación o exclusión de responsabilidad por daños indirectos, accidentales, especiales, consecuentes, ejemplares o punitivos, por lo que es posible que algunas de las limitaciones anteriores no se apliquen a usted.

#### Jurisdicción

Los términos y condiciones se regirán e interpretarán de conformidad con las leyes de Grecia y cualquier disputa que pueda surgir estará sujeta a la jurisdicción de los tribunales griegos.

#### Consultas

Para todas las consultas, por favor contacte con [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com)

#### Cambios

Smempower.com se reserva el derecho de enmendar o reemplazar los Términos y Condiciones de uso del sitio web en cualquier momento sin previo aviso. Dichos cambios serán publicados en <https://smempower.com/terms-of-use/> para su referencia y conveniencia, de manera que pueda comprender su responsabilidad como usuario.

## Cookies Policy

### Información sobre nuestro uso de cookies y otras tecnologías

Utilizamos cookies y tecnologías similares en nuestro sitio web <https://smempower.com> sólo para los siguientes propósitos:

- para identificarle,
- para personalizar nuestro sitio web para usted,
- para ayudar a mejorar la navegación.

Utilizamos la tecnología de seguimiento para comprender mejor los patrones de tráfico y el uso del sitio web. Sin embargo, ninguna de la información recopilada mediante la tecnología de seguimiento es información de identificación personal. No compartimos ni transferimos datos personales a terceros para ningún propósito sin su permiso. Si tiene alguna pregunta, envíenos un correo electrónico a [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) y estaremos encantados de ayudarle. Si desea saber más información sobre el procesamiento de sus datos personales, consulte nuestra [Política de Privacidad](#).

### ¿Qué son las cookies?

Simplificado, las cookies son trozos de código o archivos de texto (en otras palabras, pequeños trozos de texto y números), que se envían desde nuestros servidores o servidores de nuestros socios y se almacenan en su navegador web, teléfono móvil u otro dispositivo cuando visita nuestro sitio web. Las cookies recopilan datos sobre usted, pero normalmente se construyen con privacidad por diseño. Sólo el servidor que establece la cookie puede recuperar los datos que recopila y los datos se suelen recoger de forma anónima.

### Las cookies que utilizamos tienen diferentes esperanzas de vida

*Cookies de sesión.* Dejan de existir cuando cierras el navegador.

*Cookies persistentes.* Se almacenan en su dispositivo hasta que caducan o hasta que usted las elimina.

### Las cookies que utilizamos pueden ser enviadas por nosotros o por un tercero

Las cookies HTTP (*first-party cookies*) se almacenan en el dominio (sitio web) que estás visitando directamente. Permiten a los propietarios de los sitios web recopilar datos analíticos, recordar la configuración del idioma y realizar otras funciones útiles que ayudan a proporcionar una buena experiencia al usuario.

Las cookies de terceros son las creadas por dominios distintos del que el usuario está visitando en ese momento, y se utilizan principalmente con fines de seguimiento y publicidad en línea. También permiten a los propietarios de los sitios web prestar determinados servicios, como los chats en directo.

### ¿Qué cookies utilizamos?

**Las cookies estrictamente necesarias.** Estas cookies son necesarias para que el sitio web funcione y no pueden ser desactivadas en nuestros sistemas. Por lo general, sólo se configuran en respuesta a acciones realizadas por usted que equivalen a una solicitud de servicios, como establecer sus preferencias de privacidad, iniciar sesión o llenar formularios.

**Google Analytics.** Utilizamos Google Analytics para analizar el comportamiento de los visitantes y el tráfico de nuestro sitio web, lo que ayuda a mejorar su experiencia en el sitio web. Esta cookie nos proporciona datos agregados y anónimos sobre, por ejemplo, cuántos visitantes únicos tenemos, de qué países proceden, cuánto tiempo permanecen en el sitio y en qué hacen clic. En otras palabras, recopila datos de cómo nuestros visitantes interactúan con el sitio web y los datos geográficos. Utilizamos una característica llamada anonimización de IP y no podemos conectar estos datos con usted. [Política de privacidad de la solución Google Analytics](#)

### ¿Cómo puede controlar el uso de las cookies?

Aceptar o rechazar

Usted decide si quiere dar su consentimiento a nuestro uso de cookies o no. Cuando visita nuestro sitio web por primera vez, se le presenta un *banner* o anuncio de cookies que le permite aceptar o rechazar nuestro uso de cookies. Si acepta nuestro uso de cookies, éstas se enviarán y se almacenarán en su dispositivo. Si opta por no hacerlo y no da su consentimiento, tenemos una secuencia de comandos (*script*) especial que garantiza que no se utilicen cookies que recojan sus datos.

### Si se arrepiente de haber dado su consentimiento

Si ha consentido el uso de cookies pero luego se arrepiente, vaya a la configuración de su navegador. La mayoría de los dispositivos o navegadores tienen configuraciones en las que puede administrar el uso de cookies en su dispositivo. Al cambiar esos ajustes, puede bloquear o borrar ciertos tipos de cookies.

Si decide desactivar todas las cookies, es posible que no pueda experimentar plenamente las características interactivas de nuestro sitio web o recibir nuestros servicios a través de él.

La eliminación de las cookies no elimina los objetos Flash. Puede obtener más información sobre los objetos de Flash, incluido cómo controlarlos y deshabilitarlos, en el sitio web de Adobe. Puede encontrar información sobre las cookies y tecnologías similares utilizadas en varios sitios web a través de su navegador u otros recursos de Internet.

Para administrar las cookies a través de su navegador, haga clic en los siguientes enlaces para acceder a las instrucciones de su navegador:

[Microsoft Windows Explorer](#)

[Mozilla Firefox](#)

[Google Chrome](#)

[Apple Safari](#)

Puede obtener más información sobre las cookies y los siguientes sitios web de terceros:

[AllAboutCookies](#)

[Cookiepedia](#)

## GDPR Privacy Policy

### Protección de datos y política de privacidad

Respetamos la privacidad de todos nuestros usuarios, y tratamos la información personal (datos personales) que usted nos proporciona como confidencial. Sabemos que le preocupa cómo se recoge, procesa, utiliza y almacena su información, y le agradecemos que confíe en que lo haremos con el debido cuidado y diligencia.

El nuevo Reglamento General de Protección de Datos (GDPR) entra en vigor en la Unión Europea y aprovechamos la oportunidad para mejorar la experiencia de los usuarios de nuestro sitio web y las aplicaciones que utilizamos. Nada cambia con su configuración actual. Más bien mejoramos la forma en que describimos nuestras prácticas y cómo explicamos las opciones que necesita para actualizarse.

Esta Política de Privacidad explica cómo smempower utiliza sus datos personales: cómo se recogen, por qué se recogen y nuestras razones legales para hacerlo, cómo se conservan y cómo se procesan. También explica sus derechos según la ley en relación con sus datos personales.

### Nuevos requisitos generales de protección de datos (GDPR)

El nuevo reglamento entra en vigor el 25 de mayo de 2018 de conformidad con el GDPR (Reglamento 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de datos personales y a la libre circulación de estos datos, y por el que se deroga la Directiva 95/46/CE).

El objetivo principal del GDPR es la estandarización de las normas de procesamiento de datos personales en la Unión Europea.

Por "datos personales" se entiende toda la información que permite identificar al usuario, como el nombre y el apellido asociados a su dirección de correo electrónico.

### Los archivos "cookies", ¿afectan a sus derechos?

Las cookies son archivos que un determinado sitio web introduce en el ordenador del usuario a través de un navegador web (con el consentimiento del usuario), permitiendo que los sitios web reconozcan un determinado navegador para adquirir y recordar información seleccionada sobre el historial de navegación. Seguimos las "cookies" para comprender y recordar mejor las preferencias de nuestros usuarios. Puede desactivar el seguimiento de "cookies" en la configuración de su navegador web.

Sus datos pueden ser procesados de manera automatizada (incluida la forma de creación de perfiles), sin embargo, no le causará ninguna consecuencia legal ni afectará su situación.

Puede obtener más información sobre nuestra Política de cookies haciendo [clic aquí](#).

### Datos que recogemos sobre usted

Cuando usted accede o utiliza el sitio web, podemos recopilar y procesar los siguientes tipos de información sobre usted:

**Información que obtenemos directamente de usted.** Le pedimos una serie de datos personales cuando completa nuestros formularios o solicitudes en línea para fines específicos: Recopilamos datos personales con el fin de:

- Comunicarnos con usted sobre eventos y actividades en smempower
- Proporcionarle la información que ha solicitado
- Para adaptar nuestras comunicaciones a usted
- Para administrar nuestro sitio web y solucionar cualquier problema
- Para rastrear la efectividad de nuestros sitios web y monitorear cómo los usuarios

interactúan con ellos

**Información que recogemos de otras fuentes.** Podemos recibir datos de contacto de terceros o de agencias que trabajan para nosotros donde usted ha indicado que le gustaría saber de nosotros. También podemos recopilar datos personales de fuentes disponibles públicamente como Facebook, LinkedIn o los sitios web de su organización. Cuando lo hagamos, le notificaremos la fuente de sus datos personales cuando nos pongamos en contacto con usted, siempre que sea posible.

**Recopilación automática de datos.** La información recopilada a través de los registros del servidor de smempower incluye las direcciones IP de los usuarios y las páginas web visitadas; esto se usará para administrar el sistema web y solucionar problemas. Smempower también utiliza Google Analytics, un servicio de análisis web proporcionado por Google, Inc. ("Google") para entender cómo los visitantes interactúan con nuestro sitio web y así poder mejorarlo.

**Boletín informativo.** (Suscríbete al boletín informativo) Utilizamos mailchimp como un servicio de boletín [Política de privacidad de Mailchimp](#). Cada usuario puede decidir en cualquier momento eliminar su registro a estos servicios de boletín informativos simplemente haciendo clic en el enlace correspondiente en cualquier comunicación enviada.

**Enlaces a otros sitios web.** Para su conveniencia e información, proporcionamos enlaces a sitios web externos de terceros. La vinculación de sitios web externos de terceros a este sitio web no indica ninguna asociación o respaldo de nuestra parte. No siempre podemos garantizar, y no somos responsables de, ningún contenido de estos sitios web de terceros externos, incluidos, entre otros, cualquier reclamo publicitario o prácticas de marketing. Tenga en cuenta que esta Política de privacidad se limita a nuestras propias prácticas de recopilación de información. Le recomendamos encarecidamente que lea las políticas de privacidad y seguridad por separado y las prácticas de recopilación de información de cualquier sitio web externo de terceros antes de proporcionar cualquier información personal mientras accede a dichos sitios web.

#### Retención de sus datos

Conservaremos sus datos durante el tiempo que sea necesario para cumplir con los fines para los que los hemos recopilado, incluso para satisfacer cualquier requisito legal, contable o de informes. Cuando haya solicitado que se le añada a las listas de marketing o de correo, sus datos se conservarán hasta que decida cancelar su suscripción a dichas comunicaciones. Podemos contactar con usted de vez en cuando para comprobar que todavía está contento de recibir estas comunicaciones. Para determinar el período de retención adecuado para los datos personales, consideramos la cantidad, la naturaleza y la sensibilidad de los datos personales, el riesgo potencial de daño por el uso o la divulgación de sus datos personales de manera no autorizada, los fines para los que procesamos sus datos personales y si podemos lograr esos fines a través de otros medios, y los requisitos legales aplicables.

#### Sus derechos

Siempre puede elegir qué información personal (si la hay) desea proporcionarnos. Sin embargo, tenga en cuenta que algunos de nuestros productos y servicios pueden verse afectados si decide no proporcionar ciertos detalles, por ejemplo, no podemos responderle sin un nombre o datos de contacto.

Si nos proporciona sus datos de contacto (por ejemplo, dirección postal, dirección de correo electrónico, número de teléfono o número de fax), podemos ponernos en contacto con usted para informarle sobre los servicios y eventos ofrecidos que creemos que pueden interesarle. Siempre puede elegir si desea recibir alguna o todas estas comunicaciones poniéndose en

### [contacto con nosotros.](#)

Este es un breve resumen de sus derechos:

- *Su derecho a objetar.* Tiene derecho a oponerse al tratamiento de sus datos personales basándose en nuestros intereses legítimos, lo que significa que no podemos seguir procesando sus datos personales a menos que podamos demostrar que existen motivos legítimos convincentes para el tratamiento que anulen sus intereses. Siempre puede ponerse en contacto con nosotros para recibir más información sobre la prueba de equilibrio que hemos realizado.
- *Su derecho a acceder y a mover sus datos.* Tiene derecho a solicitar una transcripción de sus datos personales procesados por nosotros e información adicional sobre cómo se han recogido, procesado y compartido los datos. La primera transcripción puede solicitarse de manera gratuita. También tiene derecho a transferir sus datos personales de nosotros a otro controlador de datos.
- *Su derecho a la rectificación.* Tiene derecho a corregir los datos personales inexactos o incompletos sobre usted.
- *Su derecho a la eliminación.* Tiene derecho a solicitar que eliminemos sus datos personales, por ejemplo, si la información ya no es necesaria en relación con el propósito para el que fue recogida, o si ya no tenemos una base legal para procesar los datos.
- *Su derecho a la restricción.* Tiene derecho a solicitar que se limite el procesamiento de sus datos personales hasta que hayamos corregido los datos inexactos o incompletos sobre usted o hasta que hayamos tramitado una objeción suya.
- *Su derecho a retirar su consentimiento.* Tiene el derecho, en cualquier momento, de retirar cualquier consentimiento que nos haya dado. Sin embargo, tenga en cuenta que no afectará a ningún procesamiento que ya haya tenido lugar.

Tenga en cuenta que nuestros derechos u obligaciones legales, como la legislación sobre privacidad y confidencialidad, pueden impedirnos revelar o transferir toda o parte de su información, o eliminar inmediatamente sus datos personales.

Si desea ejercer alguno de sus derechos en relación con su información personal, póngase en [contacto con nosotros](#).

## Appendix G. Translations in Slovak submitted by Chamber of Commerce and Industry of Stajerska

Homepage & Menus	
English Text	Prva stran & spletno kazalo
Home	Domov
About	O projektu
About us	O nas
News	Novice
Results	Rezultati
Tools	Orodja
Training area	Področje za usposabljanje
Training Platform	Platforma za usposabljanje
Webinars	Spletni seminarji (webinarji)
Tutorials	Poučevalni programi
Databases	Podatkovne baze
Contact Us	Kontaktirajte nas
Login   Not a Member? Join now	Prijava   Niste član? Pridružite se zdaj
Our latest news	Zadnje novice
A holistic framework for <b>Empowering SME's</b> capacity to increase their energy <b>efficiency</b> .	Celovit pristop k spodbujanju večje energetske učinkovitosti v malih in srednjih velikih podjetjih
Are you interested in learning about energy efficiency projects?	Ste zainteresirani izvedeti več o projektih za energetsko učinkovitost?
Are you an Energy expert (engineer, consultant, scientist, educator)?	Ste energetski strokovnjak (inženir, svetovalec, znanstvenik, izobraževalec)?
Find out more	Izvedite več
The objective of the project is to "Empower" SMEs to undergo energy audits and implement their proposals. A holistic methodology has been chosen to address different barriers based on three dimensions, i.e. Individual, Organizational and Institutional.	Cilj projekta je spodbujati in pomagati MSP-jem pri izvajanju in implementaciji energetskih pregledov ter ukrepov za povečanje energetske učinkovitosti. Celovit pristop je uporabljen za reševanje izzikov na treh ravneh: na ravni nosilcev odločanja ter na organizacijski in institucionalni ravni.
Distance Learning	Izobraževanje na daljavo
Documents	Dokumenti
Information	Informacije
About SMEPower	O projektu SMEPower
Sitemap	Zemljevid spletnne strani
Accessibility	Dostopnost
Publications	Objave
Terms of Use	Pogoji uporabe

Cookies Policy	Uporaba piškotkov
GDPR Privacy Policy	Pravilnik o zasebnosti (GDPR)
Subscribe to newsletter	Naročite se na novice
Your Name	Ime in priimek
Your Email Address	Vaš e-naslov
I have read and agree to the Privacy Policy	Prebral/a sem Pravilnik o zasebnosti in se strinjam z obdelavo mojih osebnih podatkov
Sign up	Prijava
This website has been launched in the context of SMEmPower Efficiency project, funded by the EU Horizon 2020 research and innovation programme under the Grant Agreement No 847132. The content of this website reflects only the consortium views and the Agency and the Commission are not responsible for any use that may be made of the information it contains.	Ta spletna stran je bila vzpostavljena v okviru Horizon 2020 projekta SMEmPower Efficiency, finančno podprtga s strani Okvirnega programa Evropske Unije za raziskovanje in inovacije Horizon 2020 pod sporazumom št.: 847132. Vsebina te spletne strani odraža le poglede konzorcija, EASME in Evropska komisija nista odgovorni za kakršno koli uporabo navedenih podatkov.
About the Project	O projektu
Partners	Projektni partnerji
Objectives	Cilji projekta
This project has received funding from the European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No: 847132	Ta projekt je finančno podprt s strani Okvirnega programa Evropske Unije za raziskovanje in inovacije Horizon 2020 pod sporazumom št.: 847132
Deliverables	Rezultati projekta
All about deliverables	Vse o rezultatih projekta
Articles	Članki
All about Articles	Vse o člankih
Publications	Objave
<b>Slider</b>	
<b>English Text</b>	<b>Drsnik</b>
<b>A novel education &amp; training (E&amp;T) programme for energy related SME staff (level 6 of the EQF), Decision makers/top management of SMEs and financing entities.</b>	Noveliran program izobraževanja in usposabljanja (I&U) za zaposlene v MSP-jih, povezane z upravljanjem z energijo (6. stopnja EQF), nosilce odločanja/vodstva podjetij in finančne subjekte.
<b>The EU2020 Horizon research project working with businesses across Europe, aims to empower small and medium-sized enterprises (SMEs) to reduce their energy consumption.</b>	Ta raziskovalni projekt EU2020 Horizon sodeluje s podjetji širom Evrope in stremi k spodbujanju malih in srednje velikih podjetj (MSP-jev), da te zmanjšajo rabo energije tako, da povečajo energetsko učinkovitost.
<b>View more</b>	Prikaži več
<b>Contact form</b>	
<b>English Text</b>	<b>Kontaktni obrazec</b>

<b>Contact form</b>	Kontaktni obrazec
<b>Your Name (required)</b>	Ime in priimek (obvezno)
<b>Your Email (required)</b>	Vaš e-naslov (obvezno)
<b>Subject</b>	Zadeva
<b>Your Message</b>	Vaše sporočilo
<b>Send</b>	Pošlji
<b>Small menus</b>	
<b>English Text</b>	<b>Majhno spletno kazalo</b>
<b>Read more</b>	Preberi več
<b>Archives</b>	Arhivi
<b>Events</b>	Dogodki
<b>January</b>	Januar
<b>February</b>	Februar
<b>March</b>	Marec
<b>April</b>	April
<b>May</b>	Maj
<b>June</b>	Junij
<b>July</b>	Julij
<b>August</b>	Avgust
<b>September</b>	September
<b>October</b>	Oktober
<b>November</b>	November
<b>December</b>	December
<b>Member Login / join</b>	
<b>English Text</b>	<b>Prijava člana / pridruži se</b>
<b>Username or Email</b>	Uporabniško ime ali e-naslov
<b>Password</b>	Geslo
<b>Remember me</b>	Zapomni si me
<b>Login</b>	Prijava
<b>Forgot Password?</b>	Ste pozabili geslo?
<b>Join Us</b>	Pridružite se nam
<b>Repeat Password</b>	Ponovite geslo
<b>First Name</b>	Ime
<b>Last Name</b>	Priimek
<b>Membership Level</b>	Stopnja članstva
<b>I accept the Terms and Conditions</b>	Sprejemam Splošne pogoje uporabe
<b>I agree to the Privacy Policy</b>	Sprejemam pogoje Pravilnika o zasebnosti
<b>Register</b>	Registriraj se
Please correct the following	Prosimo, popravite naslednje

Wordpress account exists with given email. But given username doesn't match. Use a different email address to complete the registration. If you want to use that email then you must enter the correct username associated with the existing WP user to connect with that account.	Wordpress račun s tem e-naslovom že obstaja, a se ne ujema z uporabniškim imenom. Uporabite drug e-naslov, da zaključite z registracijo. Če pa želite uporabiti ta e-naslov, morate vnesti pravilno uporabniško ime, ki se ujema z obstoječim Wordpress računom.
You need to activate your account. If you didn't receive an email then <a href="#">click here</a> to resend the activation email.	Aktivirate morate svoj račun. Če niste prejeli aktivacijskega e-sporočila, <a href="#">kliknite tukaj</a> , da se ponovno pošlje aktivacijsko e-sporočilo.
Profile	Profil
Leave empty to keep the current password	Pustite prazno, da obdržite trenutno geslo
Phone	Telefon
Street	Ulica
City	Kraj
State	Občina
Zipcode	Poštna številka
Country	Država
Company Name	Naziv podjetja
Update	Posodobi
Delete Account	Izbriši račun

#### About the project

Cilj projekta je spodbujati in pomagati MSP-jem pri izvajanju in implementaciji energetskih pregledov ter ukrepov za povečanje energetske učinkovitosti. Celovit pristop je uporabljen za reševanje izzivov na ravni nosilcev odločanja ter na organizacijski in institucionalni ravni. Prva raven zadeva oblikovanje in izvajanje integriranega programa izobraževanja in usposabljanja (I&U), namenjenega zaposlenim v MSP-jih, povezanih z upravljanjem z energijo (5 ECTS, 6. stopnja EQF). Usposobljenih bo vsaj 720 strokovnjakov. Program I&U se bo osredotočal na finančne in tehnične aspekte, ki bodo prikazovali, kateri ukrepi za energetsko učinkovitost so stroškovno učinkoviti medtem, ko bodo udeleženci programa I&U kasneje v praksi uporabili to pridobljeno znanje v svojih podjetjih (vsaj 160 pilotnih podjetij). To je povezano z drugo ravnjo, ki se osredotoča na vodstvo MSP-jev. Kratka "in-house" usposabljanja bodo izvedena med praktičnim usposabljanjem v pilotnih podjetjih, s strani strokovnjakov, projektnih partnerjev in udeleženci izobraževanja (združeni v delovne skupine glede na področje delovanja podjetij); ta kratka usposabljanja bodo namenjena za nosilce odločanja/vodstva podjetij. Usposabljanja bodo izvedena tudi z operativnim osebjem, skupno z vsaj 800 zaposlenimi v MSP-jih. Tretja raven zajema delavnice, kjer se bodo vodstva MSP-jev in deležniki subjektov, ki financirajo projekte za energetsko učinkovitost, povezali in izmenjevali informacije ter podatke iz pilotnih podjetij. Tako bo cilj teh delavnic premostiti vrzel med energetskimi pregledi in ukrepi ter dejanskim financiranjem ukrepov za energetsko učinkovitost. Poleg tega so bo razvilo 4 dolgoročna izobraževalna orodja, in sicer:

- podrobno izdelan priročnik za usposabljanje v 7 jezikih
- spletna platforma za energetsko analitiko
- orodje Monitoring & Targeting

- orodje Measurement & Verification.

Zgoraj omenjene aktivnosti bodo pripomogle k znatnim prihrankom energije v MSP-jih, prav tako se bo vzpostavila primerna "energetska kultura". Predvidevamo, da bodo ukrepi projekta SMEPower doprinesli 24,87 GWh/leto prihrankov primarne energije in spodbudili vsaj 4 mio € investicij v izboljšanje energetske učinkovitosti. Projekt SMEPower bo vključeval nekaj tržnih akterjev in organizacij, bodisi kot člane svetovalne skupine (ang. Advisory Board), ali kot udeležence v raznih aktivnostih.

**Kratkoročno:** Projekt SMEPower Efficiency bo zagotavljal, da so prepreke v projektih za energetsko učinkovitost odstranjene ter da se vzpostavijo povezave in sodelovanje med energetskimi strokovnjaki in vodstvom podjetij. Skupaj bodo poleg njih sodelovali še strokovnjaki za usposabljanje, svetovalna podjetja za MSP-je, finančne ustanove, ESCO podjetja ter razna društva in organizacije.

**Srednjeročno:** Projekt SMEPower Efficiency bo omogočal boljšo implementacijo ukrepov za energetsko učinkovitost ter spodbujal digitalizacijo industrije naproti četrti industrijski revoluciji.

**Dolgoročno:** Projekt SMEPower Efficiency bo močno promoviran, podpiral bo energetske strokovnjake, da bodo uporabljali učinkovita orodja za energetsko optimiranje, nove tehnologije in procese, ki temeljijo na izboljšanju energetske učinkovitosti, vse to v povezavi z vodstvom podjetij.

## Objectives

Cilji projekta SMEPower Efficiency so naravnani s tistimi iz razpisa, eden izmed glavnih je spodbujanje evropskih MSP-jev, da ta izvedejo energetske preglede in sprejmejo standardne in/ali inovativne ukrepe za povečanje energetske učinkovitosti (in se s tem ustvarijo prihranki energije). Podjetja lahko na voljo uporabljajo razne finančne mehanizme in ostale možnosti. Natančneje pa so cilji projekta:

- Zagotavljanje izobraževanje in znanje za vsaj 720 energetskih strokovnjakov iz MSP-jev (energetski managerji, energetski presojevalci, okoljevarstveni managerji, strokovnjaki za energetsko učinkovitost itd.).
- Ustvariti in implementirati en (1) program I&U za energetske strokovnjake v 8 državah, v okvirju 6. stopnje evropskega ogrodja kvalifikacij (ang. European Qualification Framework - EQF).
- Certificirati program I&U v sklopu uradnih postopkov v vsaki partnerski državi z dodelitvijo ECTS kreditnih točk, glede na delovni obseg programa. Kot primer uspešnega modela je izpostavljen projekt MEnS H2020 (<https://cordis.europa.eu/project/id/649773>).
- Omogočiti in okrepliti čezmejno sodelovanje držav in izkoristiti pridobljena posojila, preko dogovorjenih trajnostnih načrtov ter prilagoditi programe po EUREM in CEM modelu (program energetske učinkovitosti).
- Razviti in objaviti eno (1) spletno platformo za energetski management, ta bo spodbujala izdelavo predlaganega programa I&U, omogočala uporabnikom aktivno vnašati njihove lastne podatke o rabi energije (upravljanje z energijo), informirala o prvotnih ukrepih v podjetjih in omogočala sodelovanje in komuniciranje med uporabniki platforme (v okvirju digitalizacije in industrije 4.0). Poglejte povezano z EEFIGs De-risking Energy Efficiency Platform (DEEP).

- Iz spletne platforme razviti in vzpostaviti dva (2) specializirana orodja, in sicer: Monitoring & Targeting (M&T) in Measurement & Verification (M&V). Uporabiti ti dve orodji v programu I&U za namen zbiranja energijskih in finančnih prihrankov, uporabiti finančne indikatorje za oceno naložbenih priložnosti, izvesti analize občutljivosti predlaganih rešitev in vztrajnosti prihrankov (glede na energetsko analitiko).
- Zagotoviti program I&U z integriranim pristopom: uporabiti spletno platformo in portal za energetski management, osredotočiti se na uporabo orodij M&T in M&V ter na kratka "in-house" usposabljanja v pilotnih podjetjih.
- Zagotoviti usposabljanje in promocijo te brezplačne spletne platforme za energetski management, za vsaj 720 energetskih strokovnjakov. Uporabniki bodo lahko preko spletja (ali pa tudi offline) nalagali podatke o energiji ter pridobivali pomembne informacije o potencialnih ukrepih, ki povečujejo energijske prihranke ter o vplivnostnih faktorjih in M&V, glede na International Performance Measurement and Verification Protocol (IPMVP).
- Med trajanjem projekta zagotoviti tehnično pomoč ter priporočati konkretnе ukrepe za povečanje energetske učinkovitosti v vsaj 160 pilotnih MSP-jih z namenom učinkovite implementacije teh ukrepov ter tehnik in orodij (M&T, M&V). Končni cilj so potrjeni prihranki energije.
- Dostaviti kratka "in-house" usposabljanja, ki bodo izvedena med praktičnim usposabljanjem v pilotnih podjetjih, s strani strokovnjakov, projektnih partnerjev in udeleženci izobraževanja (združeni v delovne skupine glede na področje delovanja podjetij). Ta kratka usposabljanja bodo namenjena za nosilce odločanja/vodstva podjetij. Usposabljanja bodo izvedena tudi z operativnim osebjem, skupno z vsaj 800 zaposlenimi (in vodstvom) v MSP-jih.
- Povezati vodstva MSP-jev ter pomembne deležnike (predvsem iz finančnih institucij) z organiziranimi delavnicami z namenom pospešitve implementacije predlaganih ukrepov za povečanje energetske učinkovitosti.
- Promovirati in zagotavljati dostop do spletne platforme in njenih orodij vsem zainteresiranim energetskim strokovnjakom.
- Promovirati krepitev energetskih strokovnjakov in energijskih ter finančnih prihrankov s projektom SMEmPower Efficiency preko spletnega portala in na vsaj 24 nacionalnih in internacionalnih seminarjih ali delavnicah.
- Vzpostaviti ter prenesti mehanizme vrednotenja orodja M&V vsaj 15 združenjem, ki se ukvarjajo z energetsko učinkovitostjo in lokalnim ter čezmejnimi energetskimi agencijami.
- Ostatи povezani s spletno platformo za energetski management; vsaj 720 energetskih strokovnjakov kot direktnih upravičencev projekta do konca projekta ter še vsaj 5 let po zaključku projekta.
- Predstaviti finančne rešitve in zagotoviti povezavo z različnimi lokalnimi in evropskimi ESCO podjetji, finančnimi institucijami ter ostalimi zainteresiranimi deležniki in podjetji, ki se ukvarjajo z energetsko učinkovitostjo itd.
- Olajšati sodelovanje s preko 5.000 energetskimi strokovnjaki preko spletne platforme.
- Sprožiti široko medijsko promocijo projekta preko spletne platforme SMEmPower Efficiency, novic, objav, študij primerov ter aktivnosti programa I&U. Kot rezultat bo ta promocija informirala oz. vplivala na 500.000 gledalcev.
- V bodoče zagotavljati program I&U za vsaj 5 let po koncu projekta, glede na konkrene trajnostne načrte z deleži programov usposabljanj v nacionalnih mrežah.
- Dokazati dosežene prihranke energije ter stroškov energije skozi poročanje ter učinkovito implementirano orodje M&V, vključujuč energetske strokovnjake ter objavljene študije primerov.

- Nadgraditi vsaj 10 akcijskih načrtov za trajnostno energijo (ang. Sustainable Energy Action Plans - SEAP) občin/regij, ki se bodo udeležile iniciative Konvencije županov ter bodo sprejele glavne rezultate ter projektna priporočila v zvezi z energetsko učinkovitostjo.
- Spodbujati večjo energetsko učinkovitost v vsaj 80 pilotnih podjetjih in pospešiti aktivnen in pameten energetske management, z namenom doprinosu prbl. 18 GWh/leto prihrankov primarne energije.
- Doprinesli 24,87 GWh/leto prihrankov primarne energije in spodbudili vsaj 4 mio € investicij v izboljšanje energetske učinkovitosti.

### Terms of Use

#### Pravila uporabe spletne strani

Prosimo vas, preberite ta pravila sedaj. Z uporabo te spletne strani soglašate, da sprejemate Splošne pogoje uporabe spletne strani ter da se jih boste tudi držali. V kolikor ne soglašate s Splošnimi pogoji uporabe, ne morete dostopati do te spletne strani.

#### Dostop

Dostop uporabnikom do te spletne strani je dovoljen le začasno, konzorcij si pridržuje pravico, da odstrani ali spremeni storitve, ki jih zagotavlja brez vsakršnih opozoril. Občasno lahko konzorcij prekine dostop do nekaterih delov spletne strani (ali celotne spletne strani) uporabnikom, ki so se registrirali. V kolikor izberete, da imate zagotovljeno identifikacijsko oznako, geslo ali kateri koli dokaz (informacijo) kot del naših varnostnih postopkov, morate takšne informacije obravnavati kot zaupne ter jih ne smete razkrivati kateri koli tretji osebi. Konzorcij si pridržuje pravice, da onemogoči geslo ali identifikacijsko oznako kakršnemu koli uporabniku (ali ste kot uporabnik to vi zahtevali, ali konzorcij) v kakršnem koli času; v kolikor niste pravilno soglašali s Splošnimi pogoji uporabe spletne strani.

#### Povezave

Povezave do spletnih strani tretjih oseb so objavljene le za vaše boljše razumevanje. Takšne spletne strani obratujejo in so nadzorovane s strani tretjih oseb ali strank ter njihova vključenost ne pomeni odobravanje ali strinjanje spletne strani smempower.com in vseh podatkov na tistih spletnih straneh.

#### Avtorske pravice, licence in idejni predlogi

Celotna vsebina spletne strani smempower.com site je zaščitena z avtorskimi pravicami z mednarodnimi zakoni in predpisi blagovnih znamk. Lastnik avtorskih pravic ter blagovne znamke je smempower, njihovi partnerji ali tretje osebe, ki so obenem pridobitelji licence pod Creative Commons: Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International (CC BY-NC-ND 4.0). Lahko natisnete ali prenesete le določene podatke iz različnih področij spletne strani, ki nakazujejo, da vsebujejo prenosljive datoteke ali informacije; ali za vašo osebno uporabo, ali za namene izobraževanja; v kolikor soglašate, da ne boste spremenili ali odstranili obvestil o avtorskih pravicah v datotekah.

#### Pogoji uporabe

Lahko uporabite to spletno stran le v zakonite namene. Vse informacije (ali datoteke), razen osebnih (zaščitene s [Pravilnikom o zasebnosti](#)), ki jih objavite na tej spletni strani se smatrajo kot javne in nelastniške ter so tako obravnavane v skladu s Splošnimi pogoji uporabe spletne strani smempower.com. Konzorcij si ne pridržuje obveznosti do teh informacij ali datotek, katere ima pravico uporabljati, širiti, kopirati ali razkrivati vsem tretjim osebam, v kakršne koli namene. Prav tako ima konzorcij pravico razkriti vašo identiteto vsaki tretji osebi, ki zakonito trdi, da vaše datoteke ali informacije kršijo njihove avtorske pravice ter pogoje zasebnosti. Na tej spletni strani je prepovedano objavljati ali širiti datoteke ali informacije, ki:

1. vsebujejo grožnje, obrekovanje, nespodobne in nezaslišane ter podžigajoče besede (žaljivke), pornografijo, nestrpne izjave, zlorabljenje in lažljive informacije; vse, kaj bi lahko spodbujalo rasno sovraštvo, kakršno koli diskriminacijo, škandale ter vdor v zasebnost neke osebe; ali
2. ne vsebujejo vseh potrebnih licenc in/ali odobritev; ali
3. vsebujejo ali spodbujajo ravnanje, ki šteje za kriminalno dejanje, civilno neodgovornost, ali ravnanje, ki na kakršen koli način krši zakone Helenske republike Grčije in vseh ostalih držav ter pravice kakršne koli tretje osebe; ali

4. so tehnično škodljive (vsebujejo računalniške viruse, "logic" bombe, trojanske konje, računalniške črve, škodljive komponente, poškodovane podatke ali ostalo škodljivo programsko opremo).

Prepovedano je zlorabiti to spletne strani (to vključuje bilokakršne spletne vdore). Konzorcij ima pravico odstraniti kakršno koli datoteko, objavo ali informacijo, ki po mnenju konzorcija ni v skladu z zgoraj navedenimi pogoji, ali pa zaradi bilokaterega drugega razloga. Dodati je potrebno, da bo konzorcij popolnoma sodeloval z organi pregona, v kolikor bodo ti zahtevali razkritje identitete ali lokacije vsakogar, ki objavlja podatke, objave ali informacije v neskladju z zgoraj navedenimi trditvami.

#### Omejitve odgovornosti

Soglašate, da razumete in se strinjate, da konzorcij ni odgovoren za kakršno koli posredno, nenamerno, posebno, posledično, ali izvzeto škodo, vključujuč (a ne omejeno) izgubo podatkov ali profitov, uporabe podatkov, stroškov javnega naročanja, ali kakršno koli ostalo posredno, nenamerno, posebno, posledično, ali izvzeto škodo (prekinitev pogodb, malomarnost, objektivna neodgovornost itd.). Konzorcij ne odgovarja za kakršno koli škodo, ki je nastala kot rezultat: (1) ne/uporabe naše spletne strani in/ali naših storitev, (2) stroškov nadomestnih storitev in proizvodov, (3) neodobrenega dostopa sprememb vaših prenosov ali datotek, (4) izjav katere koli tretje osebe na tej spletne strani, (5) vsebin ali objav na tej spletne strani, ali (6) kakršnih koli drugih zadev, ki se nanašajo na to spletne strani ali naše storitve. Te omejitve veljajo v vsakršnem primeru (ne glede na to, če konzorcij je ali ni bil seznanjen z možnostjo nastanka morebitne škode) in ne glede na kakršno koli odpoved bistvenega namena ali omejenega pravnega sredstva. Nekatere pristojnosti ne dovolijo omejitve ali izključitve odgovornosti za kakršno koli posredno, nenamerno, posebno, posledično, ali izvzeto škodo tako, da nekatere zgornje omejitve mogoče ne veljajo na vas.

#### Pristojnost

Splošni pogoji uporabe spletne strani bodo urejeni ter sklicevani v skladu z zakoni Helenske republike Grčije. Vsi morebitni spori, ki bodo nastali, bodo v okviru pristojnosti grških sodišč.

#### Poizvedbe

Za vse poizvedbe prosimo kontaktirajte [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com)

#### Spremembe

**Smempower.com** si pridržuje pravice do sprememb Splošnih pogojev uporabe spletne strani v kakršnem koli času, brez predhodnega obvestila. Takšne spremembe bodo objavljene na <https://smempower.com/terms-of-use/> in bodo namenjene vsem uporabnikom, da bodo ti razumeli odgovornost uporabe te spletne strani.

## Cookies Policy

### Informacije o uporabi piškotkov

Ta spletna stran uporablja piškotke <https://smempower.com> le v namene:

da vas identificira,

da prilagodi spletno stran vašim potrebam,

da vam pomaga pri navigaciji na spletni strani.

Te uporabljamo zaradi boljše uporabniške izkušnje spletne strani ter da se obiskovalcem prilagodi prikaz vsebine glede na pretekle obiske ter za spremljanje obiska, kar omogoča preverjanje učinkovitosti prikaza vsebin ter stalno izboljšavo spletnih strani. Vendar nobena od teh shranjenih informacij ne vsebuje elemente zasebnih podatkov ali informacij. S temi piškotki ne delimo vaše osebne podatke tretjim osebam, brez vašega soglasja. Če imate kakršno koli vprašanje, nam pošljite e-sporočilo na [info@smempower.com](mailto:info@smempower.com) in vam bomo z veseljem pomagali! Če želite izvedeti več o obdelavi vaših osebnih podatkov, prosimo preverite naš [Pravilnik o zasebnosti](#).

### Kaj so piškotki?

Piškotki so male besedilne datoteke, ki jih večina spletnih mest shrani v naprave, s katerimi uporabniki dostopajo do interneta, z namenom prepoznavanja posameznih naprav, ki so jih uporabniki uporabili pri dostopu. Njihovo shranjevanje je pod popolnim nadzorom brskalnika, ki ga ima uporabnik - ta lahko shranjevanje piškotkov po želji omeji ali onemogoči. Piškotki lahko zbirajo podatke o vas, ampak so ponavadi narejeni tako, da imajo vgrajeno določeno stopnjo zasebnosti. Le strežnik, ki nastavlja piškotke, lahko zbira in shranjuje podatke (ponavadi na anonimni bazi).

### Obstajajo različne vrste piškotkov

**Piškotki seje.** So iz računalnika odstranjeni, ko zaprete vaš brskalnik.

**Trajni piškotki.** V računalniku ostanejo tudi, ko zaprete vaš brskalnik dokler jim ne poteče rok uporabe, ali se jih namerno izbriše.

Piškotke, ki jih uporabljamo, so lahko poslani z naše strani ali s strani tretje osebe

**Piškotki prve osebe** so shranjeni preko domene (spletne strani), do katere dostopate neposredno. Ti piškotki dovolijo lastnikom spletnih strani zbiranje analitičnih podatkov, jezikovnih nastavitev in izvajanje koristnih funkcij, ki zagotavljajo boljšo uporabniško izkušnjo.

Piškotki tretje osebe so ustvarjeni preko spletnih domen (vseh drugih razen tiste, katero uporabnik v tistem trenutku obiskuje) in so v glavnem uporabljeni za namene spletnega oglaševanja. Prav tako omogočajo lastnikom spletnih strani nekatere storitve npr. klepetalnice.

### Katere piškotke uporabljamo?

**Nujno potrebnii piškotki.** To so piškotki, ki so nujni za pravilno delovanje spletnih strani in brez njih prenos sporočil v komunikacijskem omrežju ne bi bil mogoč. Ti piškotki omogočajo uporabniku delovanje prijaznih spletnih storitev, boljšo uporabniško izkušnjo, nastavitev zasebnosti (prijava, izpolnitve prijav) in za njih ni potrebno pridobiti soglasja.

**Google Analytics.** Naša spletna stran uporablja Google Analytics, ta pa uporablja piškotke za analiziranje, kako uporabniki spletnih strani uporabljajo. To nam pomaga ovrednotiti uporabo naše spletnih strani. Ti piškotki nam zagotavljajo anonimne in bistvene podatke npr. koliko unikatnih obiskovalcev obišče spletno stran, iz katerih držav so, kako dolgo uporabljajo spletno stran ter katere vsebine si ogledujejo. Torej ti piškotki zbirajo podatke o interakciji uporabnikov (in lokacijo uporabnika) s spletno stranko. Uporabljamo IP anonymisation vmesnik in zato ne moremo direktno povezati te podatke z vami. Za več informacij: [Privacy Policy for Google Analytics](#)

### Kako lahko vi nadzirate vašo uporabo piškotkov?

#### Pristop za ali proti

Vi se odločite, ali soglašate z uporabo naših piškotkov, ali ne. Ko prvič obiščete našo spletno stran, se vam prikaže pojavnno okno, ki vam ponuja pristop za ali proti uporabi piškotkov. V kolikor

soglašate, da boste uporabljali piškotke, bodo ti piškotki poslani in shranjeni v vašo napravo. V kolikor ne boste soglašali z uporabo piškotkov, se pojavi posebno okno, ki zagotavlja, da se piškotki ne uporabljujejo v namene shranjevanja vaših podatkov.

Če si premislite v zvezi s soglasjem

V kolikor ste se z uporabo piškotkov soglašali, a ste se kasneje premislieli, pojrite v nastavitev brskalnika. Večina naprav ali brskalnikov ima nastavitev, kjer lahko spremojte uporabo piškotkov na vaši napravi. S spremembo teh nastavitev, lahko blokirate, oz. onemogočite ali odstranite določene piškotke.

Če ste se odločili onemogočiti vse piškotke, mogoče ne boste mogli uporabljati ali videti interaktivne vsebine na naši spletni strani ali prejeti oz. uporabljati storitve na naši spletni strani. Izbris piškotkov ne pomeni, da izbrišete Flash predmetih (kako jih nadzirati ali onemogočiti) lahko izveste na Adobe spletni strani. Več informacij o piškotkih ter njihovi uporabi je na voljo na spletu na raznih spletnih straneh in virih.

Za urejanje piškotkov na posameznem brskalniku, kliknite na spodnje povezave, da vas poveže k nastavitevam piškotkov:

[Microsoft Windows Explorer](#)

[Mozilla Firefox](#)

[Google Chrome](#)

[Apple Safari](#)

Na spodnjih povezavah lahko izveste več informacij o piškotkih:

[AllAboutCookies](#)

[Cookiepedia](#)

## GDPR Privacy Policy

### Varstvo podatkov in Pravilnik o zasebnosti

Spošтуjemo pravico do zasebnosti vseh naših uporabnikov ter ravnamo z vašimi osebnimi infomacijami ter podatki z najvišjo stopnjo zasebnosti. Razumemo, da ste nekateri zaskrbljeni s tem, kako se nekatere informacije zbirajo, obdelujejo, uporabljajo in shranjujejo, zato cenimo, da nam zaupate, da bomo vaše osebne podatke in informacije obdelovali skrbno.

Nova splošna uredba o varstvu podatkov (ang. The new General Data Protection Regulation - GDPR) je veljavna v Evropski uniji, konzorcij pa si prizadeva izboljšati uporabniške izkušnje naše spletnih strani in njenih aplikacij. Nič se ne spremeni z vašimi trenutnimi nastavitvami. Raje izboljšamo način, kako opisujemo našo prakso delovanja ter vse možnosti, katere lahko nadgrajujete.

Ta Pravilnik zasebnosti pojasnjuje kako smempower uporablja vaše osebne podatke: kako so te informacije ali podatki zbrani, zakaj se jih zbira ter zakonski razlogi za to (kako se jih zadrži, shranjuje ter kako se jih obdeluje). Prav tako pravilnik pojasnjuje vaše zakonske pravice glede zbiranja vaših podatkov.

**Nova splošna uredba o varstvu podatkov - New General Data Protection Requirements (GDPR)**

Nova splošna uredba o varstvu podatkov je veljavna z dnem, 25.5.2018 v skladu z GDPR (Uredba 2016/679 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 27. aprila 2016 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov ter o razveljavitvi Direktive 95/46/WE).

Glavni cilj Nove splošne uredbe o varstvu podatkov je poenotenost pravil glede varstva podatkov v Evropski uniji.

“Osebni podatki” so vse informacije, preko katerih je možno identificirati uporabnika, npr. ime in priimek uporabnika z njegovim/njenim uporabniškim e-naslovom.

“Piškotki” – ali vplivajo na vaše pravice?

Piškotki so male besedilne datoteke, ki jih večina spletnih mest shrani v naprave, s katerimi uporabniki dostopajo do interneta, z namenom prepoznavanja posameznih naprav, ki so jih uporabniki uporabili pri dostopu. Njihovo shranjevanje je pod popolnim nadzorom brskalnika, ki ga ima uporabnik - ta lahko shranjevanje piškotkov po želji omeji ali onemogoči. Piškotki lahko zbirajo podatke o vas, ampak so ponavadi narejeni tako, da imajo vgrajeno določeno stopnjo zasebnosti. Le strežnik, ki nastavlja piškotke, lahko zbira in shranjuje podatke (ponavadi na anonimni bazi). Te piškotke uporabljamо zaradi boljše uporabniške izkušnje spletnе strani ter da se obiskovalcem prilagodi prikaz vsebine glede na pretekle obiske ter za spremljanje obiska, kar omogoča preverjanje učinkovitosti prikaza vsebin ter stalno izboljšavo spletnih strani. Vi se odločite, ali soglašate z uporabo naših piškotkov, ali ne. V kolikor soglašate, da boste uporabljali piškotke, bodo ti piškotki poslani in shranjeni v vašo napravo. V kolikor ne boste soglašali z uporabo piškotkov, se pojavi posebno okno, ki zagotavlja, da se piškotki ne uporabljajo v namene shranjevanja vaših podatkov. Vaši podatki so lahko obdelani avtomatsko (npr. v obliki profiliranja), a to ne bo povzročalo bilo kakršnih zakonskih posledic, ali morebiti vplivalo na vas. Več o Pravilniku o piškotkih lahko izveste s klikom [tukaj](#).

Podatki, ki jih zbiramo od vas

Ko dostopate do naše spletnе strani, lahko mi zbiramo in obdelujemo naslednje vrste vaših podatkov:

**Informacije, ki jih zbiramo neposredno od vas.** Sprašujemo vas za razna osebna vprašanja, ko končate z izpolnjevanjem spletnih obrazcev ali z uporabo aplikacij za posebne namene. Zbiramo vaše osebne podatke, da:

- Komuniciramo z vami glede raznih dogodkov in aktivnostih ter aktivnostih v projektu smempower

- Vam zagotavljamo informacije in novice, ki ste jih zahtevali
- Prilagajamo našo komunikacijo z vami
- Upravljam našo spletno stran in razrešujemo kakršne koli probleme oz. nesporazume
- Sledimo učinkovitosti naše spletne strani in nadziramo, kako jo uporabniki uporabljajo

**Informacije, ki jih zbiramo od drugih virov.** Lahko pridobimo listo prisotnosti od tretjih oseb, strank ali agencij, ki delajo za nas, v kolikor ste navedli, da želite komunicirati z nami. Lahko tudi zbiramo podatke iz javnih virov, npr. Facebook, LinkedIn ali spletne strani vaše organizacije. Kjer to počnemo, vas bomo tudi obvestili z navedbo vira, kjer se ti vaši osebni podatki nahajajo, ko vas lahko kontaktiramo kadarkoli ali kjerkoli.

**Avtomatsko zbiranje podatkov.** Podatki, zbrani preko strežniških smempower prijav vsebujejo uporabniške IP naslove in obiskane spletne strani; ti podatki bodo uporabljeni za urejanje spletnega sistema in razreševanje spletnih težav/nepravilnosti. Smempower prav tako uporablja Google sistem spletnne analitike, zagotovljenega s strani Google, Inc. ("Google") za analiziranje, kako uporabniki spletne strani uporabljajo ter za ovrednotenje uporabe naše spletnne strani. Tako lahko našo spletno stran stalno izboljšujemo.

**Novice.** (naročanje na novice) Uporabljamo mailchimp storitev za novice: [Mailchimp Pravilnik o zasebnosti](#). Vsak uporabnik lahko v katerem koli trenutku izbriše naročanje na spletne novice in storitve s preprostim klikom na primerno povezavo v vsakem poslanem sporočilu.

**Povezave do drugih spletnih straneh.** Zaradi vas zagotavljamo povezave do spletnih strani tretjih oseb. Povezave do spletnih strani tretjih oseb so objavljene le za vaše boljše razumevanje. Takšne spletne strani obratujejo in so nadzorovane s strani tretjih oseb ali strank ter njihova vključenost ne pomeni odobravanje ali strinjanje spletne strani smempower.com in vseh podatkov na tistih spletnih straneh. Zato tudi nismo odgovorni za vso vsebino, ki se objavlja na spletnih straneh tretjih oseb. Prosimo, upoštevajte, da je ta Pravilnik o zasebnosti omejen na naše prakse zbiranja podatkov. Toplo pripročamo, da preberete ostale pravilnike o zasebnosti in pravilnike o varstvu podatkov ter praktične informacije spletnih strani tretjih oseb, preden posredujete kakšne podatke tem spletnim stranem, ko jih obiskujete.

#### Hramba vaših podatkov

Pridružujemo si pravico zadržati vaše podatke tako dolgo, dokler je to potrebno (da izpolnimo namen zbiranja teh podatkov), upoštevajoč vse zakonske, računske ter poročevalne obvezne. Če ste zaprosili za dodajanje na seznam prejemnikov, bodo vaši osebni podatki shranjeni, dokler se ne odločite za odjavo na te objave. Občasno pa vas lahko kontaktiramo, da preverimo, ali ste še vedno veseli prejemanja teh objav/novic/obvestil. Za določitev ustreznega obdobja hrambe osebnih podatkov, upoštevamo količino, naravo in občutljivost osebnih podatkov, morebitno tveganje za škodo zaradi nepooblaščene uporabe ali razkritja vaših osebnih podatkov, za namene katerih obdelujemo vaše osebne podatke in če te namene lahko dosežemo z drugimi sredstvi in veljavnimi zakonskimi zahtevami.

#### Vaše pravice

Vedno lahko izberete, katere osebne podatke (če obstajajo) želite posredovati nam. Upoštevajte, da lahko nekateri naši izdelki ali storitve na vas vplivajo, če se odločite, da ne boste posredovali določenih podrobnosti, npr. vam ne moremo odgovoriti brez imena ali vaših kontaktnih podatkov. Če pa nam posredujete svoje kontaktne podatke (npr. vaš poštni naslov, e-naslov, telefonsko številko ali številko faksa), vas lahko kontaktiramo, da vas seznamimo s storitvami in dogodki, za katere menimo, da vas lahko zanimajo. Vedno lahko izberete, ali boste, ali ne boste prejemali kakršne koli vrste komunikacije s [kontaktiranjem nas](#).

Tukaj je kratek povzetek vaših pravic:

**Vaša pravica do ugovora.** Imate pravico nasprotovati naši obdelavi osebnih podatkov na podlagi naših legitimnih interesov, kar pomeni, da vaših osebnih podatkov ne bomo mogli več obdelovati,

razen če bomo dokazali prepričljive, zakonite razloge za obdelavo, ki prevladajo nad vašimi interesi. Vedno se lahko obrnete na nas, če želite več informacij o opravljenem testu ravnotežja obdelave osebnih podatkov.

*Vaša pravica do dostopa in prenestitve vaših osebnih podatkov.* Pravico imate zahtevati prenestitev ali prepis vaših osebnih podatkov, ki smo jih obdelali pri vas in dodatne informacije o tem, kako so bili podatki zbrani, obdelani in deljeni. Prvi prepis se lahko zahteva brezplačno. Prav tako imate pravico, da svoje osebne podatke od nas prestavite na drugega upravljalca podatkov.

*Vaša pravica do popravka.* Imate pravico popraviti netočne ali nepopolne osebne podatke o vas.

*Vaša pravica do izbrisva vaših podatkov.* Imate pravico zahtevati, da izbrišemo osebne podatke o vas, npr., če podatki niso več potrebni glede na namen, za katerega so bili zbrani, ali če nimamo več pravne podlage za obdelavo vaših podatkov.

*Vaša pravica do omejitve vaših osebnih podatkov.* Imate pravico, da zahtevate, da je naša obdelava vaših osebnih podatkov omejena, dokler ne popravimo morebitnih netočnih ali nepopolnih informacij oz. podatkov o vas, ali dokler z vami osebno ne rešimo ugovora.

*Vaša pravica do umika vašega soglasja.* Imate pravico, da lahko kadarkoli umaknete vaše soglasje, ki ste nam ga dali o zbiranju osebnih podatkov. Prosimo, upoštevajte, da to ne zajema podatkov, ki so bili že obdelani do umika vašega soglasja.

Prosimo, upoštevajte, da pravice in obveznosti, kot je Uredba o varstvu osebnih podatkov ter Pravilnik o zasebnosti nam lahko preprečijo razkritje ali prenos vseh ali delov vaših osebnih podatkov ali takojšnji izbris vaših osebnih podatkov.

Če želite uveljavljati katero koli od svojih pravic v zvezi z vašimi osebnimi podatki, nas prosimo [kontaktirajte](#).